

# בפטון חיל הים



מספר 72



# מתקנות-ים

## בטיוטה חיל-הים

### תובן העניינים:

2	הקדש את עצמו, המפקד
5	חקר הים והאוקינוס ד"ר ש
8	בנתיב ההרפתקאות של יפו ואילת אורי פורת
12	צוט בקרת נקיים לוחם מאיר בהן
15	הטבעתי את היורקטאנו בימיוני יהצ'י טאנבה
20	עדות דוממת רס"ן א. פ. אליבר
24	"רד עצול"
26	מתקן פפו מיכאל הולר
29	נמל רוטרדם ה. ברוגרול
33	חדושים בצד ימי
34	ארועי החיל
36	צי עולם
38	בצוי ערב
39	מודף הספרים
40	מקצועי ימים וזמנים

משרד הבטחון / אגרף כח אדם  
מוסיאוון ההפלה וחיל הים  
דוחוב אלוב' 204. חיפה  
טל. 53 62 49



### מערכות בית ההוצאה של צבא הגנה לישראל

עורך ראשי: אל"ם אלעזר גלילי  
סגן עורך ראשי: סא"ל גרשון ריבליין  
קציני המערכת: רב-סרן ל. מרחב  
סרן נסים סלומון  
שרגא גפוני  
מרימים נתnal

"מערכות": העירק סא"ל צבי סינני  
"מערכות-שריון": קצין ערילה רב-סרן סיומה שורק  
"מערכות-הפלס": קצינעריכה רב-סרן ברוך ספיר  
"מערכות-חימוש": קצינעריכה רב-סרן יעקב להט

המערכת ומנהלה: הקרייה — ת"א, רח' ג' מס' 1, טל' 69237

עורץ: רס"ן עוזיאל טל

עורץ-משנה: סגן אלי שחף

\*

شرطוט הדגם: אלי שפיר, חיפה  
הדפסת הדגם: פסטל, דפוס אופטט בע"מ

\*

מחיר חברות בודדות 1.25 ל"י  
דמי מנוי לשנה (6 חוברות) — 4. ל"י  
בעיני מונימ, דגמים וחוויות קודמות יש  
לפנות אל: ההוצאה לאור מה' ההפקה,  
רחוב א' מס' 5 — הקרייה ת"א.

\*

רביט המקרים בהם המפקץ, האחראי לחיה אנשיו ולבתו, נפטר, לכשור היצור ולכונתו, איןו אלא אדם גלמוד, החיבר לשמור על מרכך מפקודיו ולנסות, כאילו, להשקייף על הכל מבחו. תופעה זו מורגשת ביתר שאת ביט. בклиישיט מלוחמתים גדולים, בהם נהגים מפקדים אף לאכול את ארכוחותיהם לבדים, חיים הם בבדיות, מזיהירה לעתים, אך בכל זאת — בדידות. שונאים הם פני הדברים בклиישיט מלוחמתי קטן, בו אדם נתקל תמיד ברעהו, ובכל אשר יפנו, מתחככים זה בזה קצינים, חוגרים ומפקדים. או אז נדרש המפקץ לצאת מבדיותו המזיהירה. אז מבקש הוצאות מפקדו:

# הקדש את עצם, המפקץ

המוחלת עלייהם במרקם רבים, היא גדולה יותר. מכיוון נובע האספקט השני של כלי השיט הקטן. עקב הציפיות הגדולה וההתקלות המתמדת זה בוה של אנשים בעלי דרגות שונות, יתכן ולא יורשו מקרי הוצאה כלים או התנהלות בלתי מוגמת של אנשי הכוח. אולם מקרים מעין אלה, אם יתעלמו מהם, הריהם בחינת כדור שלג המתערם והולך; ואין לך דבר קל מאשר להפוך הקלישיט כוה לערב רב של אנשים, שפרט לסייע דרגה על כתפיים ושרוולייהם, לא יכול המפקץ מפקדו.

אחד הקשיים בклиישיט קטן הוא הציפיות. אכילה ומנורח, עבודה, שינה ובדור מתבצעים באופןם. אף על-פיין, אין להשלים עם ערבות תחומיים, ואין להרשאות הפרעות בענייני עבודה אם מלמעלה ואם מלמטה בשעת אכילה ומנוחה וכדומה. במידה האפשר יש להציג בברור את "אזוריה המchia" של בעלי הדרגות למיניהם. באחת הצלולות היה תחביבו של המפקץ — איסוף רוביים. באחת ההזדמנויות, כשהרשaws עם ערובה חדש, ביקש לבחון את כוונתו הטלקופיות, ועשה זאת על דופן חדר הטופרפדי. זמן קצר לפני כן, הטופרפדי, שהיה במשמרת, השתמש לצרכיו בחדרי הנוחיות של הקצינים. איתרעד מזו שול אטו טופרפדי, ובעת שיצא מהדרי הנוחיות, מצא עצמן מול הכנאות הטלקופיות והמפקץ. לモתר לציגן, שగולים של חזרי הנוחיות של הקצינים באומה צוללת לא הוסג יותר...

נושא הפרטאות, על כל הקשיים הכרוכים בה חיב להשמר, במידה מינימלית, לפחות. ברוב כל הshit הקטנים אין למפקץ תא משלה. חדר הקצינים הוא גם החדר, בו יוכל הוא וישגן, חדר זה הוא גם היחיה בו יוכלים הקצינים לנוח ולעסוק בעבודת הנירית שלהם. שומת, אם כן, על הקצינים, לא לנחל את ענייניהם עם החוגרים במקומות זה, על אף אי הנוחיות הכרוכה בכך. אם למפקץ יש מקום נפרד, בו יוכל להכנס לעיתים תכופות לחדר הקצינים, רצוי שייגבר על הפיתוי בנקודה זו ודאי שתעורר מספר שורות, רצוי שייגבר על הפיתוי בהם ההזדמנות לשוחה על ענייניהם בעלי-ידי הקצינים. משום שתינתן בעל העין הפוקה. הדוחף להצטרכף לחברה נובע מכך דות שהוא מנת חלקו של כל מפקד, צעיר כמוגר. אין

פיקוד על קלישיט מלוחמתי קטן, הוא כור מצraft בו הופך הקצין על הימים ריבון עיר, שכל מילה היוצאת מפיו וכל מהו שלו חייבות לאשר את בגרותו וכושרו. אין מנו משלטם יותר לאדם צער מאשר פיקוד על כל-כך שיט קטן, אך אין גם טפקיד מביך ותובעני יותר ממנה. קבלת פיקוד ביום פירושה ה策טרופת לאחווה, המשירה מחייזות גיל ודרגה, אחווה המגשרת במרקם רבים על הבדלי אומה, גוע ואמונה. אחווה זו אינה יודעה לאנשי היישוב במיוודה שבה ובבדיותה. החברות בה מוגבלת לאותם קצינים, אשר מפקדים בפועל על קלישיט.

על איזה קצין מטילים אחוריות מוחלטת לייחדו? לגבי המונחים עליו הרינו אדם צער, שתכונתו העיקריות טרם נסתמנו בבירור. הוא מונה לתפקידו על סמך השגיו עד כה. ככלת מן הסתם, בחשבונו האופן בו ביצע תפקידיו בעבר. יתרון אף שלא הייתה הזרמנות לואותו פועל תחת מתח ולחץ. יתרון שתפקידו הקודמים היו מוגבלים באחריותם, ויתכן שהוא רחב היקף. אולם, בשום מקרה אין אפשרות לומר בבטחון מלא, כי הנה מפקד מוצלח, עד אשר נושא בתפקיד כזה הלהה למעשה. מכאן — מפקד חדש וצעיר הנהנו בבחינת געלם לגבי הממוןנים עליו. כל מעשיו ומהදלו ייבחנו כבזוכות מגדלת. עד כאן ההסתכלות והתחבוננות במפקד החדש מלמעלה. אולם, ישנה הסתכלות והתחבוננות לא פחות חשובה — מהקצתה השני של ההיררכיה.

לגביו פקדוני משמש המפקץ החדש נושא להתunningות ישירה וממדatta. לגבייהם, הוא מלא תפקידו, שהם מבינים את חשיבותה ונוסף לו זאת, הוא משפיע, במידת רבה, על חייהם המקצועית והפרטיאית. ברוב המקרים יהיה המפקד מבוגר במקצת מקצינו, ובדרך כלל, אף מנוסה מהם. אולם לא בכל התחומים. אין גם טעם שניסחה להיות כזה.

עם זאת חשוב, שיגלה תוקף וסמכות לבבי קצינים. כיצד יעשה זאת — זה עניינו שלו. כל אחד מאתנו הנו אדם שונה

מחברנו, ומה שייעיל לגבי אחד, יתכן ואני מתאים לאחר. יותר מכל אדם אחר, קובע המפקץ את הטען בכל-הshit. קלישיט קצינים הנם בהכרח "כלים של בגדי עבודה" ופורמליות מינימלית, אולם לאנשי הכוח אוטן חובות וזכויות, הקיימות בклиישיט אחרים, פרט אולי לעובדה, שהאחריות

"מפותחות" ומחייבים הצלולים לגורם לאי הבנות. לשירות ייאזינו החוגרים בתשומת-לב רבה, והיא תעבור ניתות ובקורת מודוקרים לאחר מכן. לשיחת הראשונה או לנאות הראשונה, שנושא המפקד ברכי השיט, נודעת חשיבות שקשה להגוזים בערכה.

משהה-פער הרחוק בין המפקד לחוגרים, רצוי לעורך, מדי פעם, שיחות (אך לא לעיתים תכופות מדי). בשיחות אלה ניתן להחליף דעתו, לבן בעיות ולהודיע לצות, במידת האפשר, על חלקו באירועים העומדים להתרחש.

כל המפקדים מקבלים את תפקידם הפיקודי הראשון ברגע שות מעורבים, ובמידות שונות של הבנה נפשית. אולם על כולם להבין שהשלב הראשוני צריך להיות ניתוח תכונותיהם הם, כי בכל-ישיט קטן, יותר מכל מקום אחר, תשקיף היחידה בבירור את אישיותו של המפקד.

אם מפקד חוץ לשיט את הדגש על נקודת מסויימת, חייב הוא לשמש בה דוגמה איסית. אם רצונו בצוות מסודר בעמ' דות התקשרות, ישמש מופת איש וידאג שהגשר יהיה מסודר ללא פטפוטים ועיון. אם רצונו בשמירה הנוגאת ברשימות, חייב הוא לדרש רשימות מקציני המשמרות. אם בראצונו לשיט לבו לאיומנים ולידע של חוגריין, עליו להיות מוכן לבחון אותם מעט לעת. יש מפקדים שנחננו בקסם אישין אחרים משוללים תכונה זו; יש案, המעווריים בלבות פקודיהם יראה וכבוד ואף היבאה, ואילו אחרים מפעלים סמכותם מרוחק ורוכשים את ההערכה אליהם בקצב איטי יותר. אולם דבר אחד משותף לכלם — כל המפקדים מיצגים בכל-השיט את הסמכות והחוק, ואל להם לזלול בכך.

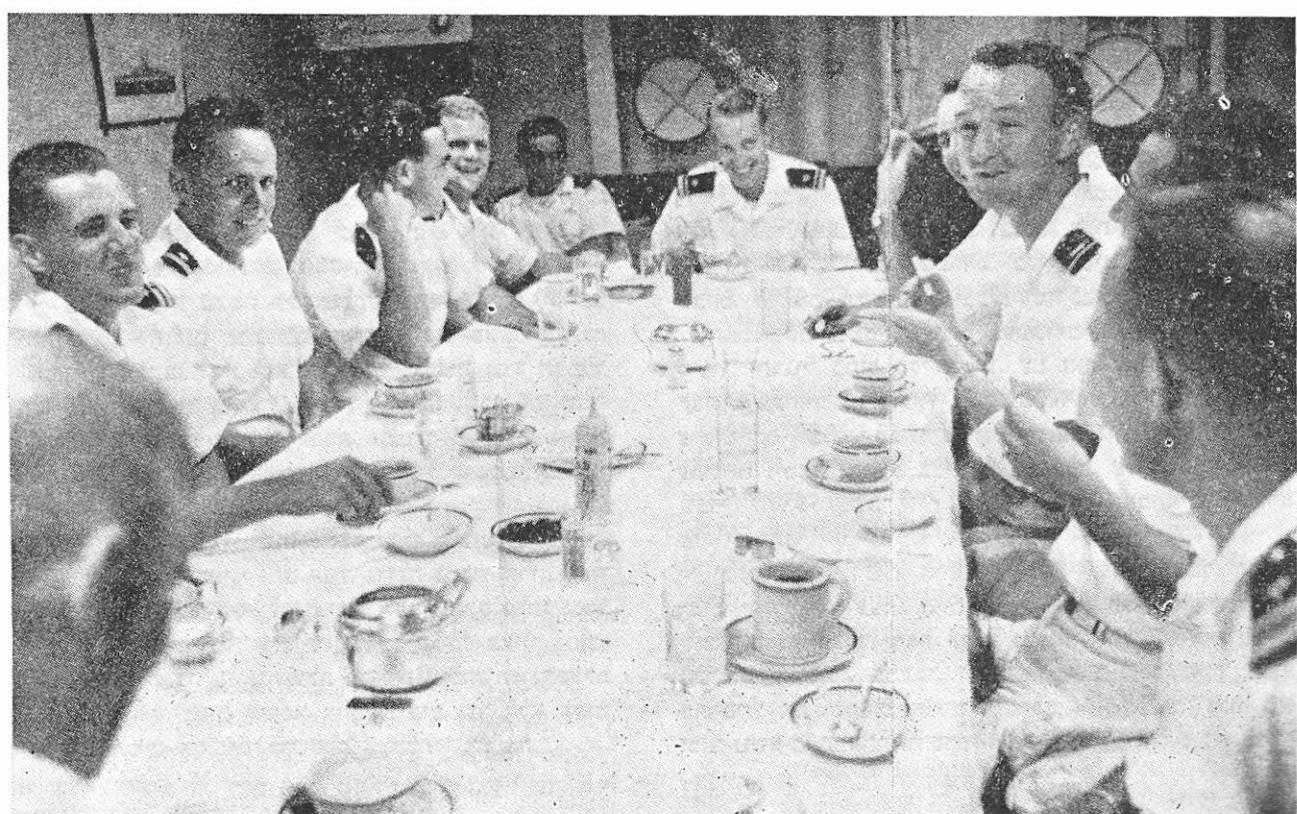
אוירה מעין זו תלויות בעיקרה במפקד

תקנה שלמה לבידוד זה. האמצעי הייעיל ביותר הוא ביקור רים אצל מפקדים אחרים בכל-ישיט אחרים בעת עגינה בנמל דבר זה מאפשר החלפת דעות ורחבות אופקים. אולם, אל זו למפקד בכל-השיט הקטן להחרה מקציניו ומפקודיו יתר על המידה. יחד עם זאת, אסור לו להפוך לדייד של קצין מסוים זה או אחר. דבר זה יפגע ביעילות כלי השיט, מאחר ועולות להיזכר העדרות בין הקצינים בעת שחילוקי דעתו מובאים בפני המפקד, המשמש כפוסק פוחחות לרוחה בפני קציניו ללא משוא פנים, והתרועעות עמו בשעות הפנאי יכולה לתרום להבנה ולשיתות-הפעולה בכל-השיט.

כדי להבהיר את כונתו ו邏輯ו טוב יעשה המפקד החדש אם יwlן על הכתב, בעת קבלו את הפיקוד, ויפורסמן בפקודות-קבב ברורות. פעולה מעין זו לא רק מסבירה לקצינים ולזרות מה רצונו וכונתו של המפקד, היא גם מבירה למפקד עצמו את הצורה, בה הוא רוצה להציג בכל-השיט.

באשר לצות החוגרים, פני הדברים שונים במקצת. חלק מן החוגרים הגט ותיקים ובעלי נסיוון רב בכל-השיט. יש להניח שחוגרים אלה, בהכרה או מתוך לסק ההוראה, יערכו השוואה בין המפקד החדש לקצינים אחרים שתחת פיקודם שירותו. נוצרת מעין תחרות סמויה, הנערכת במחשבות של החוגרים, בין המפקד החדש למפקדים קודמים, כפי שנצירו בעיניהם.

חשיבות מרובה נודעת לשיחת הפתיחה שייעורו המפקד עם אנשי הצוות. בשיחת רצוי להמנע מהבטחות או הכרזות



בעחות שלום קשה לזכור זאת, אך מפקדים נמצאים במקומות כדי להענין על המפקד לזכור, שכאשר ייווצר מגע עם אויב, תהיה זו ספינהו שתישא בתוצאות. אך עט זאת. תחיה זו אומה ספינה לה תינתן הזרמנות להנחתה מהלו- מות.

נהג בימאי, המפקך. עד כמה שידיוע עד כה, לא צוין לשבח שם מפקד על העזה בתמרון ספינה במקום מוגבל. לא פעם נتكلם בכליזיט קטנים, שאינם ממשאים «טוח בטוחן» מספק מעוצמים מוסכנים או מכליזיט אחרים, תוך התעלמות מהחוקים הבסיסיים של ימאות טוביה. גם כאשר אין אניה נראית או נשמעת, טוב יעשה המפקך אם ינагיג באופן היה באמצעות העליה שוקכת. שום חכמת אימונגים של כאלו היה באמצע תרעה שוקכת. ימי שלום איננה תובענית כל כך, שתחייב סכנות התגנשות. על המפקדים לשומר על תווותם לקרים.

הדר החושיך, חםפקה. איש אינו יכול לפתח תחשוה לגבי הספינה, כפי שיכول לששות זאת המפקד. לא אחת יקרה שהמפקד יחוש, יותר מאשר יבין בדרך הגיונית, שימושו אינו כשרורה. במרקחה כזו כדאי לעורוך בדיקה מיד. מפקדים רבים ודאי מצעירים היום, על שלא שמעו לאותו כלל פנימי, הנובע, בסופו של דבר, מניסונם הממושך והמיוחד ומאחריו תחת והידיעות שביקט.

חוקר בעצמך, המפקך. מדי פעם קורות תקלות בклиין שיט; האחירות לתיקונים מוטלת, כמובן, על המפקך. עליון לעורו, אישה, בדיקת יסודות ומידית בכל מקרה, ועללו לחחות להוראות מגביה לחקירה כזו. כאשר יבוצע בדיקה, עליון לחפש ולהקgor את הגורמים והנסיבות לתקלה נוספת גורם חישיר — העברין.

למר את בקזידין, המפקד. למועד גוזלים לעוף, וגור  
רים — לשחר לטרת, הם נושאים מרטకים לדמי מעולם החי.  
לימוד ניהוג ספינה ולימוד מעשי של אפשרויות הלחימה  
שלה, הנם עיסוק מעוניין, המעיר חיי המפקד הצעיר. אולם  
נדרש מהם יותר מזאת. כל קצין על הספינה הוא השקה  
עצומה של מאץ ואמצעים. בבווא העת יפקדו חילך מן  
הकצינים על כלישיט משלחתם. כל הshit, ואפילו הקטנים  
שביהם, הולכים ונושאים מסובכים ומורכבים יותר. עובדה זו  
אני לא יכולה לאפשרת, גם לקצינים מוכשרים, הזנחה מושטר של  
לימוד ותרגול בוחן כל הshit. עם זאת, חשוב שהחיס אל  
קצינים צעירים יהיה ככל מבוגרים, היהות ובכלישיט קטנים,  
עוושים הם לבדוק מבוגרים. נוסף לכך, חשוב שיאבחן את  
עבודתם וימצאו סיפוק בביטחונה המוצלת. על המפקד לזכור,  
שכדי להגיע למצב זה, דרושה האוריה המתאימה, שהיא  
פרי יצירתי.

ישנים דברים רבים, אוטם יכול קצין צעיר ללמדך. דברים  
רבים יותר הוא עצמו חייב ללמדך. אין כל ספק, שנתקדם  
יותר אם כל מפקד יראה אימונו ולימוד אלה כמשימה בועלת  
חשייבות ראשונה במעלה. נפוליאון אמר "כל חייל נושא  
בכתר שלו את שרביט המarshal" ואולם אין לשוכח שגם "כל  
מי נושא באמתו את סדרתי האקדמי".

אין סגולות קבוצות. ההופכות למפקד בכל-ישראל קtan למאפקד טוב, פרט לידע מקצועני, נכונות לחימה ויכולת לבלי כל מעשיו בתבונת. עט זאת יש שורה של נושאים, שאם ישיים לב אליהם, יסייעו לו במלוי תפקידן. הריחס לפניות, שלא לפה עדיפות מסוימת.

עליז'ד לתכונן, המפקך. אין לך מקום בו שכר התכונן הייסודי והמדויק גבוה יותר מאשר בכליז'יט קטן. על המפקך להחדיר באנשיו את תכונת התכונן ואת האכלה כי "ראשית מעשה במחשבה תחוללה". או אז ימצא כי אפשר לקשור ולכrown זה בזוז, אימונים, שיפוצים, תיקונים ולימודים, ואף לפכות מראש דרישות מלחמה.

תzn מעוצמן, המפקך. קרוב לוודאי, שבכל הקריירה שלג לא יזדמן למפקך הצעיר שנית להעביר את החיבוי שבאי שיותו ובתכונתו לאלה הנחותים לפיקודו. פירושו של דבר — בגבולות אישיותו והזמן שברשותה טוב יעשה, אם ייגש וישוחח עם המכול המגוון של האנשים, המאיישים את כל היחסים שלו ויבוא עמו לידי הבנה מלאה.

אל תרין עטמך יתר על המיריה, המפקח. הוצאה  
ולמעשה, החיל כלו מצפה, שהמפקח יהיה נוכח, וشنוכחותו  
תהייה בעלת משמעות מתייחסות וסקנה. היוני, אם כן,  
ישימור על בריאותו, כיון שהחטיבות עלולות להיות ממוש-  
כות וקשות. תהא זו גאותה טפשית, שתמנע מן המפקד לסגור  
עצמם בתאה, גם כאשר הוצאה עטוק בשגרת עבודה יומית,  
אם ברצונו לבוחן והזמן והגסיבות מרושים זאת. אם ירד לחוף  
בשבעה מוקדמת, לא ייראה הדבר מוזר בעיני הוצאה, אך יחד  
עם זאת, עלינו לזכור, שלצלות קטן ומוגבש יש חוש ההמור  
חרית, והlikelihood למפקח להפוך למשל ולשנינה בפי אנשיין.  
למעשה, ימצא טובות הנאה נוחות עליו בקצב גדול יותר  
משיכול היה להציג עצמה וכל מה שעליו לעשות הוא  
לדאגו, שאנן יהיה ראוי להן.

זהה נאמן לספקת, המפקד. יש לציין שהמדובר הוא באנמנות לאנשי הזרות. כאן יש לשקל שמי נקודות: — יהא זה מעין סילוף הנאמנות מצד המפקד, אם ימנע מהזרות ידיעות על תקלות מכניות וטכניות בכליה השיט. טוב יעשה המפקד אם הוא עצמו יביא לידיית הזרות וירושם רגון אל-

— באשר לזכות עצמה על המפקד לטפח במיטב יכולתו את החיובי והטוב שבחכוניותם. עם זאת, כאשר מתגלה "תפוח רקוב בארגז", יהא זה חוסר נאמנות מצד המפקד לא "לקראן לילד בשמו" ולהמשיך להחזיק בו, או להעבירו ללא הערות ליחידה אחרת. המפקד חייב גם בנסיבות מיוחדות — אין הוא יכול להסתפק במילוי הוראות בלשונו בלבד.

הויה נזען, המפקח. רבים מהתרגולים המבוצעים על-ידי קלירשטיין קטן ייראו בעיני איש אניה גדולת מקורי-חרום. יסוד זה של סיכון וקבלתו השcolsלה חייבות להיות חלק בתמי נפרד מאישיותו של מפקד קלירשטיין קטן. עליו להיות מאומן ומוכן לאתגרות מהירות בהיגוי, בהפעלת מכונות ומערכות ובהפעלת חנשך. אמנים אין מקום לחוסר אחריות ביטם, אך לא העזה יהפכו כלוי השיט הקטניים להשכעה מלוחמתית עלובה.

# הדורות והארכיאוגרפיה

ד"ר מ. שש, ביה"ס לחקלאים, עכו

הופעת איהם, התפשטות יבשות ומים, גאות ושפלה כתוצאה מהשפעת תנועת הירח, מלחמות הים, עמוקKi הים ועוד. מסעות בעלי מגמה מדעית נערכו גם בתקופה העתיקה. הראשון מלילה — המשע להקפת אפריקה, אותו ארגן פרעה נכח בשיתוף הפיניקים. נקודות דמווא שלחים היהת האדרם, מן הפליגו אל הים הדרומי, ולאחר שלוש שנים מסע עברו דרך עמודי מקרת (גיברלטר) והגיעו שבמצרים. זה היה הישג מבעדי עצום, שהושג/calפיטים שנה לפני שוטקוז'דה גאגמה עליה על בימת ההיסטוריה. הפיניקים גילו לעולם עובדה חשובה מאוד אך הסרתיערן, באוטם הימים. הרודוטוס<sup>1</sup> מספר עליה: «בחלילם סביר לוב היהת להם המשם לימנט», זאת אומרת: כשהקיפו את הקצה הדרומי של אפריקה, הם ראו את המשם בצד ימין, והוא אומר — בצד.

בין חוקריו הימיים הקדמוניים התפרסמו פיתאמ<sup>2</sup> או יש אסיליה שתאר את הגאות והשפלה, הגיאוגרפיה היוונית טראבון<sup>3</sup> שדן בחלוקת הימים והיבשות ופוסידוניוס<sup>4</sup> שהיבור ספר מחקר על הים.

ובן התיאורים והיצירות האלה מוחים רק חלק מצומצם מן הידע המדעי שנאגר בתקופה העתיקה, אך בשל העדר אמצעים טכניים וידיעות בפיזיקה לא היו הישגים אלה מבוססים. בימי הביניים, כשהשתלטה הדת על הפילוסופיה ויתר המדעים, קשה דרכם של חוקרי הטבע. ליצירות המופת של התקופה הקלסית נועד תפקיד DIDAKTI פורמלי, ניתלה מהן רוחן המעוררת המתסיסה.

בתקופת הרנסנס והוותק מרכזו הכביד מוחים התיכון לאוז-קינוס האטלנטי. עם פרטום התגליות השונות, «הנתנרו» כל המדעים והתחדש מחקר הגיאוגרפיה. משהפליגו קולומבווס ווטקוז'זה-גאגמה, התפתח גם חקר הים, אולם הוא היה חלק צנוע בלבד במחקר הגיאוגרפיה. משך מאות שנים עסקו החוקר

בלימדים לא יתכו הרים עליהם. גם פעולת הכוחות הבונים וההורסים בטבע מותנית במים. הימים מכסים כ-70% מפני כדור הארץ ורובם מרוכזים בימים ואוקינוסים. לפיכך הרבה החשיבות של מדע חקר הימים בכלל והים והאוקינוס בפרט.

הגיאוגרפיה המודרנית עוסקת בשני שטחי מחקר עיקריים: גיאוגרפיה ישובית כלכלית, השיכת למדעי החברה, וגיאוגרפיה פיסית, הנכללת במדעי הטבע. חלוקה זו נוצרה בעשרות השנים האחרונות משליק החומר הלך ורב והצריך «ארגון», הן מעשי והן עיוני.

יודעי הגיאוגרפיה הראשונים היו הקדמוניים הנודדים ויורדיים, אולם ידיעתם לא הייתה תוצאה של מחקר מדעי. בהעדר מקורותיהם המעודדים על חמתם הפיניקים בתחום הגיאוגרפיה הכרנו את הינו נים של התקופה הקלסית העתיקה כאבות מדע הגיאוגרפיה. אכן, זכותם היהת גדולת שכן הם שניסו לאחד ולהסביר את תופעות הטבע, ולא הסתפקו בתהוננות ובירתיאור בלבד.

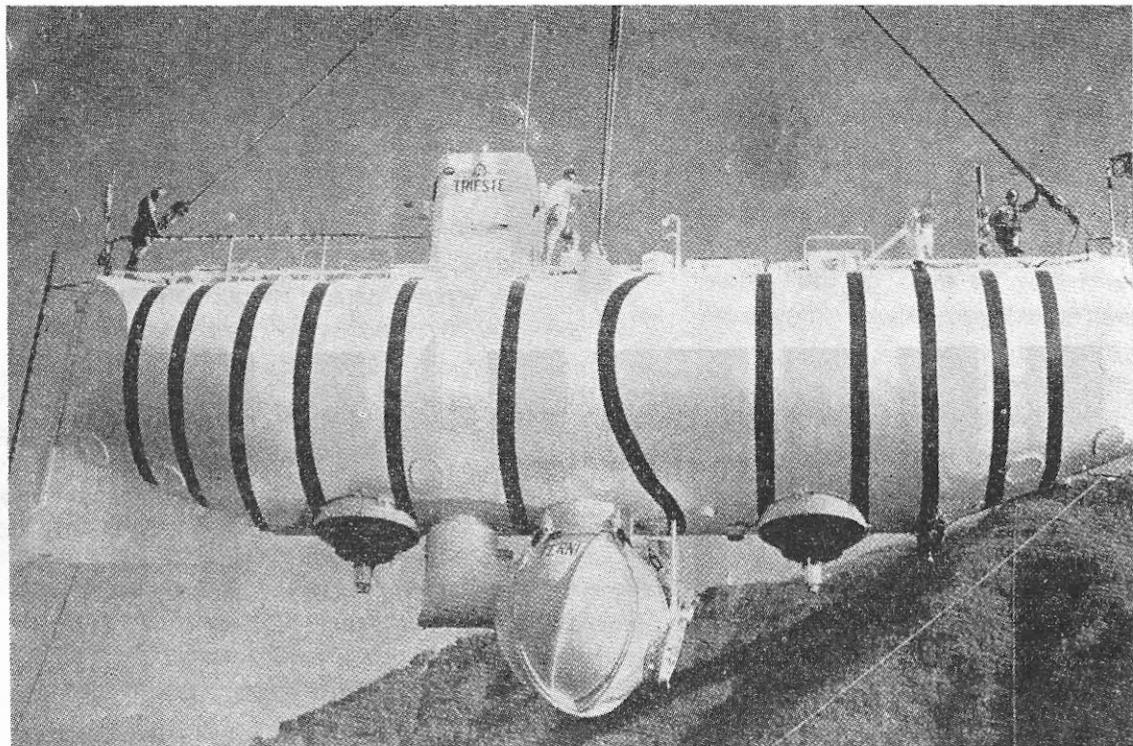
*Historia Naturalis* של הרומים (האנציקלופדייה) הגדולה של הרומים (חקר הטבע), פרי עטו של פליניוס (המאה הראשונה לספירה) מתארת את היישגי התקופה הקלסית. בין היתר גם במדעי הטבע. אם כי גישתו של פליניוס היא בלתי מדעית ובלתי מדויקת בציון הישגים של אורייסטו ושל יתר המדענים היוונים, מאלפים בדבריו המסכמים, מהם ניתן למוד על התענוגותם הרבות של הינו נים בתופעות הטבע ובמיוחד במחקר המים. הנושאים המובאים שם: האוקינוס המקיף את כל היבשות,

1 הרודוטוס — היסטוריון יווני (המאה ה-5 לפנה"ס).

2 פיתאמ — המאה ה-4 לפנה"ס, יירדיים ומגלה ארץ-ה-.

3 טראבון — גיאוגרפיה יווני (66 לפנה"ס — 24 לפנה"ן).

4 ספר המחבר של פוסידוניוס, שנכתב במאה ה-1 או ה-2 לפנה"ס.



כליישיט  
מודרני  
המשמש  
לחקור הים  
הוא טרייסט  
האמריקאי

הפכו על פיהם את כל המושגים על קרקעית הים ששררו עד אז. נאשוו נתנוו על יכולת המלח במעמקים ועל פני הים, על הטמפרטורה, על הציפות, על מערכת הזרמים העלונים ועוד. כמו כן החלו בחקר הבiology של הים.

בשל רבי הבעיות והמחקרים התעורר הצורך לאשלייט סדר בשפע החומר שנאגרא. כמו בכל מדע הגיעו גם בחקר הים להבנה המקובלת שבין תיאור התופעה וההסבר התיאורתי שליה; היינגן בנוסח לכתיבתה על התופעות ותיאורן צוין והוסבר גם הקשר הסיבתי להן. לכן, באהה הבדיקה בין האוקינוגרפיה ובין האוקינוגרפיה, הבדיקה הנוהגה בארץות רבות.

אפריל-פי שהמים מהווים חלק עצום מפני כדור הארץ והאדם נצל אותם לטובתו מאז ומחרם, טרם נחקרה זיקת מדע חקר הים לממדעים אחרים. גם המינוח המדעי איבר אחד. בימינו מקובלות שתי שיטות במערכות המינוחות, המציגות את יחסיו חקר הים אל המדים האחרים. שיטה אחת מתבססת על גיאופיזיקה ואלהה משיכים את הידרולוגיה. על פי שיטת מינוח זו לענף המדע של חקר המים 4 ענפי משנה:

- מדע חקר האוקינוסים
- מדע חקר האגמים
- מדע חקר הנגרות
- מדע חקר מידתאות

כל אחד מענפי משנה אלה נחקר באופן נפרד בעורת המדעים הבאים: כימיה, פיסיקה, דינמיקה, גיאולוגיה וביוולוגיה. השיטה השנייה מתבססת על הידרוגרפיה שהיא מדע תאורי. הפעם החלקה היא על פי ההסתכלות הגיאוגרפיה; אוקינוגרפיה (תיאור האוקינוסים), פוטאמוגרפיה (תיאור הנגרות), לימנוגרפיה (תיאור האגמים) והידרוגיאולוגרפיה

רימ רק בעיות חלקיות של הים, כמו בעית זומי הים וההסרים שניתנו לה במאה ה-17. התאחדות הפלוטופיה והפיסיקה בעת החדשת הביאו לייצירתה המסקירת מההכנות החדשה של הכרטוגרפיה המדעית. אנשי המשלחות שיצאו לים שוב לא היו הרפטקנים, כי אם אנשי מדע המלוים בעלידי יורדדים מומחים. בהערכות ההסרים החלוות והשואתן לתוצאות המחקר בענפי מדע אחרים וראים את ראשיתה של הגיאוגרפיה הפיסית. כך נוצרה התורה המתניתת של הගאות ושל הנטרים עליידי כוח הגרויטציה המשותף של הירח והשמש (גיטון).

כל שתקדמת הגיאוגרפיה כן הופיעו ורבו מדעי העור שלה. השגות הוותולדט (1859—1769) יצרו את ההסתכלות הגיאוגרפיה הסינטיטית הראשונה, אשר קבעה את קשיי הגולמיין הסיבתיים של כל התופעות. הוגי הדעות והמדענים הומרצו לנ��וט בשיטת "עובדת השדה", אולם חקר הים הסתפק בניסיונות ספוראדיים בלבד כגון: מחקר הגלים, הזרמים,

הגאות והשפלה; לאורה, תופעות שנחקרו כבר קודם לכן. במאה הקודמת החלו מחלקים את חומר ההסתכלות בכלל על-פי הספרות. אחת מהן היא הידרואספירה (אזור המים). עקב חלוקה זו נגמלה ההסתכלות האחדה וייצור קשר שיטות שבין התופעות; אולם מדעי הוזר השיגו עצמאות, וסינטיטיזם גיאוגרפי נשאר נחלתם של ספרי המסע לנעמר.

הרבו לחזור את התקפיך הגיאוגרפי של הימים בכלל ושל הים בפרט. ברוקס היה הראשון שתכנן מד-עומק (1854). משלחות מפורטסמותה פרטמו את הנתונים המהימנים הראשור נים על העומק והמורפולוגיה של קרקעית הים. פרסומים אלו

שלו, כמו כן לא נחררו דיימ' התהיליכים הפיסיקליים והכימיים הקשורים בשינויי טמפרטורה במ'ם. הבiology של הימים והאוקינוסים זכתה להתחננות מiore' חדת לאור ציפיות האוכלוסין הגדולה הצפואה בעמיד הקروب. ספק, אם היבשות תוכלנה להאכיל את האוכלוסיה הגדלה של העולם. שמא הגיע הזמן לחקור את הבועות של "החקלאות הימית" לצורך אספקת מזון לבני אדם, אולם קיים חשש שהפיצוצים האוטומטיים זהמו כבר את הימים בקרינה רדיואקטיבית.

מחקר הבiology של הימים והאוקינוסים יקיף לא רק את מימיהם אלא יגע אף בקרעויות. כן יעסק מחקר זה בין השאר בחקר חילופי החמריט. אלו הם תהליכי פיסיקליים וכימיים המתבצעים ללא הפגזה בין ים ואוויר, ים ויבשה, ים וקרעויות הים והאוקינוס. לכל אחד מהתהליכים הללו השפעה נפרדת ומיווחת.

מחקר הים והאוקינוס התפתח הודות להתבוננות הבלתי פוסקת בתופעות השונות. במאתיים השנים האחרונות יצאו למלחה משלשות מאות משלחות למסעות מחקר בים. מאז ארגנו המשלחת היגיאוגרפית האנגלית של ג'וז (1768) למידית הטמפרטורה באוקינוס האטלנטי, הציגו מעצמות רבות למבצע. משלחות אלה עשו כובן במחקר אוקיאוגרפי במונח התאוררי המצומצם של המלה — דהיינו, ביצעו מדידות למיניהן.

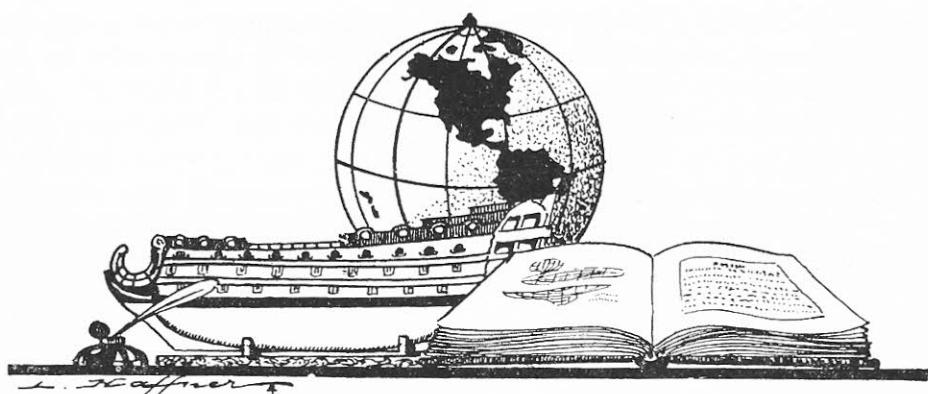
המשלחות הרבות שנדרדו במרחבי הים הציבו לעצמן מלבד מטרות מחקר גם את המטרה לגלות הلكי יבשה חדשים כדי למחוק כתמים לבנים שבמפת העולם והן זכו להצלחה לא מבוטלת. אולם, למרות שהכתמים הלבנים נמקו מפה פנויים בשפל ובגאות, לחץ האוויר, רוחות, שינויים בשפט חיים עקב בניה והרס, המורפולוגיה של קרעויות הים וכו'.

(טיואר מירתהום). תפקיד כל אחד מענפי מחקר אלה הוא תאורטי, היינו: מדידות, כרטוגרפיה וכו'. לפי עקרון הסתכלות זה אין קיום מדעי נפרד לכימיה, לפיסיקה ולכל יתר המדעים בחקר הים והאוקינוס.

עד ימינו הטענו רוב אנשי המדע ויורדי הים בעיקר בכך היגיאוגרפי (תאורטי) של הביעות, הם הקדישו תשומת לב מועטה לאוthon אספקת מדעי הקרווי "לוגיה"; לענפי מדע כגון אוקיאנווגרפיה כימית, אוקינואוגרפיה פיסית, אוקינואוגרפיה ביולוגית וכו'. אולם, הפרובלטטיקה הזאת עודנה מוטלת בספק ונדמה כי היא שיכת לסוג הביעות של פילוסופיית המדעים המכונה הפסדרת את תחומי המחקר.

הפקידון של האוקינואוגרפיה והאוקיאנווגרפיה בימינו הם רבים וסבונים. לשם קבלת אמת מידת לגבי השיבות תפקידיים אלה ראוי לציין, שהעומק הממוצע של כל הימים והאור קיטוסים, הוא 3800 מ', ואילו הגובה הממוצע של כל היבשות הוא 850 מ'. מהברר, שנפח כל הימים בעולם הוא 1372 טליון קמ<sup>3</sup> ושל כל היבשות — 127 מיליון קמ<sup>3</sup>. עובדות אלו מלמדות על השיבות המים, וכך כל התופעות הקשורות בהם נחקרו במשך שנים רבות. התכונות הפיסיקליות והכימיות של המים והשפעות האטמוספרה וסיבוב כדורי הארץ על התהליכים המתורחשים בימים ובאוקינוסים מהווים נושאים למחקר מעמיקים.

המקרים החשובים במדע חקר הים מתרכזים בנוסאים הבאים: הקרינה של השמש והכוכבים ממוקור אנרגיה, (משן החום תלוי בכמות האנרגיה הנפלטת מהקרינה), הבדלים בגובה פני המים בשפל ובגאות, לחץ האוויר, רוחות, שינויים בשפט חיים עקב בניה והרס, המורפולוגיה של קרעויות הים וכו'.



# בנתיב הרפקאות של יפו ואילת

מאת: אורן פורת

רבים וטובים על דרגשיהם. שם היו מוטלים בחוסר-אונים, ובעיניהם מבט זוגי, קפוא.

ובלילה? — בלילה היה גרווע לא פחות איש לא עצם עין. אלה שלא קשוו את עצם לדרגשיהם, מצאו עצמן, פתחו. שרוועים על רצפת הלינולאום הקרה, חבוועים כהלה בכל אבריהם.

רק לפנות בוקר הצלחתי למזווא מיקלט מזועמו של "סמב-טיון" זה בחיקת של תרדמה עזה, שנפלת עליו. "הששכלה" הששכלה, התהנחו הרמקול מעל לראשי, וקרע בעכוזיות את קורי השינה המתוקה. פתיחתי את הzechhar העגול בדופן שמולי וראיתי את איטליה. אחרי ימים ארוכים של טטללה חסרי-רחמים ביום-8, ברוח-100 ובעstem-מבול — היו אילת ויפו محلיקות בקהלות ובעליצות על פני מימי הרגועים של מיצר מסינה.

לקראת הצהרים התפזרו העננים, והשמש זרחה ברוחבל מפתיע. לאותו של שפעים ריחפו מעלינו בחודה. במצר בוני-פאצ'יו עגנו שתי המשחתות והתייפר לקראת הכניסה לנמל הצרפתי טולון. במשך יום תמים עסקו אנשי הזרם בעירכת סדר בתהו ובוהה אותו השליטו על הסיפונים הגלים והאר מוניט. אבל אז היה כבר מצב הרוח משופר, ללא הכר. אחרי הסבל הגדל בסערה, אחרי ה"שיפושף" הגדל באימונים המפרכים, בא השיפושף והצחצוחו לקראת החוף, לקראת החופש, לקראת הפיזוי.

פעמים רבות נמצאתי על סיפונה של אנית-מלחמה בעת כניסה לנמל זר. בכל זאת, לקראת כל כניסה כזו אני מתרגש מחדש, כאלו היה זו הפעם הראשונה. אני יכול לחשב על חוויה גדוולה מזו.

זה קורה תמיד בשעה 8 בבוקר. טורי המלחמות הסדריים לאורך הסיפונים הצבעומים בירוק, צבע הדשא, הקצינים במדי השרד הבוהקים שלהם, קני התותחים הנטויים בזווית המחצצת של 30 מעלות, היבשת המתבהרת ככל שאתה קרב אליה, מטה ירי-הכבד, חילופי הצדדות, דגלי ההתקשרות האבעור ניימם המתבחנים אל מיתרי התורן, הנוט העולה אל הסיפון מסירתה, הפקדות האחראונות להגה ולמכונה, ההתקשרות לרציף וההכנות הקדרתיות לקראת מסדר החופש הצפוי, התוחשה המדגדגת והסקנית של הבלתינינודע, כל אלה, אף כי הם שגרתיים, מעוצבים ויזוקים בדפוסים של טקס קשור ומוסור עתיקה — תמיד הם חדשים.

במשך ארבעה ימים תמיימים בילו מלחי אילת ויפו בחוף הריבيرا. צפו בקרנבל המפואר של ניצת, מילאו את בתיהם השעוועים של מנטה-יקרלו ווועדוני הלילה של מרסיי, וכמו כן, לא פסחו על חנויות הסופרמרקט, אשר בלעדיהם אין אפשר.

כך "כיפינו" עד הערב האחרון לפני היציאה, כאשר תמו

המשחתות אילת ויפו פילסו דרכן ב מהירות, ובגלל הים הרוגש, דומה היה כי בכל רגע תתפרקנה. הגלים הגבוהים, שהסתערו על המשחתות עם היציאה מנמל חיפה, לא בישרו טוכות. עמדתי על המשחתות עם היציאה מנמל חיפה, קופא מוקה, מתחת לשמיים בזבע פלאה, מהם ניתך מטר סוחף. מרומי הגשר יכולתי לראות את הגלים מתנפצים אל החרטום ומתרשלים על סיפונה של המשחתת דקט-האגיורה. יפו הייתה מתנדנדת על קווערה במפרק מה מאחורינה ונראתה בקשוי מתחת לركיע האפל. רוח הסופה, שפילהה דרכה בלילה בין צריחי התותחים והתרנים, השמעה קול יבבה צורם, מעין שריקת מקפיאת דם. כך יצאו שתי משחתות חיל הים למסע אימונים בא赞赏 חדש פברואר האחרון. התחילה הסוערת לא בישרה "מסע תענוגות". לאחר יומיים של טילטולים בים רוגש, ספגו



בין גל לגל

המשחתות את "מנת היסורים" העיקרית, בנתיב, המטיל אימה על כל יוד ים — האי כרתה. כאשר התגלתה צלליתו של האי על מסך הזוכחת של מכשיר המכ"ם, ידענו כי ניתן האות להרמת המסך על סערה גדולה, ואמנם, אפילו וויפו נחבטו כהוגן. מדורן הטורפדו האחורי של אילת יכולתי לראות את יפו מיטלטלת על פני הגלים כקלפת אגוז. נתקפהו באימה, כשהחרהה, כי למעשה, המחזזה הנראה לעיניהם של מלחי יפו דומה בדיקון לмерאה, שהקפיאה את דגנו. בדיקנות מוגונת של מטロונוט היו שתי המשחתות מתרומות, גוטות קמעה על צדן, שותות לשניה על גב הגל כמחסנות, ומיד לאחר מכן מחליקות בלילה אל תוך הקצף שבמורוד המשבר, וואת, כדי להתנש שוב בಗל הבא. אי אפשר היה להמנע מן העוזעים הרצופים. המעבר על הסיפונים רק דרך מעבר החותול", הודיעו הרמקול בקול נרגש. גלים בגובה 7–8 מטרים חבטו בסיפונים והרקידו את האניה במוחול פראי. הרגשת בחילה ואידישות מיאשת השכיבה



הקרנבל בניין

בצרפתית ובגרמנית, עד שעה אחת אחר הצההרא. הכל החליפו טפיחות על השכם וחיכומים רחבים מאוזן עד אוזן. היהת חסרה המדורה ופיניגיאן הקפה, כדי להפוך את ה-"קוקטיל" ל-"קומזיז" מושלם.

כאשר הגיע הזמן לעזוב את האניה, עשו זאת הצרפתים בלבד כמובן. ליד הcabine אמר לי קצין צרפתי בדרגת רב-סרן, המשרות על סיירת נ"מ שענגה ליד הרציף הסמור: "אני משרת כ-20 שנה באצי, והשתתמתי בהרבה מסיבות דומות עם קציני צי אורהים, אבל בערב מטורף כזה מעולם לא נוכחת. אם לא הייתי משתתק במסיבה זה, לא הייתי מאמין כי אכן התרחשה. רأית איך האדמיראל שלנו רקד? הרי מימי לא רקד, אפילו במועדון לילת..."

גוף האורך והחטוב של אילת חמק ויצא את הנמל. יפו שטה בטוחות לצדנו, ולאור השחר הבודק סיפוניה הרטובים מן הטל. אשנביהם של פנסי האיות נפערו ונאטמו בזוקי אוור בלתי קצובים, כאשר החלפו האתמים מברקי

ברחוות יברלטר



כל החופשנות. בשעה 8 בבוקר חזרו אחורי המלחים מחופשת חוף, פשטו את מדיהם המגוודצים, העלו על גוףם את סרבלי העבודה והחלו עוסקים בפרקת אספה ובהכנות לקרהת היציאה לים.

אותה שעה, בחדר האוכל של הקצינים, שהוא הגدول והמפואר ביותר במשחתת האפורה, עסקו התורנים בKİSHOT השולחנות העמוסים לקרהת מסיבת הקוקטיל, אותה ערך מפקד השיטות הישראלית אל"ם מנחם כהן, למפקדי הצרפתים המארה.

מסיבה זו החלה כמו כל מסיבות הקוקטיל למיניהם. קצינים בכירים של הצרפתים, רובם בגיל העמידה, מעמדו ליד קצינים ישראליים, צעירים ואתלטיים. הצרפתים, שעודים בסרטני-זאב של סימני דרגה ועוגדים באשכולות של מדילות, משקשים את קוביות הקורה בכוסות הגבוחות של הויסקי, ומפתחים על מזג האויר — דיבוריהם סתם בעלם. הישראלים מהנהנים בראשיהם, מאוד מנומסים וחויבים. כולם "חלקלקים" מאוד. הנוקשות המכאנית של השיחות המאונסות של אנשים חנותים בחילופוט-שרד, משווה לטקס הסינטטי, אוירה של תיאטרון בוボות. הכלכח מה צפוי ושגרתי, מלוה בצחיקוקים מעושים של אדיבות. מסיבת קוקטיל כזו מביכה, מציקה ובלתי-נסבלת. זו גם הנסיבות, שבדרך כלל, אירעוים ככלם אל קצם מהרהה, כאשר הכל נחפוץ להתפזר כדי לנשום לרוחה.

אבל פתאום חלה התפנית הבלתי צפואה, אשר בה מוסגים להפתיע רק ישראלים, אגוני האילThor וושאפי החזפה ה-"צבר-רימת" התבבנה. אוירה שהיתה צוננת כמו המשקאות שכBOR סות — החלתה להתחמם. יש אומרים כי אין כמו וויסקי לצורך סיכתם של מוחות, אשר החלידו, אבל במרקחה זה, אני בטוח, לא הויסקי הוא שהפシリ את קרחון הרשומות.

קציני השיטות הישראלית, אשר ממשך ארבעת ימי הנופש בצרפת למדדו את הריקוד החדש המשגע עכשו את אירופה, הפעילו את הפטיפון, וצליליו העלייזים של ה-"לט-קיס-פארטי" מילאו את החדר. כך קרה, שהישראלים הנוהגים לכפור במסוכמות, ניתקו את האזיקים, את הגינוגים המゴודלים שכובדים לים אוטם במסיבות הקוקטיל הרשומות, ובוחצפות המדהימה החולו לרקוד — שומו שמיים!

Uberה דקה ארוכה, עד אשר התאוששו הצרפתים ממראה הישראלים המקפצים לצילילי ה-"לט-קיס". מחול, אותו רוקדים "בעדר", כל אחד燎וד וכולם יהה חשבתי, כי הנה אוספים האדמיראים את נשותיהם הכבודות ונמלטים מן המקום בשאט' נפש, אך המשך היה מפתיע בחחלט. כהרף עין נראו הנשים נסחפות אל תוך המערבות הגועשת של המפוזים, ועד מהרה התערבו שם גם קרחותיהם של הבעלים, שركדו למרות סכמעט נטל אותן ההציניות שליהם.

הם רקדו כך שעה ארוכה, שטופים בזיעה ובחתלהבות, שהפכה את הקוקטיל-פארטי לנשף ריקודי רעלין. סגן מפקד אילת, רס"ן משה חובב התנ"ר, קיפץ כאחוזה תזוזית, כשהוא לוחס אונני את הפסוק: "ההרים רקדו כאלים וגבועות כבני-

בן...  
וכאשר כשלו הרגליים, המשיכו להקש בкусות ופתחו בפייה בפייה, עד שניחר גרונם. שרר שירי אהבה ואחות,

אותה המהוות של דמיות עוטות הגורות הצלחה וחבושים בכובי פלדה, הצלופפות בגרמי המעלות תוך כדי דירה מכאנית אל העמדות, טירוטרי פקדות ונתונים ברמקולים של חדרי הבקרה. הטלפונים בעמדות הקרב מיללים בקול נכאים, התותחים הרים על ציריהם ומשחררים לטף" — כל זה נמשך שעות ארוכות. ביום ובלילה, באורה של מלחמה אמיתית. כי אם מכירין הים על שביתה נשך ומשכד גלויה מכריזם הרמקולים על מלחמה באויב דמיוני. כאשר משתתק הים — רועמים התותחים.

השבוע, שחל מז' עזבנו את נמל טולון, נראה כנזה. מים ושמיינן ורעמי תותחים. התותחים עוזת של פצצות עמוק, תרגולי גירה וירי טורפדו. תרגולי הזעקות נגד מטוסים מדומים ואניות מדומות היו מלווים בתרגולי בקרת-גוזים מדומים. הייבו שרויים במלחמה אדומה. תנאי מלחמה אלו נוצרו כדי לאמן את בוגרי קורס החובלים האחזרון, שנמצאו על סיפוני המשחתות בהפלגת הסיכום שלהם. עבורם הייתה הפלגה זו ה-"שפשו" האחזרון לפני קבלת דרגות הקזונה.

לאחר שושטנו יומתמים באוקינוס האטלנטי, בקצו של ליל שימורים, בו נלחמנו ב-"צוללות אויב", האיר השחר על צוק גבראלטהר, המתווך בין קיר בטערו של הים התיכון.

8 שעות עגנו אילית וייו בנמל גבראלטהר. תידלקו ומילאו את מחסניתן באספקה. היו אלה 8 שעות של תחרות עם מהוגי השעון. בפרק זמן זו הספקו אנשי הצוותים לטפס אל מרוויי הצוק האדר, כדי להזין את עיניהם בCOPE הבהיר, אותן הביא נלסון לפני 250 שנה, לבחון ביסודות את החנוות העשירות ב-מיאן טרייט" (הרחוב הראשי האחד והיחידי בעיר המוראה) ולעת ערבית, לחזור אל האניות — בטרם החל המבול. מזג האוויר היה אiom וונרא שעה ששקעה המשם. שעה זו נקבעה להפלגה מוזרה, לעבר האי מלטה. משבי הרוח הגיעו אז לעצמה של עד 100 קשי, וחבטו ללא רחם באניות שהתנדדו ליד הרציפים. אילית וייו הגו ונעו כשיכורות. למרות תחונני שלטונות הנמל הבריטי, שהפיצו בנו ליחסар בנמל עד יubar ועם, סירב מפקד השיטית להמתין לרגעית הרוחות. "יש לי לוח זמני מדויק וקפדי, ועלי לעמוד בו", הסביר לקציני הצי הבריטי. כאשר אסף את קציני אנית הדגל שלו, אילית, הסביר להם: "מצבנו בחוץ היה טוב יותר מאשר בפנים, מבחןת האניות מפני נזקים. כאן, בתוך הנמל, יכול להיתקע בנו אני חסרת שליטה בלי שנוכל לחמוק מפגיעתה".

יציאה מהנמל בציגאייר מאים מעין זה, עלולה הייתה להיחשב כאבוד- לדעת. שתי הגוררות העצומות, שאצוו לקראי תנוה Kirruteu במימי הנמל הסוערים קליפות אגות. לא רק שלא יוכל לעוזר לנו, הן אפילו לא יכולו לעוזר עצמן. אך הסטובבו כסביבוניגען חסרי שליטה, אין-אונים לעוזר. עוד זמן רב לא יוכל להבין, כיצד הצלicho אניות הוצאות של יפו ואילת להוציא את המשחתות מהנמל, כיצד לא נשאה אותן עמה הרוח הפרראית, שפרצה מתוך חומר העננים השחורה. רוח זו שאגה על פני הסייפוני בחימה שפוכה, והמנועים העצומים של המשחתות, שבחשו בחצי המהירות קידמת, לא הצלicho להזין את האניות ממקומן — בקורס הצלicho למנווע את הסחפותן אל הרץ' שמאחור.



קבלת אורחים למסיבת קווקטי בטולון

פרידה עם הזרקור שבתא התצפית, במצוודה של הרכס מהוחר. ההפלגה אל הים הפתוח הייתה הפעם מעודדת. מזג-אוויר אביבי קידם את פנינו. הים היה פרוש מתחת לקוורי המשחתיות כמו תוליה, אשר ניתפרה באופק אל שמיים תלולים אף הם. החוף הצרפתי הלך ונעלם, נמוג כחלום יפה, והשגרה האפורה שבה לבשנה את סדר היום. אימוניות, אימוניות. אימוניות.

ニיצבת על גשר הפיקוד, ויכולתי לחוש, כי גוף הפלדה של המשחתת הצנומה חי ונושם, מנהם ברעש מנעוו השוניים, ואז על פני המים בכוחו הטורבינות — כוח עצום של 40 אלף סוס. בקצת התוון הגו אנטנות המכ"ם לשיכורות, ושבשת הרוח הפנה בכפוזיה וימת איר עזה, שסובבה אותה בפראות. אמן, מהירות האניה היהת גדולת.

אנטנות המשדרים הוזקרו אילמות. דרכן עברו והועברו תשדרות וمبرקי-צופן. הגופים במרפסותיהם, הנתונות בציר הוגש, נתנו עיניהם במגibi הגומי של עדשות המשקפת וסרקו את פני השמיים והמים בקיים של שתיעור. בתא המכ"ם התרזצזה במעגלים קרן אוור צהובה על-פני מסך הזכוכית הכתומה של המכשיר, לשחמטות מסביב מהבהבות ודouceות לסרוגין. מד מהירות החשמלי התקתק קזובות ויחד עם ה-"פיגגיפינג'" של מכשיר גילוי הצוללות יצר "דוואט" מעצבן.

mdi כמה שעות היה הרמקול פותח בתרוועה: "תרגול עמדות, קרבי! תרגול עמדות קרבי!". מיד לאחר מכן, שוב

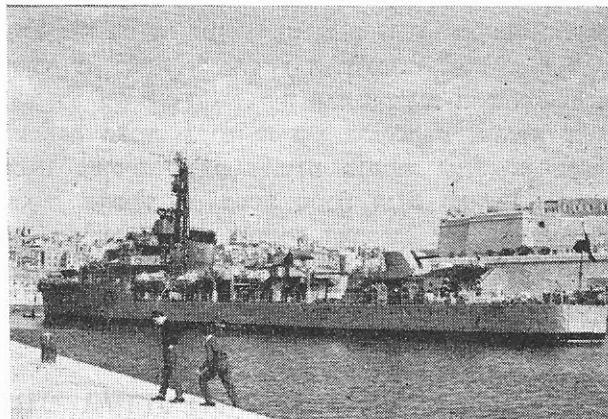
נגד נבחרת הפלגה של הרג'נט הבריטי ג'טיאה וגורו עליה בשיעור 9:0. בנזחון זה היה גם טעם מתוק של נקמה, לאחר שבאותו איצטדיון-קורר של האצ'י הבריטי, לפני כמה שנים, הפסידה נבחרת המשחתות הישראלית בתוצאה 8:0.

סוף טוב — הכל טוב. בובקו הנאה של ים ה-11 במרס, נמשכו חרטומי המשחתות אל רכס הכרמל, כאילו היה מגנט. 40 אלף הסוסים השķיעו מלא כוחם בחדר המכונות והדיהרו את המדהפים, שהתעוררבו בגיל, כאילו הרגשו שהמשחתת בדרכה הביתה.

ليلת האחרון לפניהם שהגענו לחיפה היה בהיר וצת, ומתחם, במישר, למסיבות הסיום במדורדים שונים של האניה. עולמים על כלום, במסיבות אלה הנגדים, אשר שפע השפננה והויסקי שברשותם הופך כל פגישה שלהם לנשפייה...

"שתי המכוניות לאט קידימה", נשמע קולו של המפקד כאשר נפרדה אילית מן הים הפתוח והחליקה אל תוך מימי המשמננים של הנמל. כמו אחרי כל הפלגה זאת היה זה הרגע הגדול, הדומויו הזרועיות אלה מהתגעים תמיד — אשה, ילדים, חורים וידידיים — הלהב גדלו והתבהרו על הביצה, ככל שהאניה התקרכה אליו. התמונה הנהדרת התק儒家 והגדלה כמו בـ"קלוז-אָפּ" של מצלמת קולנוע. והנה, מלבד נפנויי הידיים אפשר היה כבר לשמע גם את קולותיהם של האנשים, עוד מעט קט, ואנחנו בבית. אז הכל נשכח, הטראות הגדולות של הדרך היו ככל היה נמוגו בערפל של זכרונות. וערפל זה מסנן את כל הקורות אותן, וטבעו הוא שלבוסף, תוכור רק את הגעים והיפה.

האניות עגנו במלטה...



המקצועי של אנשייה, הצלicho המשחתות לחמוק מן הנמל הגועש. הן ביצעו את אשר נראה בלתי אפשרי. אחד מאנשי הגוררת שליטה אוטונה בתוכוננו במלחמות הישראלים, שניראו בוגדי הסערה שלהם כייזרים שאין מעלה הדרין, הצלב ביראה בחרוטם הגוררת וצעק אליהם, כאשר עסקו באיסוף קרעי החבלים: "כל הכבודה, מטופלים! יערכם האל!".

מהווים לנו גלים בגובה של 9 מטרים קבלתי פנים אורה. אבל אפילו כך, בגל האמונה בכושרים של הוצאותם ובכושרין של המשחתות לסבול, חיזקה אותנו הרגשה של בטחון.

אלת ורפו הפנו חרטומיהם מורהה, והרוח העזה נשבה עתה מהוחר. תחת להתנש בಗלים הגבוהים, הינו רכובים עליהם גולשים אחד למשנהו, כ"חסוקות" ענקיות. וזה לא היה גרווע ביותר; אך רחוק מאד מתגעגע...

כל שהתקרנו למלטה, התבחרו השמיים, שככה הרוח ונרגעו הגלים. המוראל הרקיע שחקים, כאשר הוקרא ברמקול תוכן מרתקו של מפקד השיטית אל אנשי האנייה: "רציתי לומר לכם כי החלטת יצאת את נמל גיבראטאר היתה קשה עלי. החלטתי לצאת רק בנסיבות אומנותי בהם. לא איכזבם! קבלו נא ברבותי." היו אלו מילים שיישרו כל גב כפה ומתחוזו בגאות.

25 שניות לפני הכניסה למלטה, עגנו המשחתות ליד חוף הרוגע של האי סייליה. כאשר סיימו המשחתות "לקשת נצאותה", נערך טקס רב רושם, בו עוזב אל"ם כהן את אלית, נפרד מפקדתו, והפליג בסירת המנווע שלו ליפון, אליה העביר את דגל מפקד השיטית. רעימיהם של תותחי ירי-הכבד של יפו החרידו את השפנים, שהשתובבו במפרץ הקטן, ומפקדה של יפו, הפק להיות מפקד אנטה-הדגל, שעלה סיפונה היו מטודרים אנשי ציorth במדרכ'כבוד. מරחיק של כ-100 מטרים מסיפונה של אלית יכולתי לראות את מפקד השיטית מטפס בגרם המעלות של יפו, כשבגדלו מטפס על חבל המעלן אל מromeו התורן. סיומו של טקס זה בישר גם סיומה של תקופה בהיה של אלית ותחלתה של תקופה חדשה בקורותיה של יפו. האי מלטה, השוכן בטבעו של הים התיכון, היה ידידותי וחביב כמו מזג האוויר שקיבל את פנינו. אף כי אין באי ה策יה זהה אפילו נקודת ירך אחת, וככלו מבקרים עתיקים ובתי אבן בוהקים בצעע צחוב — נראה לנו המקום נനאי מדבר. בשמה של ים. משך שלושה ימים היו המלחמות הישראליים אורחות של האצ'י הבריטי, שוטטו לתגאותם בבירת האי, וולטה, התפלו בבית הכנסת ייחד. עם 8 המשחתות היהר דיות במקום, אשר אף פעם אין להן מנין... שיחקו כדורגל

מושחת המטוסים אנטפררייז הייתה אנית המלחמה האהובה והנערצת ביותר בהיסטוריה האמריקאית. היא הייתה אנית המלחמה היחידה מalone, שנבנו לפני מלחה"ע השנייה, אשר עברה בשלום את כל מורות המלחמה עד לסיוםה.

בשנים 1945–1942 נטלה אנטפררייז חלק בעשרות מותחים עשרים ושניים קרבוטים ימיים גדולים באוקינוס השקט. "צלקות" הקרב שהוא נושא על גופו כוללות שמות כסנטה-קרוז, מידוויי, ים האלמוגים, גואדל-can, איבוג'ימה, אוקינאווה ועוד רבים אחרים. לזכותה של אנטפררייז נזקפים, רשותית, 911 מטוסי אויב מופלים, 71 אניות טבועות וקרוב ל-200 אניות פגעות.

# אות בזיהוי נזהריך לאח

הביא לדפוס: מאיר כהן

שנהרסו וכן פקעות על-גבי פקעות של חוטים – כבלים להספת זרם לשעת חרום, פקעות של חוט טלפון, יתדות, קורנסים וכו'. הם ישבו בשקט, מוארים לפיקרים עליידי רשיים אדומים ועמומים של אורות הקרב. מזינים לקלות התותחים, חשים את התפוצצות של פצצות שנפלו בים סביב האניה ואת נתיחה החരיפה של האניה המתמקמת מהם.

בכל קבוצת בדק קטנה היה אחת, אשר החזיק בשיפורת הטלפון; הכל הבינו בו הוא היה הקשר היחיד שלהם עם העולם החיצון. הטלפון היה קשור אל העמדת המרכזית, מקום בו ישב ללא נוע רס"ן הרשל א. סמית, קצין הפיקוד הראשי על בקרת הנזקים. הוא ישב במרכזה של רשת טלפונים, שהיתה ערוכה במעגל לפניו ואשר קישרה אותו לכל חוליות הקברה בכל רחבי האניה. מן הקולות, שבקו מהטלפון הקשור לגשר הפיקוד, יכול היה קצין הקברה ללמוד על מהלך הקרב; הפקודות היו קצירות וחדות: "מפציצי צלילה בדיק מעליינו", "אש" (אל התותחים), "כל ההגאה ימינה" וכדומה.

חוליות בקרת הנזקים יכולו למעשה, לנחש את הנעשה בחוץ לפי קולות התותחים. לראשונה, נשמעו קולות הנפץ האטיים, החוזרים ונשנים של תותחי ה-5 אינץ', אשר הרעדו את מבנה הפלדה של האניה לכל אורכה, לאחר מכן – הרפום – פוט – פום מהיר של תותחי ה-1.1 אינץ', כאשר תותחי ה-20 מ"מ המחללו לטטרר אף הם, עצרו האגושים למטה את נשימות ובצעו עינויים בתקרת הפלדה, כאשר יכולו להבקיע בעודה ולראות את המטוס או הפצצה העולה לפגוע באניה; טרטורים של ה-20 מ"מ העיד כי האויב היה

מה עשה את אנטפררייז לבתמי מנוזחת? בראש ובראשונה – צוות אנשייה, צוות גאה באניות. גאוותו זו עמדה לו אף בשעות הקשות ביותר בקרבות האוקינוס השקט, כאשר תוך נחיתות מספרית ואיכותית בולטת לעומת האויב היפני, נחלץ כוח משימה קטן ובראשו אנטפררייז למשימות התקפה והיפוי על כוחות נחיתה של ה-„מרינס“.

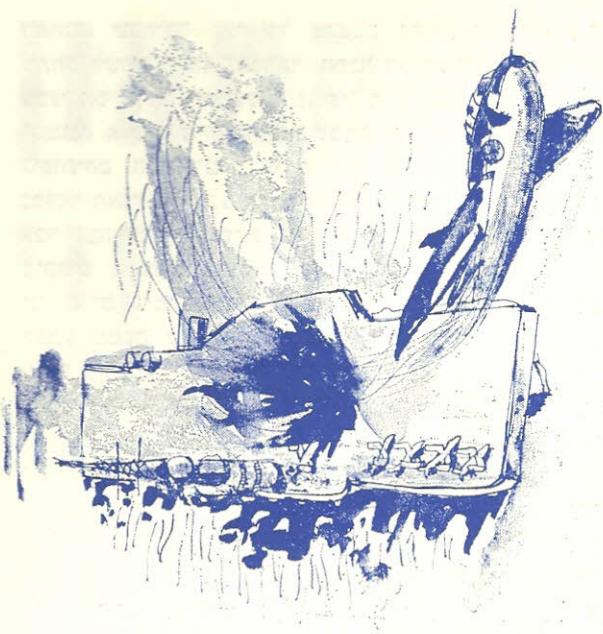
הקרב על גואדרקאנל היה אחד הקרים והיראים בהם השתתפה האניה. בקרב זה היא הותקפה על ידי לא פחות מ-180 מטוסים יפנים, ולמרות שנפגעה קשה, לא טבעה, ולאחר שהפילה – בסיעור סיירת הנ"מ טאות דקוטה – 110 מטוסים יפנים, נסתימה ההתקפה, וצוות האניה ניגש לבדיקה הנזקים ותיקונם.

זהו סימורו של צוות ש-„גאות היחידה“ שלו היה נש�� העיקרי. צוות, שהפיך את אניתו למחוסנת מפני טביעה.

## צוטי בקרת הנזקים

בשעת קרב אין צוטי בקרת הנזקים פועלם. כל עוד נמשך הקרב הם יושבים בצדקה דרכם. כאשר האניה נפגעת, או או נגנסים הם מיד לפועלם.

כך ישבו להם צוותים אלו ב עמוק הטייגנים החשובים של אנטפררייז – שעיה שהמטוסים היפניים צללו מכל עבר והטילו את מטען ההורס שלהם על האניה. לא היה עליהם אלא לשבת באפס מעשה ולחכות. דוחקים ומפוזרים לאורך הפרוזדורים החשובים והבלתי מאורירים, חובשים מסכות גן, נושמים חמצן דחוס, בידיהם אבוקות גז מטלטלות, משאיות חמימות עמידות בפני מים, גורנונים, מגופות חרוטיות מעץ מכל הגדים, פנסים, מדי מדידה של כמויות גז בהתאם



במסלולה. מהירותה הגבוהה לא פחתה, כשהῳיה בפסקיות שאין היא זוקה לכל עורה.

## התקפה חלפה - העבودה החללה

התקפה חלפה, ולגבי אנשי צוותה של אנטרפריז, העבודה והעתה החללה.

במשך 40 דקות שקדמו לתקפה, כאשר המכ"ם הראה כי התקפה אוירית מתקרבת, היה קיומה של האניה תלוי במוטסי הקרב "וילדקט". במשך חמיש דקות התקפה מתחת לחוטומיהם של מפציצי הצלילה "ואל" היפניים, היתה שאלת קיומה של האניה תלויה בותחנתנו של קצין התותח חנות. עלשות נזוכה ובוערת, כאשר התקפה נוספת ממשית ובאה, עברה האחוריות על האניה לידי חוריות של הרשל סמית, קצין בקרת הנזקים.

מלוחקי האניה החלו נזהרים אנשים — שתפקידם בacr — להגשים עורה. כמה מהם, אשר חשו לעזרה בעיצומה של התקפה, היו מהירים מדי...

ויליאם ק. פול, תותחן סוג א', שימוש כמפקן פגמים וכטכנא ראיי ל-2 סולותות תותחי ה-5 אינץ' שמיקומם משני צדי האניה, בירכתיים. תפיקדו היה להבטיח המשך פעולה התקינה של התותחים. הפצעה הראשונה שנחatta על אנטרפריז, החלפה דרך עדמת התותח בצד הימני של האניה והתפוצצה חמישה סיפונים מתחת. פול היה באותו עת בעמדת התותח השמאלי. בידועו כי עדמת התותח הימנית לבטה תיגע עד מהרה על-ידי התפוצצות שמהתח לטיפון, זינק מעמדתו, רץ היישר לקרואתה, חזק את מסלול הנחיתה לעבר העמדה הימנית והשליך עצמו לתוכה, ממש ברגע בו נחתה שם הפצעה השנייה: היא הרגה אותו ואט כל שאר שלושים ושבעת האנשים שהיו באותו עמדות תותחים — בצד הימני של האניה...

האש מוקם התפוצצות ומתրמילי אבק הרסיפה של תותחי ה-5 אינץ' עדין בערה בזרחה מסוכנת, כאשר סגן משנה צער הגיע בריצה לראות מה ניתן לעשות. עדמת

קרוב וכל רגע עלול להיות הרגע הקרייטי... פגיעה קרובה הניפה את האניה עצמה. נדמה היה להם שקורנס תתיימי ענק הלם בהם.

## האנטרפריז נפגעת

האניה ספגה שלוש פגיעות תוך שתי דקות: הפצעה הראשונה פגעה באנטרפריז בשעה 5:14 — הפצעה בת 1,000 ליברות חדרה דרך 5 סיפונים בטרכ התפוצצה. אנשי חילית התקיוגים הקטנה, אשר ישבו בקרבת מקום, נהרגו מיד; אבל לאחר שנים של חיזור והמכシリים בחינות ובדיקות חזרות ונישנות של החיזור והמכシリים היו צומי בקרת הנזקים מאומנים מעין אלו. החזוטים הクロבים ביוטר למוקם הפגיעה, נכנסו מיד לפועלם בפיקוחו של קצין הבקרה הרשל סמית. הקבוצה הקрова ביותר הגיעה למקום הפגיעה עוד טרם החל העשן הצהוב ליתמר ממוקם התפוצצות. הם דיווחו באופן כללי על מידת הנזק, ועוד המטוסים היפניים עדין צוללים מטה, מפציצים וצולפים, ותויחי האניה מזנגבים בהם מטה ולאורך הסיפון, החלו אניות של אנטרפריז לתקוף את נזקי הפצעה הראשונה. הפליטה פגעה בשניה פגעה באנטרפריז דקה לאחר מכן, הוסיף הרס, פצעים וחרוגים. זרנוקים נמתחו מהחלקים הבלתי פגועים של האניה והזרימו מים לכבות את האש, כבלים להעברת זרם לשעת חרום גן ומונרוות תוארה האניה לירכתיים הפגועות. מלחים במסכות גן ומונרוות מחלקה הקדמי של פרצו לחקלים החרוטים, כשהם מדלגים על סדקים עמוקים שנבעו ברכבת הפלדה, ומחליקים על שלוליות דם ושלמן, שורם ממכונאות שניצזו לסתיסים. רופאים והובשים התכנסו כדי להגיש עזרה לאשונה לתשעים וחמשה פצועים ולהכנים להעברה לבית-החולמים. אנשים נוספים ורמו ומכシリים נספחים הובאו למקום הפגיעה והוכנסו חיש מהר לעבודה. הזמן נמדד בשניות. לא היה פנאי אף להחלף מילה. ברם, אנטרפריז נפגעה באופן חמוץ והקרב טרם נסתהים.

כמה שניות לפני 5:16, נפגעה האניה בשלישית: כמו הפצעה השנייה, גם זו השלישית הייתה מצויה במרעום להפעלה מיידית. היא נגעזה בסיפון המראה, ממש מאחורי ה"אי" — הוא המגדל של האניה — בצד הימני בדיק במעלית מס' 2. הפעם שיחק לה מזלה לאנטרפריז, הפצעה הייתה בת 500 ליברות בלבד. התפוצצותה הייתה קטנה, והעיפה גורדי מטבח גדולים מן הסיפון, שנותרם בסייעם עד עתה. למרות זאת, נפער חור ברוחב 10 רגלים בסיפון המראה, ומעלית מס' שני שティים יצאה מכלל פעולה.

בשעה 5:17 הסתיימה התקפה; מפציצין ה-"ואל" האחרון הטיל את פצצתו ונמלט תוך החלוקות וזיגזגים בגובה פני הים לצד צפון, כשמטוס קרב "וילדקט" דולק אליו. חמיש דקות בדיק אורך הקרב. ברם, בהיסטוריה של הקרבוט הימי, מעתות הן האניות, אשר לא הוטבעו לאחר התקפה סוערת כהה, אף בפרק זמן כה קצר. מזכה של אנטרפריז — למורות שלא טבעה — היה עדין בלתי ברור. מගשר הפקוד של נורת קראולינה, פורטแลנד ומחנות המגנים כוננו אליה המסקפות בדאגה. סיפונה נראה נוטה בזרחה חריפה ובלטו בו 2 פרצחות גדולות. מירכתה עלו להבוח ועשן כבד. ברם, סיפונה רחש אנשים עסוקים ונושאת המטוסים שטה עדין

רופא ברגעים אלו. מעמדתו המרכזית, עמוס דוחות על בונין, נפט, מים מתוקים ומלוחים, איזורו, מערכות קיטור וחם, העביר את הוראותיו באמצעות סוללת הטלפונים שלפניו לכל צוותי בקרת הנזקים בכל רחבי האניה. הוא היה המוח, החגיון החקר והביהר, שהאניה הפוגעת כה נזקקה לו ברגעים אלו.

רובות היו הפעולות שהכרה היה לבצע: ראשית — איתור האש; באונית מלחמה ובונושאת מטוסים, בעיקר, אין אש יכולה לעבור זמן מסוון בלבד שתבוא ב מגע עם חומרים דליקים ונוחים להתחפוץ: דלק מטוסים, שמן סיכה, שמן הידראוליק צבעים, אבק שריפה, תחמושת, פצצות טורפדו וכדו. אימונם מעוללה, יוזמה עצמית ואומץ לב, שנתגלו בקרבת המלחים, חילצו את "אי האגדולה" מצורות החמוריות יותר: המכונאי פלוט עסק ביבוש צינורות מערכת הדלק על פני הסיפון, ממש לפני שהייפון צינורות צילול להתקפה; ועם היגנתן אוט האזעקה, הציף את הצינורות בדו תחמושות הפחמן. דקה לאחר מכן, כאשר ריסים מהפצצה שנחתה על הסיפון, חדרו אל הצינורות, אשר בדרך כלל היו מלאים בדלק, לא פרצה אש כלול.

לבוכני השရיפה, שפרצה באניה, היה צורך להשתמש בסור גוים שונים של חומר כיבוי: שמן בוודר יש לכבות בקצף, או לזרר על-ידי קיטור, המזרום בלחץ גבה; דלקת חשלם אין לכבות במיט המעלבים זום ועלולים לחסלם את האדם המכוב; שריפת החשלם יש לכבות רק בחומרים מוצקים או בדורות חמושות הפחמן. מחסן המזנחים שעלה באש היה בטיפולה של חוויה שאורגנה על-ידי אחד התותחנים; הם עבדו ב מהירות וביעילות; המחסן לצדדים הכליל פצצות טורפדו טענות...

אט את הלכה האש ונמוגה, ונitin היה כבר להסיר את מסכות החמצן ולכבות את אבקות הגז; האורי היטהר והלה. הסיפון היה קשה להליכה; שמן מהמכילם הפרוציטם, דם הפצעים, קיטור ומים חבו ייחד והפכו את ההליכה בין הסיפונים למסתונת.

ברם, למרות שהאש כובתה והפציעים נחחשו קשה היה לראות עדין באנטרופריין אנית כשרה למלחמה. בסיפון ההמראה היו חורים בקוטר כמה רגליים במקומות פגיעת הפצצות, האניה שטה כשהיא נוטה שלש מעלות לצד ימין. מטושה חגו סביבה מאין יכולת לנחות, ועל מכשירי המכ"ם שלה נראו סימנים של התקפה נוספת של "שוואר" ו"זואוי".

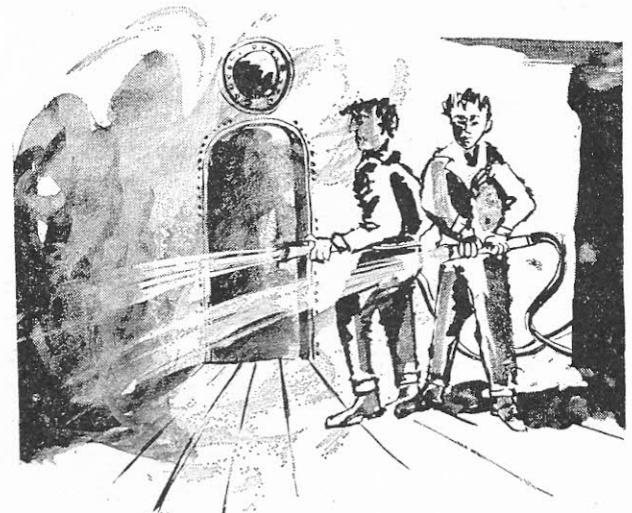
עד מהרה נפנו אנשי בקרת הנזקים אל הסיפון והחלו למתוח לוחות פלדה על החורים שבסיפון ההמראה. הם הלחימנו אותם בזריזות, הידקו אותם בעורת מסמרים והכשרו את הסיפון לנחתתם של המטוסים שחגו מעל האניה, שכבות הדלק במכילם הולכת ומתחמעת...

פחות משעה לאחר שהפצצה השלישית פגעה בה, פנתה אנטרופריין אל הרות ב מהירות של 24 קש"ר לקבל את מטוסית. מטוסית.

\* נושא המטוסים היוניים: שוואיוקו ווואיקוקו.

התותה, שצורתה כזו של מרפסת גדולה הבולטת החוצה מתחת לשפת סיפון ההמראה, הפכה לעיטה של מתחה לוהטת, צבעי הסיפון והגומי שעלה דפנוחיו בערו באש בהירה. שלושים ושמונה אנשים היו בסביבת עמדה זו עת פגעה בה הפצצה. גופותיהם החשופים נראו מוטלים בכל מקום בתנוחה בה נמצא האנשים ברגע התהפטוץ. בהגיע הקצין למקומו, מצא כבר כמה אנשים פעולים בקדחתנותו לניבוי השירות. הם היו מוקפים בחפצים בערים כאשר ריססו את הסביבה במים ובחומרים כימיים. מישחה שעמד לצדנו של הסג'ם, הפעיל לפטע מטפה קצף היישר על גבו של אחד האנשים שאש אחזה בו. הלה קפץ לתוך התותה הוועוד מהרה מזא בפינת העמדה ארגי תחמושת שטרם נפגעו. חיש מהר אירגן את האנשים בשרשראת, כדי להוציאו ארגזים אלו, בטרם הגיעו האש אליהם.

פחות מדקה אחרי שהפצצה האחורה נפלה על ירכתייה של "אי האגדולה", ("Big E") טרם נמתחו הורנוקים, וטרם הגיעו ככל הזרם והמאור לשעת חירום, נכנס המלח הנרי דון לבוש בגד אסבטסט לתוך החריסות הבוערות של סדנת המטוסים והוציאו החוצה את האנשים שנפגעו, מיד לאחר מכן.



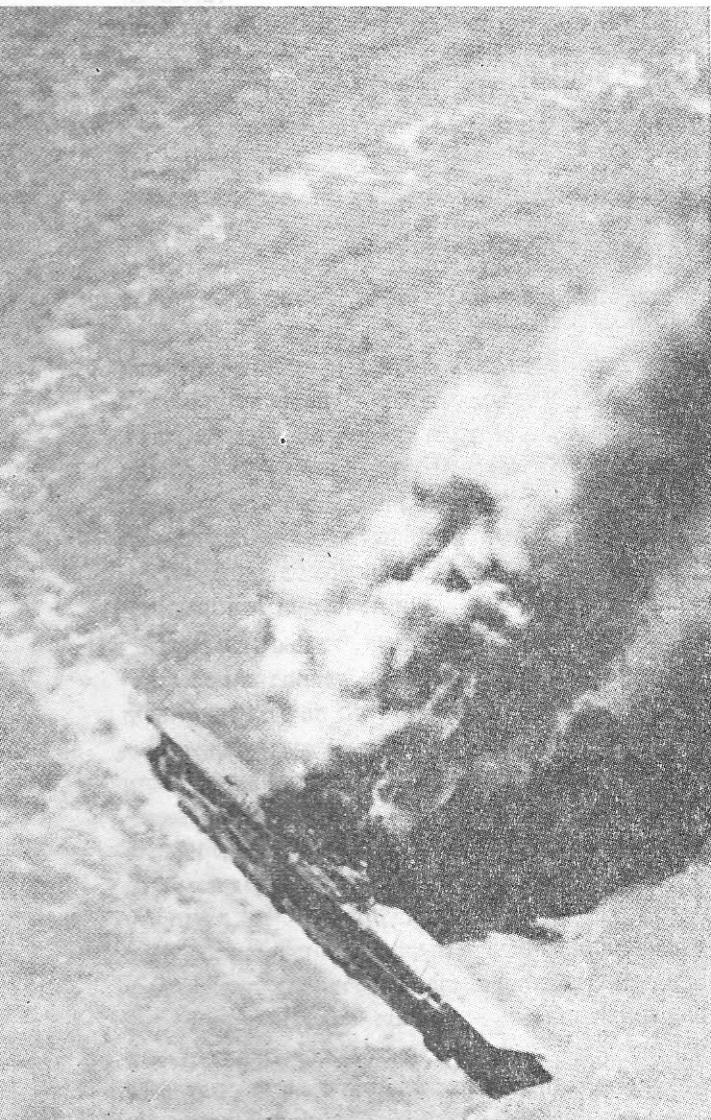
בלי לאבד רגע, ירד למטה אל הסיפון הראשי, שנפגע על-ידי פצצת האלף ליברות הראשה, בחשכה אפופת העשן והמוcart לפקרים על-ידי להבות עמומות, סייר דון כדי לודא אם לא קיימת שם נשחיה חזקה לעוזרת.

הकצין רבו פשר נטל מטפה-קצף ופתח את דלת המחסן, שהוא מלא בתרמיili מטען ההדר של תותחי ה-5 אינץ' ואשר ממנו נתמשכה מעלית — טעונה חרמילים אף היא — היישר לציצ' המותחים הבוער מעל. עשן ולהבות קידמו את פניו בפותחו את הדלת. ברם, הקצין הדף את האש חזזה על-ידי זום בלחץ גובה של קצף כימי מהמטפה שבידיו, ונכנס פגימה; והוא הלה שפוף, מתיז קצף ימינה ושמאלתו ופילס דרכו עד שמנצא את המעלית. פתח את ברז המים לשעת חירום והציף את המקום. על-ידי כך צין את תרמיili המטען ההדר בטרם החפטוץ והציג את האניה מסoon גדול.

ברם, פעולות ייחיד אלו יכלו לעוזר אך מעט לאנטרופריין. פגעה קשה, היה עליה להרפה, ובמהרה, כדי להמשיך ולהתאי קיים על פני הימים. הرسل סמי, הקצין בקרת הנזקים, היה

# השבועת' את היורקטאון באיידיוזי

מאת יאהצ' טאנאבה  
לשבדר דס'ן בצי הקיסרי היפני



המתוך במרכז העצבים של הצוללת 168-170 הלך וגבר. זה ששוחצישוות עקבנו בהתקופה אחר נושא המטוסים האמי ריקאית יורקטאון. עתה התקרב רגע השיא, כשהכל אנשי הצוות הנרגשים מצפין לשמעו מפני את פקודת האש. סגן נאקווגה מחה את אגלי הזעקה ממצחון, תוך כדי בדיקת המצלף ומד המהירות, בעוד קצין הטורפדו שלו מנגב את ידו הלחות במכנסיו לעתים תכופות ביותר. רק קצין התותחנות, הצוער וטאנה, העמיד פנים, כמו שאין לו חלק בהתקה רחשיות, כיון שבין השלשה, תפקידו היה הקל ביותר; זחלנו באטיות לעבר היורקטאון הפצועה. הפעם לא עמדו בפניו וטאנבה בעיות בליסטייקה מס' 2 בכוות. הטוח אל המטריה הצתמצם בהדרכו, ומהירותה — כמעט אפס.

משגועה יבבת מנווע ההרמה של הפריט-קופ, קרבתני את עיני לעדשה והש��תי על הנעשה מולוי. עד כה הרשתי עצמוני הוצאה בת 5 שניות בלבד בכל אחת מבדיקות הראיה, ולא עמדתי לסתות ממנהגי גם הפעם. מבט חתו אחד היה צריך להיות די והותר עברוי, כדי לקבוע את הטוח המדויק ולתת את פקודות האש לטורפדים המצפים. בחרנתי את המראה שנגלה לעיני, ומיהרתי לתת את הפקודות: „הורד פריסקופ. הגה, 20 מעלות לימיין! מהירות 3 קשר! שמירה מוחלטת על השקט!“

קציני היו מופתעים. „מה קרה, קפי-טן?“, שאלו, „האין אנו מתקייפים?“. ככל שאר הנוכחים בעמדת הפיקוד, גם הם ידעו, שברגע זה הננו קרובים מאוד למטרה וברור, שלא נחטיא.

„אנו חוזרים לסייע נסף“, עניתי, בידע שלפחות ארבע, וקרוב יותר לודאי — שבע משחתות אמריקאיות מושוטות בסביבה. „הטווח קצר מדי, ואני עומדת לפתח מרחק ולנסות שניית. ברצוני להיות בטוח בהרג!“



יורקטאון נוטה על צידה לאחר שנפגעה

האמריקאי הצליח לנצח מערכות בים הפתוח; ובמקרה זה, הבסתו הצפונית של האויב עליידי כוחותינו העדיפים הייתה מבטיחה ליפן האגוניה מוחלטת באוקינוס השקט.

תקידנו בכל חמערך הזה הציגו הציגו בתצפית על חופה הדרומי של מידוויי ובדיווח לקצין המבצעים של השיט. נאסר עליינו ליטול חלק פעיל בקרבות, ומלאתנו עדות להסתה עם נחיתת חיל הרגלים על האי.

למעשה, היינו בבחינת חלוץ העובר לפני המלחמה. יצאנו לפני השאלה, ובהתינו למדוווי בילינו את שלושת הימים הראשונים בתצפיות אל עבר האופק. שעות היום עברו עליינו במשמרות פריסקופ, ואילו בלילות היינו מגיחים מתחת לפני המים, מתקרבים עוד 5 מיליון אל החוף וצופים על הנעשה מבعد לשליפות ובנות עצמה.

ב-4 ביוני 1942 ניתן האות. הד-168[!] זכתה לכ"סא קדמי[!] בזירה. ראתי כיצד חולמים 108 מטוסים בא, משם מחור למים לקבוצות שות של מטוסי קרב, מפציצי צלילה ומפציצי טורפדו. התקפת האויר הסבה לאויב נזקים לבדים והוצאות של הריצ' בתלהבות, כאשר תארתי באני האנשים את הפגיעה המוצלחות.

החלק הראשון של המתקפה הצלחה ביתר, למורת של מטוסי האויב במדוווי ניתנה כנראה התראה מוקדמת. ראתי אותם ממריאים לירט את מטוסינו ונוחתים בחורה עם תום גיחתו של הגל הראשון. אולם למעלה מ-100 מטוסים יפנים הגיעו בשלהם, בעוד שמטוסי חזון שלנו הפליגו לפחות שני תריסרים של מטוסי קרב אמריקאים. החלב השני של המערכה נפתח בתקפה נגד אוירית. 52 מפציצי טורפדו גורמן, מפציצי מרטינג'ם בקרים מעופפים מتوزרת באוינגן ומפציצי צלילה דוגלאס ניסו לנוקם את נקמת ההרס שעולנו בא,

כשעלצמי החמצתי את קרבות הפתיחה של המלחמה. שעה שלושם מפקדי צוללות יפניות אחרות כבר יצאו להקיו את דמו של האויב, נאלצתי להסתפק בחפלגות קזרות בתחום המים הטריטוריאליים של יפן על סיפון הד-59-RO.

אשר שימשה לאימון קצינים וצוותים שתכליתו — שירות על צוללות גבולות יותר.

אותה עת טרם ידענו דבר על אוזות ההתקפה המתוכננת על פול הרבו, אם כי חשו הייטב באוירה המתוודה, בעיקר בשל התנועה הגוברת והולכת של קלישיט, שהגיעה לשיאה בחודש נובמבר 1941. כל אניות הצי הקיסרי נמצאו בלבנון ממציעת זה מס' שבועות, בעוד שבתוך הנמל עצמו, נציגינו לערוך סדרה של תרגילי פתע, שכלו בין השאר הזעקה אנשים מחופשות חוף.

ב-8 בדצמבר 1941 נערך תרגיל דומה — תופעה שהפכה אצלנו שגרתית למדוי. אך, בניגוד לפעים קודמות, לאחר של כל האניות בנמל קורה דיווחו: «מאויים ומכונם לצאת לים», לא התקבלה הוראה הרגילה על גמר חרגל. לעומת זאת, נאמר לנו שיפן פתחה בפעולות איבה נגד ארצות-הברית, וכי מטוסינו ערמו התקפה, מצליחת מעל המשוער, על הצי האמריקאי בנמל פרל הרבו. רק אז נודע לנו יעדן המסתורי של רבות מיחידות הצי הנבחרות שלגנו, שעוזבו את הנמל, קודם לכן, בפתח אומיות.

חברי הקצינים היו מאוכזבים, משומם שלא ניתן להם להשתרף בתחילת המלחמה, אך אני הרגשתי בלבבי שלמה זו תחיה ממושכת. ידעת שקצין בעל הcarsה של, שיטים בחצטיניות 6 בתיספר מיזוחים של הצי, יתפוז עד מהרה את מקומו בין שורות הלוחמים, ויטול חלק נכבד בקבות העתידים. משומם כה, לא נפלה רוחי גם חמישה חדשניים ממדוווי. יותר, כאשר הוסביה לי מימייה במבחן מידוויי, בינוואר 1942 החלפתה את רס"ן אוטוגי נקומהה כמפקד הצוללת 168[!]. הייתה שבע רצון מלוי השיט שנמסר לידי, הד-168[!] היה מסוגל לפתח מהירות של 23 קשר בצייפה, ו-8 קשר בצלילה. היא נשאה 10 טורפדות והיה באפשרות לירוט 6 מהם בעת ובעה אחת באמצעות 4 צינורות הטורפדו של מלפנום והשניים שבירכתיים.

ברם, מבין 160 כלי השיט שהתקבזו מכל מידי האלטנים, קיבלה ועמדו לפתחה התקפה על מדוווי והאחים האלטניים, ועמדו לפתחה התקפה על מדוווי והפשטה ביתו.

ה-168[!] את המשימה הקרה והפשטה ביתו. כוח חמץ הימי הזה הועמד תחת פיקודו של אדמירל איסטווקן יאמאמוטו, שקבע את מותו על סיפון אניית הדגל יאמאטן, הגדולה באניות הקרב בתבל ומוקור גאותנו הלאור מית. 13 צוללות הוקזו לתקיפת של כוח גilioי קדמי ורובן נשלווה להיערך ב-2 שורות, מרווחת לדוח על תנעوت קלישיט עוניים, העולים לנצח להתקפת-נגד מהוזאי, ולאחר מכן — להתקיפם ולהשמידם. התקפה עצמה עמדה להפתחה בהסתערות 2 גלים של התקפות אויר מהירותן מעל סייפון 4 גושאות מטוסים — האגני, הקאגה, ההיירו והסורו. בהתאם לתכנון האופרטיבי, לאחר ריכוך האי, ינחתו 5000 אנשי חיר', שיובלו בוגשותם גיסות, תחת חיפוי כבד של סיירות ומשחתות. הצלחת המבצע יכולת להרחב את שלטונה של יפן מזרחית בצדקה ניכרת. כמו כן, הייתה עליה לאלה את שארית הצי

והותקנו, בלי שנגרם לנו נזק כל שהוא, ומאותר יותר נרדפנו במשך פרקי זמן קצר עליידי צידת צוללות אמרית קאית, אך למלון התהמקנו גם הפעם בשלום.

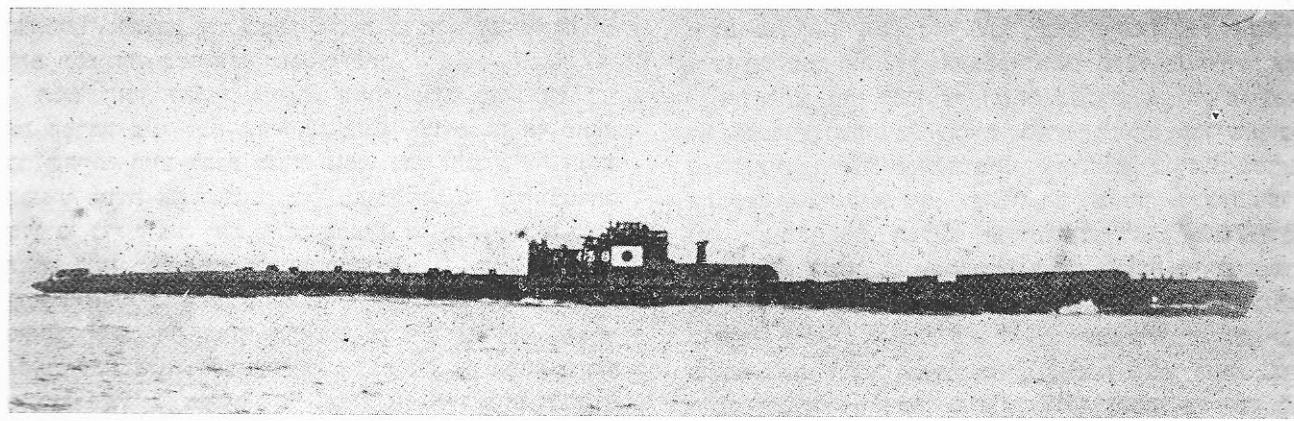
כעבור זמן מה הרובתי עוז בנפשו ועליתי שנית אל פניהם. בהודנות זו, לאחר שנותנו מהתרכשותו למשך שעות מספר, הורתי לאחוטאי להאזין על גל הרדי של כוחותינו. החדשות היו מפחידות וمبשרות שואה. הסרו והאגה ירדו למצלות עד בערב הקודם, ואילו האגאי וההירא הלו בעקבותיהם זמן קצר לפני התקפת המטוסים על ה-168<sup>1</sup>, ואז קלטנו שדר, המודיע לנו שהציג לפנינו משימה חדשה. מטוסי סיור יפנים גילו את נושא המטוסים יורקטאן, כשהיא דוממת במרחב של 150 מייל צפונית למדרו. הפקותינו שניתנו לי לא השתמעו לשתי פנים: "על צוללת 168<sup>1</sup> לאטר ולהשמיד את נושא המטוסים האמריקאית".

יצאנו לדרך ללא שהיה וביוני בשעה 0530 התמקדו משקופותינו על דמות כהה באופק, כ-11 מיליון מטר. זיהיתי אותה בקלות — היה ווירקטאן. פקדתי על צלילה ושינתי קורס ל-045 מעלות. לאחר

אך לא הצליחה יתרה. הנזק לאנייתינו היה אפסי בעוד שמרבית התוקפים הושמדה, ויתרתם גורשו עליידי אש נ"מ חזקה.

עד מה הייתה ידנו על העליונה. אולי בנקודה זו התהפר הגלגל. נושא המטוסים האמריקאים חדרו לזרה, עוד סרט הרגישה בהן הגורה הצוללות היפניות. עתה התוסף לאויב כוח מכך ניכר. בשעה שמטוסי היזרו הганו בחורף נפש על כל השיט שלנו מפני מפציצי הטורפדו היגיו 54 מטוסי צלילה אמריקאים נוספים ושיבו כמעט את התמונה. קאגה, אקג'י וסورو הפכו לבתים טבחים צפים, ורק ההירא סרם נפגעה.

בחזות הלילה של ה-4 ביוני, היה הקרב על מידורי אבוד. אדמירל יאמאמוטו עדים קיה להתקל באגיות האויב ולטביען בפגישה על פניו הימים. למעשה, רק חוש הזיהירות של האדמירל האמריקאי ספראנס מנע זאת. לאחר שהתרבר לה, כי נושא המטוסים יוזקטאן נפגעה קשות עליידי 3 פצצות ו-2 טורפדות בעת הקרב, החליט ספראנס לדוחות את המשך המערכת למחרת, והפנה את אנייתו מורה. השווא בין יומי האניות, שנעשתה לאחר המלחמה, מגלה,



161-א, הצוללת היפנית שהטביעה את נושא המטוסים האמריקאית, יורקטאו

שייצבתי את הצוללת בעומק של 90 רג'ל, הורדתי את מהירותנו ל-6 קשי. הטוח אל המטרה הציגים בהדרגה, עד שהתקנתי שוב מהירות ל-3 קשי בלבד. מדי פעם עלייתי לעומק פרטסקופי כדי לתקן את הסטיות הקלות בכיוונו, ועד מהרה נמצאנו מול צלעותיה החשופות של הירקטאן. להבי המדחפים של ה-168<sup>1</sup> סובבו בקושי ואני קויתי בכל לבי, שאין הם מקימים רעש, שיתיה בו כדי להסביר את תשומת לבם של מפעילי מכשורי היגייניים האמריקאים. כאן אני מזכיר שתצפיתי האחורה גילמה משחתת אחת במרחב קצר לפנוי יורקטאן, אחרית צמודה כמעט לדופןה, ושלש אחירות המגוננות עליה מהצד בו צפיתי בונשה. התפרשות זו של המשחתות נתנה מקום להשערה, שלפחות 2 משחתות נוספות נמצאות מצד הנגדי. כאמור — סך של 7 משחתות נגד צוללת בודדת.

למרות עדיפותו של האויב, לא עלה בדעת, אף לרוגע,

שלו הtmpido האמריקאים בנתיב מערכי היו 2 הנושאות השרות שליהם, 8 הסירות ו-15 המשחתות נתקלות בכוח הפנוי העדיף, שככל לא פחות מ-7 אניות קרב!

שעה שעיקר כוחו של יאמאמוטו דהר מזרחה בנסיוון אחרון להשיג את האויב הנסוג קיבלה ה-168<sup>1</sup> פקודה לדוף על פניו הימים ולפתח באש מתוחתת היחידה בן ה-4 אינץ'ים. היתי אמר לסתמי בירוי, עד שיצטרפו אליו 4 הסירות הכבדות ניקומה, מוגאמני, סוחוו וקומאנגו. 40 תותחים הגדולים של סירות אלה היו מסוגלים למחוץ בклות את ביצורי החוף של מידורי ולהבטיח נחיתה קלה ל-5000 חילילums המצפים על טיפון אניות התבולה.

צייתי לפקודות כלשונו, עליינו על פניו הימים בערך בשעה 0130, ב-5 ביוני, אך הספקנו לשלה 6 פגוזים בלבד, טרם נלכדנו בקרני האור של 2 זורורי חוף. ללא היסוס הורתי על צלילה. עם אור הבוקר הראשון גילו אותנו מטוסי סיור

עוד טרם חלפו 60 שנים, שמענו את ההפצצותו. "באנזאי!", שאג מישаг, "קדימה במלוא המהירות!", פקדיי, "הורידו אותה ל-200 רגל!"

ומן קצר לאחר מכן הוריתי להפחית את המהירות עד 3 קשי. אותו זמן נמצאנו במקומות בו חפצתי להיות — ממש מתחת לנושאת המטוסים, אותה טרפנדנו זה עתה. שערתני לעצמי, כי ככל עצום זה יזכיר משך שעיה ארוכת טרם יטבע כליל, וכך לא חשתי פן יצול עליינו מיד. נסף לך, תארתי לעצמי, שהיוו אנשים מימי, כך שלמשך מזמן מה, לא יסכוו אנשי המשחתת את חבריהם על ידי הטלת פצצות עמוק. בינהיים קיומי לחמק משם.

תקומי נזוכה. המשחתות האמריקאיות עטו עליינו כהרכ עין, הן אתרו את ה-168<sup>1</sup>, ותקפו אותנו זו אחר זו. טרפנדנו את היירוקטאן בשעה 1330. עד שעה 1530 הוטלו עליינו לא פחות מ-60 פצצות עמוק. קשה לי להסביר, כיצד ניצלנו מזעם האויב, אולם כמעט ולא נפגענו. מוזה, אך דока המטען האחורי, הוא שחשב לנו את הנזק הרציני ביותר. הפצזה נחתה סמוך לצלע השמאלית, ובהתופצתה גרמה לחשיכה מוחלטת בצלולות ולונזיות קטנות במקומות רבים. נוצרה סנהה של התפשטות גו' כלור מתה המזברים הקדמי והשתלט במהירות על המזב, לאחר שנעל מאחוריו את דളות התא, כדי להגן על השאר במרקחה של תקלת. בכך לא נפטרנו מצורתיינו. חולית בקרת הנזקים הדיבעה, כי 2 הדളות, החיצונית והפנימית, של צינור טורפדו מס' 1 התעקרו. מובן שלא ניתן לעשות דבר בקשר לדלת החיצונית, לעומת זאת, הצלicho הטורפדיים. לאחר מאץ רב, לאטוט את דלת הפנייה ולעזור את דלתה מי הים, אך לא לפני שספגו מים בכמות, שהתחה את החרטום בזווית מסוכנת כלפי מטה. פקדיי על כל אנשי הצוות הפנויים, באותו שעה, לעבור אל הירכתיים, ולמן, נקטתי בפולה, בה הדבר לא הביא לתוצאות הרצויות, ולמן, נקטתי בפולה, בה השתמשו גם מפקדי צוללות יפנים אחרים באותו יום. כל אדם חזר קדימה והעביר מהחרטום שק של אוורו אל הירכתיים. הפעם הצלחנו וה-168<sup>1</sup> התזונה, ממש באותה שעה בה תוקנה מערכת החשמל הפוגעה.

הצטי בשועני. עברו עליינו 22 שעות צלילה, ונותר לנו זמן מועט. טרם יתרוקנו המזברים לחולטן. פירוש הדבר — שעד מהרה נאלץ לצאת, כדי למלאמם שנית. חילקתי לאנשים את חמישת האקדחים ועשרת הרובים שבצוללת, והודיעתי לצוות הסיפון לעמוד המכין ליד המגדל. החשיכה המתקربת הותירה לנו סיוכו אחרון להגיח אל פני הים בלי להתגלות, ובעשהנו כה, נוכל למלא את המזברים ולהפוך שוב ליחידה לוחמת, באשר עדיין נשארו לנו 6 טורפדות ו-5 צינורות טורפדו שימושים.

כאשר העלייתא את ה-168<sup>1</sup> על פני הים, מיהרתי לצאת לגשר הפתוח. התבוננתי סביבי ולא גליתי סימן לירוקטאן. הייתה מושכנע שהיא טבעה, מאחר שראיתני בבירור את פגיעה הטורפדות. בין בין האופק, בצד מזרח, פילס דרכנו במים הרטומיהן החדים של 3 משחתות אמריקאיות בקורס

להיסוג. לא בכדי שינגייל לעצמי את דוחות המודיעין שלנו שצינו כי לכץ ארצות-הברית 7 נושאות מטוסים. על שתים מהן, רנג'ר וואספ, דזות, כי הן נמצאות באטלנטיק; הסרטוגה שתיים, טוביו חדש קודם לנו בקרב ים האלמוגים, כך שביורה שלנו נותרו לא יותר מ-3 נושאות מטוסים, ואחת שביורה שלנו ניצבה דוממת מולן.

מכין השלוש הללו ניצבה דוממת מולן. התקרבנו את אט אל מול האויב. ברגעים אלה ביטן אשראי רב لكمיעות, שהולקו לכל אחד מאנשי הצוות עליידי קצין החשמל, סג"ם תוניצ'י מוצ'יזוקי, אדם דתי ביותר שהיה נוגג לבבות החלק ניכר מהפשות החוף שלו בהיכלי הקודש הבודהיסטיים. האנשים נטו להאמין של מוצ'יזוקי יש השפעה מיוחדת על האלים.

כלנו הרגנו את תנועותינו להכרחות ביתור, וכל תזוזה נעשתה בתשומת לב מיוחדת שלא להקים רעש. בשעה 1100 הגיעו למסקנה שציוו ההאונגה של האויב אינו רגיש ביתור. הרגשה זו נתעה בי בטחון, ככל שהחיטה אל המטרה הצעירה צם יותר ויותר. המשכנו לוחול קדימה, ולפתע התבשרה, כי הדרים של מכשורי היגיון האמריקאים אינם נשמעים יותר. התקשתי להבין זאת, אך מאחר שהשעה היתה שעת צהרים, חיפיתי על מבוכתי אמררי לזכות הדורך: "מסתבר שהאמריקאים הפסיקו את המלחמה כדי לסעוד את ארוחת הצהרים". נשמעו עוד מספר הלוות בדבר התרפרט, שנגישו להם, ובמיוחד, בכל אשר נוגע לפטן.

הגענו הזמנן להצצה נוספת. היתי קרוב מדי! הערכתי את המרחק ביני לבין יירוקטאן ב-600 ירדים, או אף פחות, אך שהייתי חייב לבצע סיבוב נוסף, כדי להגדיל את הטוטה. תכננתי לירוט את ה-dagims<sup>2</sup> שלו מעוקם של 60 רגל ומරחק שדי בו כדי ליצור להם מרחב מותאים, על מנת שיוכלו ליצב

עצם ב-19 רגל עומק ולפגוע במרתף.

הטורפדות בהם חמושה ה-168<sup>1</sup> היו מטיפות מישון אפילו באותו ימים. הם צוידו בראשים קרביים בני 446 פאונד (כ-70 ק"ג) בלבד, ועל כן החלטתי להגביל את המטרת למראה מינימלי של 2 מעלות. ירי מעין זה היה ניתן לביבוץ באמצעות שילוח מס' 1 ומס' 2,omidachi<sup>3</sup> — 3 ו-4, באמצעות קורסים ממש. על-ידייך היתי משיג כוח מכך גדול יותר וholes במרכזו דמטרת, במקומות לפזר את הפגיעה לאורך הגוף.

משהחלתי סופית על הטקטיקה, אותה אנקוט, פקדתי על סיבוב למין. לא העוטי להוציא פריסוק, עד שהחצפן הורה, כי חזרנו לנתחנו המקורי; וככל אותה עת לא פסקתי מתחות, מזוע אין המשחתות מגלוות אותן. כי — בין אם עצמי מהשלה המזיקה במשיכת כתף; כי — בין אם התרשלו מפעילי המכשירים האמריקאים בתפקידם, ובין אם חוננה הצוללת שתחת פיקודי בחסדי האלים, המזב היה לטובתנו ועל כן התרכזתי בביבוץ המשימה שלפנינו בלבד.

כאשר השלים ה-168<sup>1</sup> את סיבובה, העלייתא את הפריסקיוף, ומתח ש-1,200 ירדים שליחתי את ארבעת ה-dagims<sup>4</sup> למותכנן. לא הורדתי את הפריסקוף, למרות שידעת, כי השובלים הארכים, שישארו הטורפדות בעקבותיהם, יגלו לאויב את מקור הירוי. אולם, אם נחרץ גורלה של ה-168<sup>1</sup> כלילו, רציתי לפחות בסיכון שבדיעת מידת הצלחתנו.

מוחלטת, עליינו שוב על פנוי הים, ועשינו דרכנו צפונה, מתחן הנחה, שטוטסי סייר ממידוויי, העலולים לחפש אחרינו יפנו בכיוון הסביר ביותר — עבר טרוכ שבמערב, ועלידי כך יאבדו את עקבותינו. התקדמנו לאטנו עקב הкамות הזער מה של הדלק שברשותנו. הדלק היה את תמצית דמו של האצי הקיסרי, והוא הוקצב במנימום האפשרי. הкамות שסופה לנו חשבה, כדי להגיע למיזורי ולפעיל בסביבתה ימים מספר. לאחר מכן היה עליינו לתקlek מחדש מתחן המאגרים הבושים. עם נפילת האי בידיו כוחותינו. ברם, ניצנו היבט את הדלק הנוגר והצלחנו להגיע ליווקוסיקה ולאחר מכון לגורה — יעדנו הסופי.

קהל המונחים הולוג קיבל את פניו בהשמעו תרומות הידיד, ומיד שנשנכרנו לרצף, קידמונו מוסיקה, איחולים וגומרי ברכבה. הסתר שקידורי הרדיו היפני בישרו לאומה, כיitz טרפדה ה-1686' את היורקטאן וכיצד טבעה נושא המטוסים ביום שלאחר מכן. דוח מיוחד אף נשלח להוד רוממותו הקיסר — מעשה יוצא דופן, שנעשה רק בעת הגיע הדשות מלוחמה בעלות חשיבות מרובה.

ניתן לי פיקוד על צוללת חדשה, ה-176' וקיבלה סמכות יות מיחודות לגוייס את צוותי לפי ראות עיני. בחזרתי ליאנשים בריצולות ונסיוון מעשי רב, כך שהבטחתו לעצמי צוח בעל רמה גבוהה במיוודה. המשך המערה צפן בחובו עוד הרבה מאורעות מסעירים שנחרתו בוכרוני. ה-176' הייתה הצוללת הראשונה שהחניהה תגבורת בנואדלאנג, אחר שהאמריקאים השתלטו על האין. כמו כן הצלחתי בעוזרת טורפדו יחיד להוציא את הסירה הגדולה ציסטרן מכלל פעולה למשך שנה תקופה. מאוחר יותר, לאחר שניצלתי ממרדף ממושך באיזור איי סולומון, התקבלתי אצל הקיסר בכבודו ובעצמו. אך גם הכבוד הרב שהונק לי, לא היה בכבודו למחות את זכר אותם ימים מרים במידוויי, כאשר טובעו הרקагה, אקג'י, הירו ורטו והושמדו מבחר טיסיה ומטוסיה של יפן. הצלחתי האישית בתהעטה נושא המטוסים יורקטאן נקמה אך מעט את נקמת אבידות קשות אלה.

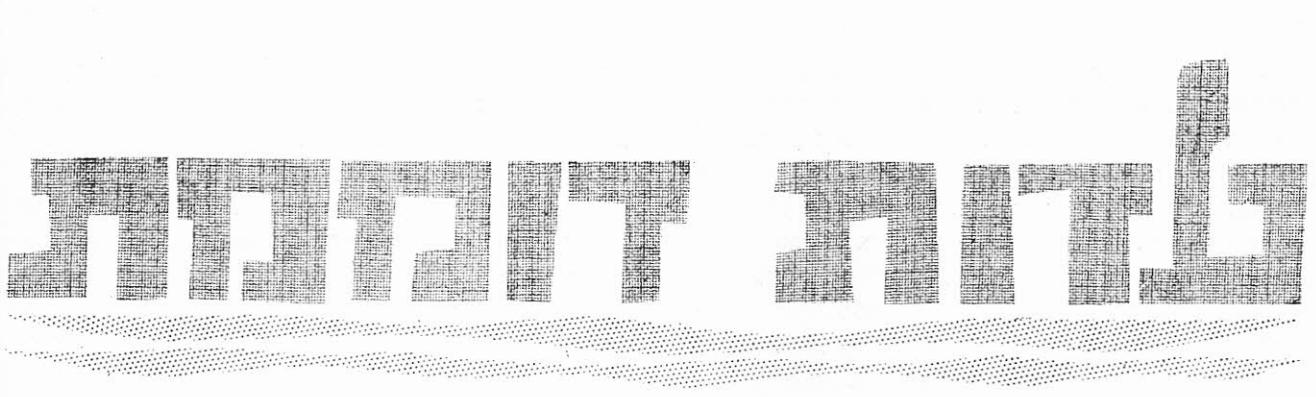
גדי לשנה, ובפרק, שלפי הערכתי, הגיע ל-11,000 ירדים; קויתி שהן לא תשנה לב אלינה אך לדבוני — מקוטה נסובה במרה, ולא חלה עת רבת טרם פנו לכיוונו 2 מהן. נמלטו מערבה במהירות של 14 קשר — המקסימום שיכלנו להפיק תוך כדי טעינת המכברים. הורייתי להקים מסכי עשן, וניצלתי משך פרקי זמן ניכר את העגנים השחורים למסחטה. במשך 30 הדקות הרשנות לדריפה אחרינו לא השכיל האויב לזמן את המרחק בMEDIA נסורת. התקשתי להבין מדוע, כי ידעתי מה המהירות, אליה מסוגלות להגיע משחתות אלה.

בהגין לטוח של כ-5,000 ירדים, פתחו המשחתות באש, ותווך זמן קצר "נלחצתי" בין מתחי 2 האניות. עתה נותר לקצין תותחנות טוב רק לטייל" עליינו מעט, ותוך דקota ספורות תקופה ה-168' מוחסלת.

זכורים לי היבט אותו רגעים מתחום. צופי הגשר שלי העיפו עלי מבטים חפוצים; פניהם היו מאומצות וחיוורות. ברגע זה חמס חפצוי יותר מכל להזאת שהודיעו לי עמוק מתחת לפני המים. מתחתי בקעו ה孔ות שהודיעו על ההתקדמות בטעינת המכברים. האנשים בגשר רצוו לצולול למרות שלא העזו לאמור זאת בקול רם, ואילו אלה שלמטה בישרו להשר בציה כל האפשר בעוד מוחשי השעונים נוננים קריאות גבוזות יותר. לבסוף, כשהמצבנו החמיר יותר ויותר, קראתי למטה "האם הצלברו מספיק עצמה ואויר?". תשובה פסקנית של "כן, המפקד!", הוחזרה לי. "הכוון לצלילה!", שאגתי במלוא גרון. צירתי לפנות את הגשר ומיהרתי פניה בעקבות האנשים. צלנו ממש ברגע הקרייטי, היות ודקות מספר לאחר הצלילה החלפו מעליינו המשחתות, כשםנו עיניהם רועמים, והן מטילות מטען עזום. אולם רוח לנוג, שנוכנעה שהן הסתפקו במספר מועט של מטענים, שלא הסבו לנו כל נזק, וניתקו את המגע. בהמשיכן מורהה במלח רות גודלה. שיערתי, שהן עשו כן מפני הומן הקצר, שנוצר עד רדת החשיכה, וכי הן חשו לסתקה נגד מצדנו; או, יתרו, גם, שמלאי פצצות העומק שלהן אול.

בסוף סוף נחלצנו מהסנה בשлом. מיד, כשהשתרדה אפלת





## רישון א. פ. אוליבר, משמר החופים של ארה"ב

מעלה, בעת שהספינה פילה דרך כבאות בין גלי הים. נס נע בזהירות במורד הסולם עד שהמים הגיעו לברכיה, הוא באיר בפנסו את משאבת השיפוליים. המשאבה הייתה מושפעת. הוא שב וטיפס במעלה הסולם ורץ לעבר הגשר.

„מה קרה?“ שאל, „חדר המכוניות מוזוף... אנחנו טובעים!“  
„נפגענו עליידי עצם תתרמיי“, ענה אוד ג'והן, „התחרית נבקעה.“  
„איך יתכן הדבר?“ דרש נס. „לא הרגשתי שום דבר. שמע... אתה מביע אותה? למה לא ספרת לי?“  
„אל תדאגו“. הרגיע אותו אוד ג'והן. „חלק בעסק הוא 3,000 דולר.“

„אמולר 5,000 דולר ונעשה עסק...“. שעות מספר לאחר מכן הגיעו סירת הצלה מגומי לחופו של ואשון איילנד, ושני דייגים קופאים עד לשד עצמותיהם ירדו ממנה, והחלו פועסים בכבודות לאורך החוף.

למהרת היתה טביעת הספינה שיחתיהו באיזור הנמל של סייטל, השערות שנוגות צפו ועלו בקשר לשאלת, „מה פגע בספינה?“ — האם נתקלה בספינה נטושה? או היה זה שבר ספינה אחר? מישחו אף העלה את הסבירה שהיתה זו צוללת. משמר החופים פתח מיד בבדיקה. קזין חוקר, סרו נורמן בירן חקר בקפדנות את אוד ג'והן.

„מה לדעתך פגע בה?“, רצח בינס לדעת.  
„לא ריאתי את הדבר. ברוי לי שהעטס היה שקווע במים. כל מה שאני יודע הוא שהוא שחשתי בתתגשות וראשי נחבט במצפן, וזה נשמע قول של ריסוק מתכת.“

במשך השבועות הבאים סרקו פטロילים של משמר החופים את המעבר המזרחי בחפש אחר העצם המסתורי. לפי הערכתו של אוד ג'והן טבעה הספינה סמוך לנטייב ספינות המעברות. גילי גורט הטביעה היה צורף חיווני. אם יכול היה העטס להטביע במשדר דקוט ספרות את קרייפיז'זגלס, קרוב לוודאי שיוכל אף להטביע בקלות ספינת מעברות או כל כלישיט אחר המשוט באיזור צפוקהנוועה זה.

אולם מקורי-הרעא לא נמצא ועקבות קרייפיז'זגלס נעלמו.  
לאחר שחקר את שני הדייגים ואת אנשי הצוות המכחשים, הגיע משמר החופים למסקנה הבלתי-מנענעה, כי טביעת קרייפיז'זגלס נגרמה מחמת תאונה. כל חשד לא נפל על הקברניטי סולנוריאל והדרי גים באיזור התיכון לאבדתו באחדת. אוד ג'והן עצמה, כבש צערו

קרני המשמש המוחייבות האירו את ספינת הדיג קרייפיז'זגלס, לאחר שהועלה מהקברנה בנבכי הים, עמוק של 106 רגל. עם העלאה על פני המים נחשף מעשה, אשר חטא הצע, הפשע, ומאבלו הנצחי של האדם באיתני הים כמעט והגיעו בו לשיאם.

ראשיתו של סיפור המעשה בלילה ה-28 בדצמבר 1958 על סיפון ספינת דיג בת 78 רגל במעבר המזרחי, פוגט סאונד, בדרך לטקומה, במדינת וושינגטון, השעה הייתה 22:00. גלים גבוהים, סייעו לרם וshoremen נישאו מכל עבר. שמי החורף לבשו קדודות והתבסו בענייני סופה הנישאים ברוח. אורות טרי פוינט נמצאו קרגי.

אוד ג'והן סולנוריאל, הקברניט הצעיר בן העשרים ושמונה, אך זביבים ותיק של צירחוסור וחיל-הים הנורווגי, ניצב לבדו בתא ההגה. כבר באותו נuar נער בן 14 החל לשרת על גבי אניות; ועתה, היה אורך שתחזקלם בחצי הים. הוא היה הקברניט ואחד מן הבעלים של ספינה האמריקנית קרייפיז'זגלס. שבועיים לפני הפלגה ביטה את הספינה בסכום של 80,000 דולר.

האדם היחיד על סיפון הספינה, זולת הקברניט, היה המכונאי קנת נס, אשר נמנם לו על דרגשו. אוד ג'והן החליטו ליד ההגה לפניו זרימה, כאשר נראתה אלקטרוינט בזווית ישרה לכיוון ההתקדמות של הספינה. הקברניט בחן את מדיהם ורזה כבל קצר וקשר את על עומק של 100 רגל. מרוזה, נטל מכיסו חבל קצר וקשר את חישוק ההגה למיצפן. לאחר מכן, בנווע במחירות, החל יורד במורד המדרגות לחדר המילונות. מנוע הדיזל פעל כתיקינו. קרן האור של פנסו הଘנעה מבעד לסורג בין הצינורות והשתומות, וועזרה באירה שתוטם גדול. השסתום מסימן היה בחוט שהיה קשור אליו. בסבבו אותה בהזקה פחת את מלאו מגופת השסתום. המים פרצו מיד דרך הפתח שנפער מתחתית הספינה. קרן האור נדדה הלאה והיפשה שתוטם אחר המסומן בחוט — ואחריו עוד אחד — ואחריו עוד אחד.

לאחר עשר דקות חזר הקברניט נושא בכבדות לתא ההגה. בשבי שעות רצון הבחין כי תגוזות האניה נעשו מסוובלות יותר, ככל שהעמידה במים. מיכל הדגים היה עתה מלא מים.

התנוועה הבלתי רגילה העירה את המכונאי. הלה המתישב על דרגשו זוקף וער לחלווטין. דקה לאחר מכן חמק החוצה לסייע והציג מטה לחדר המכונאות. פיו נפער לרווחה. חדר המכונאות היה מוזוף מים עד לחזי מגבשו ומחולמים הילכו בקירות הפתלים נתזים כלפי

תועלת? גם אם יתملאו כל התנאים האלה, אולי אפילו אפשר יהיה להעלות על פני המים? שום ספינה עדין לא הועלה מעומק כזו — עומק בו לחץ המים הוא 290 ליטראות על אינץ' מרובע (העומק המכסיימי בו יכול צולל לעבוד הוא 250 רגל).

ليس החלית לפועל לפי סדר מסויים. בראשונה עליו לודא אם אמם היהת ספינה כל שהיא מתחת לכטת השמן. מתחד מגע קרוב, וידיעת תוכנותיהם של כל הספינות אשר בוגות שאונן, בחר בספינה והיוש נפר. ספינה זו הייתה מצויה במכשור גלוי תה מימי משוככל.

בפברואר 1959 הפליגה נפר מאג יוניון כשחזרותה מופגנה דרומה, כאשר הגיעה למקום אשר הרדיוס שלחם היה בן לשוחות את גליהקל שלו במעגלים אשר הובילו הלאה הפליג שמיינית המיל. בראשונה ונשען بعد מגביר הקול גרגורם הצרו של הד הcola החווורים, אשר הבינו על בוז, טין ותורילא. לפחות השנה הגרגור והפרק לעין מהלומות-תוף מהירות. נקודת חדה הופיעה על צג המכשיר, נפר חזרה ושבה על עקבותיה, ושוב שטה לעבר המטריה, וחזרה להילאה. כך התקרכה אליה מכיוונים שונים. לבסוף הגיעו מפעיל המכשיר לידי סקנה ברורה. הוא הודיעוليس כי הדים של גלי הקול מרים, ללא ספק, על מטריה ברורה; וכי אוורט המטריה נראה לו כ-80 רגל בקידוב. הפעם צוין המקום על ידי מצוק צחוב.

ימים מספר לאחר מכן התאפשרו נציגי כל חברות הביטוח הנוגע עות בדבר ליד השולחן הארוך והזינו לדוח של ים. הוא סיכם את דבריו בשאלת האם יש בעיטה חברות הביטוח להסתכן — או שיש ברצונן להשקיע כסף רב בזיהוי אניה, שואלי ישל — או שיש ברצונן לשלם את דמי הביטוח. סוכני הביטוח לא נזקקו לזמן רב כדי להגיע לכל החלטה. קרנות נספנות העמדו לרשותו של ים, כדי להזות את הספינה, וכי לברר אם קיימת אפשרות להעלאתה על פני המים.

ההdataset על דבר מציאות הספינה בסביבות טרי פורט, ועל דבר החלטתם של סוכני הביטוח להזותה, נפוצו בכל רחבי איזור החוף. תוך ימים ספורים התקשר עם ליים צולן מנוסה בהצלת שרדי אניות בשם לייטר הקוט. הוא הביע את נכונותו לרדת בעמון צלילה מתוצרת-עכמת ולוחות את גוח הספינה תמורה ל-3,000 דולר. למורת שהפעמוני היה מתוצרת-עכמת, היה הוא, למעשה, מאיצ'יליה בניו יורק, שב-גלאגולו הקודם" שימוש כדוד כבשן אשר תוכנן לעמוד בלחץ של 450 ליטראות על אינץ' מרובע (לחץ בעומק של 1000 רגל).

הגיליל בן 6 הרוגל הוטען בצד אחד בחמש מאות ליטראות מלט. בקצתו העליון נקבעו תשעה אשנבים עגולים וקטנים, האוטומים על-ידי שכבות זכוכית אטומה בקוטר 4.5 אינץ' ובעובי של 1.5 אינץ'. כדי להאריך את חשתת העמקים, הותקנו שתי מנורות בנות 1,000 וاط כל אחת וחוברו אל הכלב במקומות החיבור לעמון הצלילה.

ב-9 בפברואר נתלה פעמון הצלילה כטולטלת אנטית על זרועו הענקית של מנוף ונעלם מתחת לפני המים. הקוט יכול היה להתקשר עם האניה באמצעות טלפון: סיור מיוחד אישר את הקלחת השיחה על רשם-סקול לשם שימוש אפשרי בה כראיה בפני בית-משפט. מכשור שיגור גלי הקול שעל הנפר עקב אחרי הפעמוני הצלול פדורם אחרי פדורם. הרים הביא עמו משקע זהה, אשר העירה את המים והקשתה את הראות מהאשנבים. בעומק של 600 רגל הגיע משקל המים על הפעמוני ל-250 טונות. עשר דקות לאחר תחילת

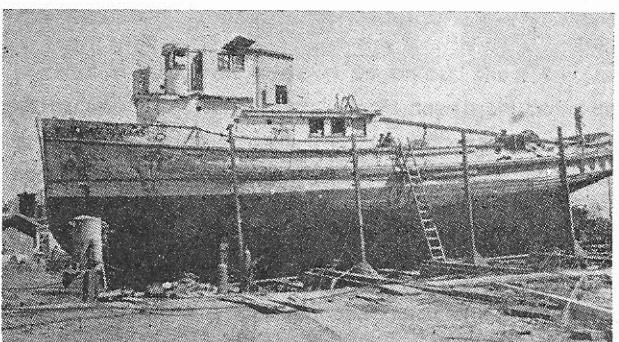
גבורה והשלים עם גורלו ברוח פילוסופית. הוא לא נזקן זמן רב והGIS בקשה לקבל דמי הביטוח בסך 80,000 דולר. ברכ, שני אנשים בסיאט, אשר דרכם נהיים להם, השו רק אהדה מועטה בלבד כלפי אוד ג'והן. השניים היו קפטין רוברט וו. ليس בוחן של "הסלבני אסוטיאירישן", ועוודו קפטין אלגון ס. האולאי. שניהם היו רבי-הובלים מוסכמים.ليس היה בעבר סאל' במילואי הци' ואולי — סאל' לשעבר במשמר החופים.

הסלבני אסוטיאירישן היה את החברים הותקים ביתר בענף שלה בארץ-הברית, אך משך שנים פנתה לעסוק גם בענין צדי, דהיינו, בהגנה על האינטרסים של סוכני ביטוח של אניות ושל מטען, בל'יסכננו יתר על המידה.

תיק עבה, שסומן בשם קיפודגלאס, מונח היה על השולחן הרחב בין שני האנשים הללו. "משהו רקוב במלכת דנמרק", העיר לייס בהשקיתו על העיר מבעד לתלון. "אם אכן טבנה הספינה במקום שצין אוד ג'והן, כיצד הצליחה סירת ההצלה להפליג חמשה מילין במעלה הזרם? אולי עליידי חתרה במסות?"

האודי חnid בראשו לאות הסכמתה, "אולי ידי", הצע ליש, "שטוטס מעל השטה ותבדוק את הסביה? אולי תוכל לגלוות שהוא שאי-אפשר היה לראותו מספינה השטה על פני המים."

קפטן האולאי, שהיה טיס מוסמך, נזהג היה לטוס במטוסים בעת



את העד הראשי במשפט צריך היה למשות מעומק 100 פודום מתחת לפני הים.

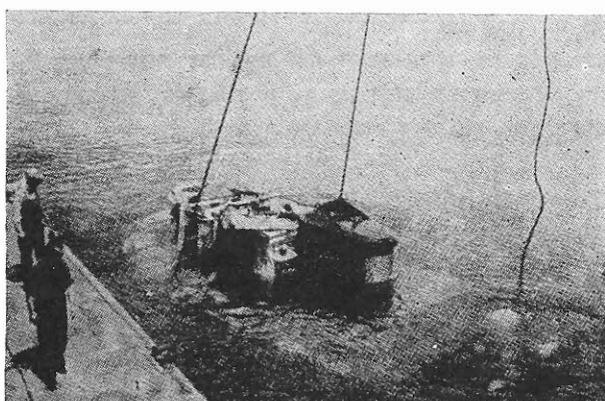
עבד באזוריים מרוחקים. למחמת הפליג בדרכו לטקומה, בגובה 500 רגל, נראתה פוגט אונד טבולה במצבו כחול עמוק, ובונינו התעללה נראו בולטים בקוחם החדים. לפתע, מתח ווית עיננו, הבחן האולאי במשהו השונה בצעו מסביבתו. הוא הפנה כלפים המטוס ימינה במעגל והנמכו אל פני המים. הדבר נראה נראה ככלם שמן. הוא נחת ליד הכתם החשוד. עתה יכול היה לראות בברור את טיפות שמן הדינלים השחור, אשר הקיעו את פבי המים והפכו לרצועות אפרות. בהשתמשו במצפן הקטן של המטוס איתר את מקום, וסימן אותו על גבי מפה בקנה-מידה קטן.

בשבעה מאוחרת יותר באותו יום ישבו שני הימאים ושותחו על דבר כתם השמן. מקום הכתם היה כ-6 מילין מהמקום אותו ציין אוד ג'והן כמקום הטבעה. במקומות זה ציינה המפה את עומק המים הרב ביותר בכל האיזור — 160 פודום. ליס והאולאי, החליטו לשמר את דבר הגילות בסוד, בעודם מברדים "האט" ו"אולאי". האם אמן ישנה ספינה מתחת לכטת השמן? האם באיזו שhai צורה אפשר היה להציג אליה? האם לא נזקקה במידה כזו שרידיה... שוב... לא יבינו כל-

היבורו אל הcabell שני רפלקטורים. כאשר ניצב הcabell איזון מתחת לספינה החלו שתי הספינות מעל למים להתקדם באטיות רבה, במשכן אחריהן את הcabell. הנפר נצבה בצד ללא מעש, אך ההדים של גלי הקול, אשר חזרו משלני הרפלקטורים, נתנו לדבין תמונה נאמנה על מזבן היחסי של שלוש הספינות ועל המרחקים ביניהן. על סמך זה יכול היה דבין לתמם את פקודתו. לבסוף נכרעה הלולאה על ירכתי הספינה. אדאק העבריה את קצה הcabell שלא לטלבג'ץ'יף לאחר שהתחדקה העניבה החיטב סביב גופה של הקיפ' דוגלאס, והאגאת החללה, החל גם המnof מושך במלוא עצמותו, דהינו, בכוח של 120 טונות. לבסוף התגברו על התנגדות הווקום אשר נוצר בין קרקיית הספינה לבין קרקעית הים, והספינה השתחררה כליל ממושב הטין שלת. בזורה זו נמשכה כלפי מעלה, כאשר חרוטומה מופנה כלפי מטה, עד שהגיעה לעומק של 200 רגל מתחת לפני המים. תכניתו של דבין הייתה להשיט את הספינה מתחת למים עד למימי הדרודים יחסית של ואשון אילנד, המרוחק כ-3 מיילין ממקום המשעה. בטרם החלו בගירתה למקום המועד, העניבו עניבה נספת מעל הלהת הקדמי של הספינה. ב-4 ביולי נענו מנועי הדילול של סלבג'ץ'יף בנחימה לצו שפקד "אדאק קידמה". אמם אחזתו של דבין ב-35,000 דולר המבוקשים למכירה של האלהת עדין רופפת ביוורא, אך שלוש שעות לאחר מכן הגיע הקיפ' דוגלאס על קרקעית החול של ואשון אילנד, בעומק של 90 רגל מתחת לפני האוקינוס. קפטין דבין הגידר את מסע גוררת הספינה לאורך שלושת המילין הלו.

בעמוק 90 רגל הייתה זו פעולה של מהרבך להביא לגידר את האלהת הספינה. מנוף ימי הובא למקום הפעולה כדי להרים מעל פניו המים את הספינה השקועה. ב-7 ביולי בקעו מהה וארבע-עשר הטונות של הספינה את פניה המים. ספינה משמר חופים קתנה באורך של 40 רגל ניצבה הכאן. קבוצהacha, המכונה להכנס לسفינה המיעלית, ציפתה על הדוברה נושאת המnof. סיפונים ומשאבות שאבו וחרקו את המים מתוך האניה, אך זו חוסיפה לדלות, אַרְעָלֶל' פירנן הוזרו סגן בינוי ורסן מורה, סוכני האפ'בי.אי. וטיפסו בידיהם וברגלייהם אל לובזות הספינה. בדיקה בחדר המכונות הראתה, לפחות ספק, כי את הספינה לטבעו בכוונה-תחילה. היה זה מצע פשוט ביוורא לאוד ג'וון להטביע את כל הshit עליידי פתיחתם, בעת ובוועה אחת של שטומי הים ושל שטומי היניקה שבשפוייל האניה.

בעורת מnof ימי עתה לבסוף קיפ' דוגלאס על פני המים



הצלילה נראה תורן מבعد לאשנב ונשמע קולו הנרגש של הוקט דרך הטלפון — "זאת הקיפ' דוגלאס. היא ניצבת זקופה ואני יכול לדאות את שמה ואת מספורה." לפתח תהה מערבות את פעמו הצלילה והחללה לשוחף אותו לעבר החבל של הספינה הטרבעת.

קולו של הוקט נשמע קר ושוליו בדברו בטלפון: "אני יודע אילו תנועות ביצעתם שם למעלה, על כל פנים, כדי להרחק אוטי מן הספינה, נס' לתרמן בתנעה הפוכה לו או אתה נקחטם קודם". לבסוף, בתום שעה מורתה עצבים, ניתן להוביל את הפעמו לאורך גופה של קיפ' דוגלאס.

הוקט התבונן באוחו עולם המתמי מלא הרזין והמביעת כאחד, בעת שהמנוף הוביל אותו סנטימטר אחר סנטימטר סביב הספינה. הוא לא גילה כל נזק וכל חור נגוף האניה ודיווח על כך למעלה.

לאחר גמר הסיבוב, הועלה על פני המים.

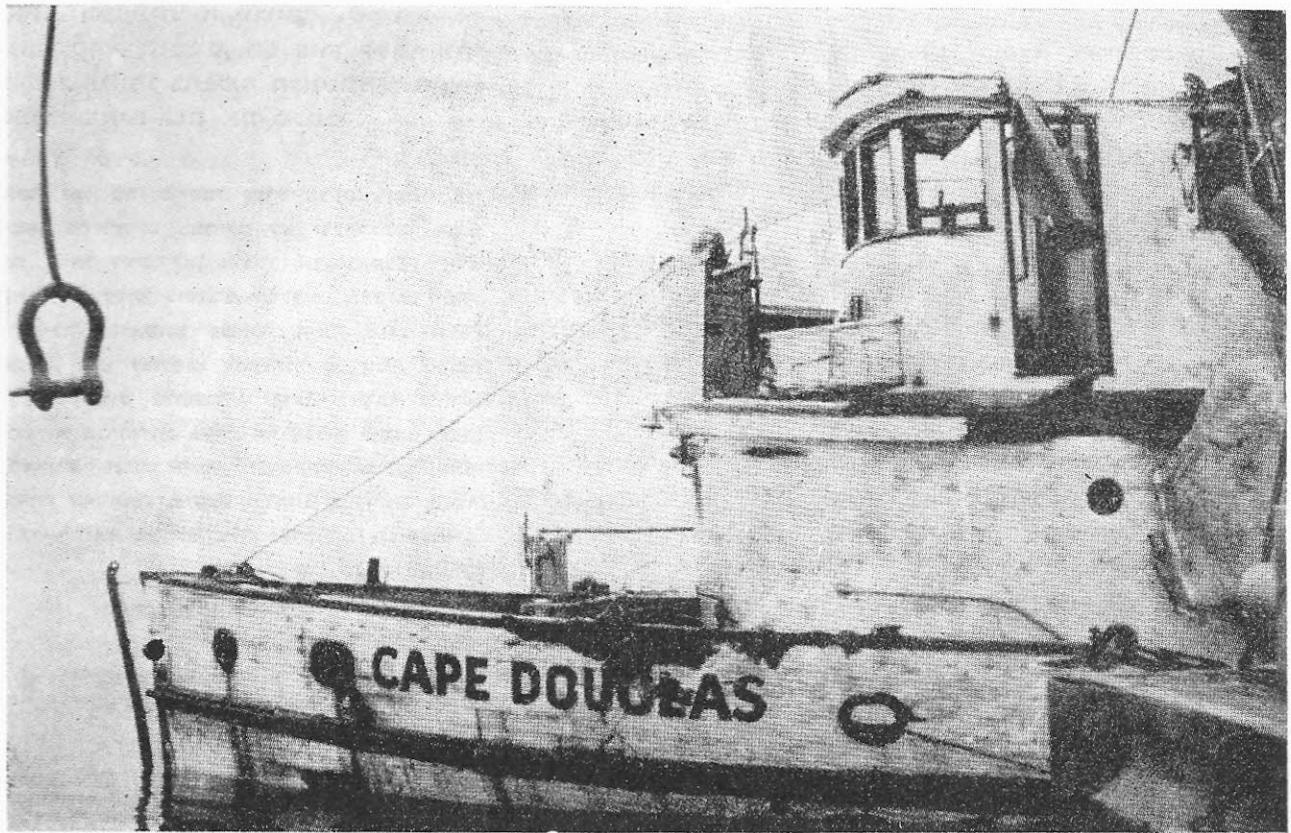
הצעד ההגיוני הבא היה העלאת הקיפ' דוגלאס. ביצוע משימה זו היה קשה ביותר.ليسosoני הביטוח היו מושלכנים, כי אוד ג'וון גרם נזק לספינה בזוזן. אולט את הוהחה יכללה לספק רק הקיפ' דוגלאס, וזה היה ש��עה על קרעם. אם יצליחו להריע את אוד ג'וון על עבירה זו בבית המשפט, ישמש הדבר בבחינות "ישמעו ויריאו" למשך שנים רבות. ואמנם, שיקול זה, הוא שהשפש' והביא לקבלת החלטה — סוכני הביטוח הסתכנו בתקופה שיעלה בידם להעלות את שרדיי הספינה. גודל סך ההוצאות הפך להיות גורם מבוטל.

הווען ציר לזכרי פעולות העלאת הספינה. העומק בו נעה הספינה היה העומק הגדול ביותר, ממנו ניסו אירעט להעלות ספינה. אולט צולליה-הזהלה הם גוע מזור וקשות. תוך שבועות מספר הגיעו שלוש העוזות מהירות בשbill האציג המבוקש. ההצעה שנתקבלה הייתה זו של 35,000 דולרים: ולפי מיטב המסתור של חברות הצלת שרדיי אניות: "אין הצלחה, אין תשלום". הצד ייח שיקן לחברת הצלחה פרוד דביג, פוטגנדן, שבמדינת ארגון, הצלול שחתנדב היה צללי-לשעבר, בן 63, בעל עבר עשיר במלחמה בים. ספינותו סלבג'ץ'יף, שאורכה היה 203 רגל, הייתה מצויה במתיב ציד הצלחה. תא הجاجת הגלילי צומצם, כך שהסיטון הראשי היה פנו, רוכו בכולו, וכןן לתפקידיו הכרוכים בהעלאת ספינות מקרעית הים.

ב-29 ביוני עגנו הסלבג'ץ'יף והוגורה אדאק סמור לسفינה נפר שעגנה מעל לקיפ' דוגלאס. מכניתו הראשונה של דבין הייתה לנסות ולסלק את החבל באמצעות עוגן חותול, ולשחרר את הספינה מהבוץ בו הייתה טבואה.

רפלקטור בלתי מחייב של מכשור הגלילי הותקן על גבי האנקול של העוגן ומפעיל המכשור שעל גבי הנפר כינוו לכבל החורן. בעות הנסיך הראשון נתפס אמונת תא הhtagה, אך עם משיכת הcabell נבקע התא. כל הנסיכונות הנוספות שנעשו — עלו בתוהה.

דבין החלטת לנוקט קו פעולה אחר. הוא ינסה לתפוס את ירכתי הספינה בלולאת פלצ'ר ולמשוך את גוף הספינה מתוך הטין. זה לא מכבר הצליח להלץ בשיטה זו קטר רכבת מתוך ורמו החזק של נהר אורגון. דבין ביצע שני נסיכונות בלולאות שהיתה עשויה כבל פלדה בקוטר של 1/8 אינץ'. בסיסן השלישי מתחו הסלבג'ץ'יף והגוררת אדאק בין שתיהן כבל בן 1.25 אינץ' ובאזור של 1,500 רגל. לאחר מכן השקיעו את הcabell במים ואת הלולאה קרכבו אל מתחת לקרקעית הירכתיים של הספינה הטרבעת. משני צדי הלולאה



הקייפ דוגלאס לאחר משייתה מקרעית הים

דייגים ואנשיים קשוחים, מוכי טרזה ורוחות. הכל הנגידו ראשם בעצב באשר העידו המימות, העוסקים בהצלחת אניות, על ממצאים בחדר המכונות.

ב-26 בפברואר 1960 גור השופט על אוד ג'והן חמש שנות מאסר וקנס בסך 3,000 דולר. ואנו, בהתבוננו ממרום שבתו בדמותו הצעריה של הקברניטילשעבר, נזף בו השופט החריפות: «הטבחה ספרינה בזדון ובכונה תחילה, עליידי אדם שהוא יורדין, כמה מההטבחה ידיד במים. אישים אמיתיים לעולם לא יטביע בזדון את ספרינתו שלו».

אחרי שליט וՏגון בינס סגרו את השטותמים, הצלicho הסיפור נים והמשאות לרוקן מהירות את מיימי הספינה, והקייפ דוגלאס שבה וצפה על פניו המים, כאילו לא אירע דבר. באותו יום אחר הצהרים מילא החובע הכללי של ארחה'ב במשדרו גלויון אישום נגד אוד ג'והן «אשר ביודען ובמודע גרט והרשה את חורבנה של הספרינה האמורה כשבטהבע אותה בפוגט סאנגד». בינוואר 1960 נפתח המשפט בבית המשפט הפדרלי בסיירה. אולם בית המשפט היה מלא מפה לפה בצויפים שהיה להם עניין במשפט,

לא תודה, היה לי מספיק כבר על האניה הקודמת



אחד הקצינים ה„טרויים“, שסיימו זה  
עתה קורס-חובלים, חש צורך לשתף אחד-  
רים בחיוותיו בהפלגה הראשונה בצלולת.  
אנו מבאים בזה את מכתבו:

עדיך יקר!

לפני זמן מה סיימי קורס-חובלים, ועתה אני  
קצין בחיל הים. בתחילת לא ידעתי לאן אפנה  
או, ליתר דיוק, לאן אוצב; אך, באמצע הקורס  
בערך, החלטתי להתנדב לצוללות. ההפלגה (ככל  
הכליה) הראשונה בצלולת הייתה חוויה גדולה  
עבורי, וכך החלטתי להעלות על הניר, למרות  
„שאני גודל בכטיבה“... ברצוני לשתף אחרים  
בחויות המיאדות, ואולי אף אצליח לרכוש לבנות  
לשיטות. רבים אינם יודעים כי צולן מומן,  
ואולי אף חשובים מעט מהחיים בכלישיט מיוחד  
זה — וזאת בהחלט שלא בזדק.

סגן משנה ס. גדרון

# רד „צלול"

## וצלול"

טיפות הגשם היו גדלות וצפיפות. הרחוב שלפני היה שומם ורטוב. החילוטי לרוץ כדי  
שלא ארטב לגמרי. בפינת הרחוב האיר פנס את לוח המודעות העמוס מודעות גדלות,  
כבעוניות ורטובות. נעצרתי לרגע, כדי להיעיף מבט במודעה גדולה, ח齊ה בחול וח齐יה לבן.  
סゴ'ם צער נשקף ממנו לאורכה, וצלולת — לרוחבה. האותיות הגדלות קראו אליו:  
„התנדב! מקומך עמנו“. נעצתי מבטי בתמונה. נפניתי ממנה ושוב הבטתי בה. אז ידעתי:  
זה מוקומי, זהו עתידי.

באותו שבריר שנייה גמלה בי החלטה: אני אתנדב לשיטות הצוללות. למרבה המזל —  
התבלתי. עתה מותר לגלות: בתחילת קטת חמשת. מימי לא הפלגתי בצלולות וכל  
נסיוני וידיעותי עליה הסתכמו במספר ביקורים קצרים. כל אשר זכרתי מאותם ביקורים  
הפחיד מעט — „ג'ונגל“ של ברזים, צינורות ושתומים, כבליים, קדרות ומיטות, חבות  
ראשים בפתחי דלתות כשאין זוכרים להתכווף ועוד כהנה וכחנה.

הגעתו לריצף המוביל אל הצלולת.

מבוזע נראה הצלולת שחורה, מסתורית וזקת גורה עד מאד. נכנסתי. הכל התכוונו  
להפלגה. נטאשתי גם אני לקדחת הפעולות. „עشر דקות לעמדות התקשרות“, מחשבות שונות  
התרכזו במוחי, התתרגשות כמעט חנקה גורוני, ההכנות להפלגה הלכו ונשלמו. טיפשתי  
עלתי לגורר דרך דלת קטנה בחלקו הקדמי. הגש ריק למגרי מממשירים ופרט  
לרכמליז'יבור, הצמודים לדופן הגשם, ו-2 מצפני גיירו לא ראייתי דבר.

משונה, התרגلت לмерאה הגש הגדול והרחיב המלא טלפונים, רמקולים, שעוניים,  
מנורות ומפעיקים במשחתת, ופה הכל-ca ריק וושומם.

דני, קצין החימוש, החל לנตอน את הפקודות לשחרור החבליים מהרציף. דקות מספר  
לפני עליית המפקד לצוללת, הסתדרו האנשים בשורה על הסיפון הצר. „צוט סיוף, צוט  
דום“. דני הצדיע, המפקד השיב הצדעה ועלה לגשם. קצין הניות וקצין המכונה הצדיעו  
אף הם, כשהגיע המפקד לגשם, ומסרו כי מלחוקותיהם מוכנות להפלגה.

ה חבליים שוחררו והצלולת החליה בשקט ובמהירות אחוריה. באמצעות הנמל ובכיוון  
לפתח היציאה החלו מכונות הדיזל פועלות בהມולה. מסתבר שעדי עתה שטה הצלולת בכוח  
המנועים החשמליים. יצאנו את הפתח. הים היה רגוע וחלק, החרטום החד פילס דרכו  
במים בקלות. חיפה החללה מתרחקת אטיאט. כשפנינו למרც' המפרק ירד המפקד דרץ  
פתח צר ועגול שבגרש אל חלל צר הנקרה „הביתן“, ושם אל בטן הצלולת, אל „מרכז  
העצבים“. מיד לאחר מכן באה הפקודה: „רד וצלול!“.

2 צפירות צורניות העיינו את אנשי הכוח לעמדות הצלילה. כל אחד תפס את מקומו במהירות. הצופה ירד כשל צארו תלואה משקפת קצין המשמר, ומתחתייה משקפתו הוא. אחורי ירד בזריזות קצרו המשמרת, כשהוא מדויק: „מחבט עליון סגור“. גם הפתח התחתון נסגר. מיד ניתך מטר של פקודות ודיוחים שבבלו אותו למגרי. הצללה נתה מעט קדימה. מחוגי מדי העומק התעוورو לחיים והחלו מראים את שינויי העומק — 20, 30, 40 רגל. בוועת הפלס ליד הגאי העומק (לפיו שומרים על אייזון אורכי של הצללה) נזדה שמאלת מקום האפס. אלו צוללים.

שקט נעים וሞר השתרר בצללת. מכוניות הדיזל השתתקו. מנועי החשמל החליפו אותם כל רעש, הפקודות ניתנו בשקט וברציפות. העפתן שוב מבט מידי העומק הגדולים. כשהמהוגים הראו 45 רג'ל התישרה הצללה, ובוועת הפלס הצוהבה חזרה למרכז. המפקד תפס מקומו ליד הפריסקופ האחורי. איש המשמרות העלה מיד את הפריסקופ מתחתי הצללה. לא היה צורך בפקודות. הכל כה ברור וمتוכנן. המפקד התכווף מעט וקרב עיניו לעדשות.

ראשית, סקר את השטח בעיגול שלו, והוריד את הפריסקופ מטה. לאחר מכן שוב העלהו, חזר וסקר את השטח בחצי עיגול, עץ לרוגע מגלה מטרה, והורידו שנית. לאחר הפקת-מה חזר והעלתו בשלישית, הביט ארוכות בכיוון מסוים והורידו. תמהתי אם גם לי תינתן הזדמנות להציג במכשיר זה, אולם לא העזתי לבקש.

מאוחר יותר הזדמן לי להציג בפריסקופ; נדמה היה שאני חוזה בشرط מתוך מיימי מלחמת העולם השנייה. סובבתי את ידית הפריסקופ אליו, והתמונה גדלה פתאום. בכךו מסויים הבחןתי במטרה רוחקה, שעליה, כנראה, נערוץ התקפת דמה. עמדות קרב לא אחרו לבוא. מאחריו המפקד ניצב איש צות שהיה קורא את הכיוונים אותן הראה הפריסקופ. עיני המפקד היו נעצות בעדשות המכשיר. כשהורה „הכוון הוא זה“, קרא איש המשמרות מספר מסוים. דמי עבד ליד מכשיר החישוב, התקין את התקנות והודיע את הנגנים שהתקבלו, למפקד. על גבי שולחן הסימונו רצח הנקרה במסלול מזוגג ההתקפה באח אל קצה. 6 טורפדות נורו. הטורפדות עשו דברם לעבר המטרה ה„מותקפת“. זכרתי רגעי

מתוך אלו מסיפורים שונים, ותמהתי אם אמנם יגעו הטורפדות ב„אייב“.

ההגאי מסר שוב דווח אורך על מצב המנעימים. קצין המשמרות החל מחפש אחר מטרות חדשות. הבתתי באנשים אלה הבקיאים היטב במלאתם ומכיריהם כל חלק בצללת על בוריין.

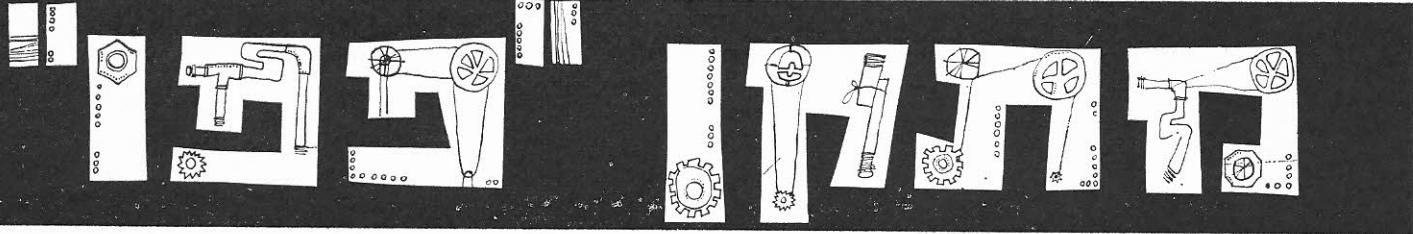
יכולים הם להרצות לפני על תפיקדו של שסתום מסוים, מאין הוא בא ולאן הוא מוביל. נדמה שנולדו, גדלו והתחנכו בצללת.

הבנייה מניין ומדווע באה בקיאות זו רק כאשר פתחתי את חוברת הצללו, בראשה מתנותות המילים: „קשה מאד להכיר את הצללת על כל חלקה, אבל בעוזרת רצון חזק ובעודיה קשה ניתן לרכוש ידע רב עליה. זכור! בטחון הצללה תלוי בידיעותיך.“

שוב עלה הפריסקופ. חיפה קרובה, הפריסקופ ירד. הינו מוכנים לעלות. הוצאות — שוב בעמדות צלילה. הרס"ר עמד ליד הגה העומק האחורי והסייע את היידית שמאלה. בשחץ הראה „עליה“, נתה הצללת לפני מעלה. אותה בועה צהובה שוב נעה, אבל הפעם — ימינה. קצין המשמרות היה מוכן לעלות. מחבט תחתון נפתח. „עליה“, מודיע המפקד. מחבט עליון נפתח. השמים נשקפו דרך העגול של הביתן. טיפות מים נשרו מהתורן, כאילו מזיצרות לנו ומאשרות, שזה עתה עליינו על-פני המים. התכוונתי לעלות לגשם. אולם, הסתבר שעלי לבקש רשות לכך.

ההגאי ביקש „אישור עבר הסג"ם לעלות לגשם“. והתשובה התקבלה. „כו, בבקשתה“. טיפשתי לגשם. אויר צח ונעים קיבל את פני. „עמדות התקשרות“ — שוב הסתדרו אנשי הסיפון בשורה, בסודרים הלבנים ובמכנסים הכהולים כשחגורות ההצלה האדומות על צוואיהם.

הצללת קרבה לרציף. חבלים נזרקו. קשירה לחוף. הצדעה, והמפקד ירד. יצאתי דרך הפתח בגשר, וירדתי אף אני. ליד הכבש עצרתי, כדי להציגו לזוג הירכתיים. ראיתי כבוד משונה אפפה אותה. למראה הדגל ולזכר חווית הפלגה התחזקתי בהחלטתי: „מקומי כאן, וכך אאשר.“



מאת: מיכאל הולר

## סיפור זה זכה בפרס שני בתחרות הסיפור הימי של "מערכות ים"

בזדיין את הבדיקותמאה מונחים יותר מתנו בשעות בין ערביים אלה היוות ולו לא היה כל ידיד ורע על האניה. איש לא פנה אליו מללה כלשהו. אהנו לאכול המאלה, אהנו את קופסאות הבשר — מדוע ורק אותו מלכידק לים? אותו ערב, היום השני להפלגה ישבנו שוב ליד מטלי פצחות העומק. «קפיין» גמר את גיגתנו, ואנו עיפנו כבר משיח. שוחחנו על נושאים מנשאים שונים. בהשתדר הלילה, והרמי קול קרא אותו לארוחת ערב, גמלת בנו החלטה נחוצה — להטיל את מלכידק לים. ההחלטה היתה להטיל אותו ולא לזרקו. זרוק וזרקו כבר את מישה וויסף. עתה רצינו בדבר מה מיוחד. לשם חכנון הדבר נבחר פפו שהיה מסגר האניה, והספק למדוד שנה בטכניון, לפני שהועף ממש.

משך היומיים הבאים היה פפו עסוק מאד. יכולת לשמעו מכלום המסגריה רעש פיזור, ניסוח, ודפיקות לדוב. מזמן יומיים קרא לנו פפו והציג לפנינו את פרי עמלו. היו אלו שני צינורות מאורכים אשר הרכבו על ציר. את אלו היבר פפו בעורצת טבעת ושני ברגים לצינור האיורור, שבולט מתוך הסיפון. לקצה אחד קשר חבל, אותו העביר דרך טבעת, שהיתה מלחמת לסייען. כאשר נשך החבל למעלה, התرومם ביעף קצחו השני של הצינור. הייתה זו מעין גנדנה לילדים, שבסתופה הולחם שרפרף קטן.

«אננו נפתח את מלכידק», הסביר לנו פפו, «לשבת על הרשפרף. כשייש נמשוך בחבל, ומלכידק יתרוםם מעלה ויעוף לתוך הים».

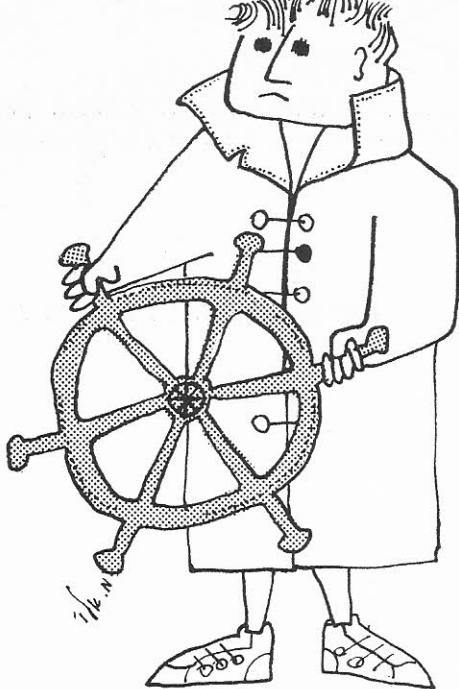
המתקן התקבל מיד על דעת כולן, וקראו לו בשם «מתקן פפו».

ביום הששי להפלגה, בשעות הצהרים, בהיות «פפו» בן שלושה ימים, קדרו השם בוגן פלדה. ידעתו היטב מה פירושו של גון זה, אך לא פחדתי — בטחתי באניה, ובתחתי בחברה. ידעת כי כל אישפה — גבר הוא, יודע את מלאכתו. בשעות אחר האზרים החלה נושבת רוח דרוםית, והגלים החלו ונגבו. יודע אני כי אננו פוחדים מהסערות, ובכל זאת, תמיד בבואה סערה, כשהיא מבשרת הופעתה בעוננו פלדה, והמים מקבלים גון ירוק עמוק, אני חש שפני החברה משתנים.

בירכתיים של האניה שלנו, המכונה בפי אנשי הוצאה "תוthetaית אשפה", נמצא מתקן, המכוסה בדרך כלל אברון עבה. רבים כבר תהו ושאלו עצםם וולתם מה פשר מתקן מסוורי זה, אשר עין זר לא תשורנו. אך תשובה על כך לא קיבל שם המתקן הוא «פפו», והוא מסווג כ-«סודי ביותר».

ראשיתו של מתקן «פפו» נועצה באותו יום אביבי, עת בא אילינו סמל-הדת החדש, מלכידק. למעשה, לא היה כלל סמל, אלא טוראי, אלא שהcinovi סמל-ידת דבק בו. אם כך ואם כך, ראשית פועלו של מלכידק היה להשליך לים את קופסאותبشر הטריפה, אותן הביאו עמה ה-«חברה» מחוץ-ארץ. עוזי זוכר את פרצופיהם מלאי הצער של האנשים, עת מלכידק היה מטיל — בחוטמו של קצין האפסנאות — את הקופסאות הנוצצות הימה.

ארבעה ימים לאחר בווא לאניה, בשעות הערב, קיבלנו צו הפלגה. הימ הוא גדול ויפה, רחב ידים ועצום, אלא שהאנשים הנמצאים עליו חשים לעת ערבית, עם שקיעת המשם במרחבי האופק ועת מכספים הגלים לאורה של חמה, את הבדיקות מתגננתת את לבם, ואזו יורדת עליהם העצב. איני יודע על מה אנו נעצבים בשעות אלה. אולי על נערות שאיבן, אולי על ימים וומנים שהית, ואולי על כך, שהם כה גדול ואני כה קטנים. ואג, כשעצבוב לנו, אנו מתכנסים בירכתיים, יושבים על מטלי פצחות העומק, «מסמר» מוציא מכיסו את המנדיר לינה, «קפיין» — את המפוחית, ואנו שרירים מעט. קולותינו שיריננו לא יערבו לאוזני של המאזן מן הצד. קוולותינו צרודים, ואין המנגינות מביצוען על-ידיינו בשלמות. אך בשビルנו שעות אלו הנן גאות ומופלאות. אנו אהובים אותן, וגם אם למנדולינה של «קפיין» אין אלא מיתר אחד, הרי צללו היחידי והגמלוד, הקובל בנחימה רוטט בין שמיים גדולים וים עצוב, חודר לב כל. גם אם יש האורים כי חסרי לב אננו אהנו שעות אלה באמונה, אהנו, כולם הינו שם, פרט לאלו שבשמורת, הקצינים והסמלים. כל החביה הטובים, פרט למלכידק, הוא לא היה אחד משלגנו, הוא היה כאלו זר לנו. לו אמרתי כי רצינו שיבוא — הייתי משקר, ואו לא היה מקומי בין אנשי הוצאה. מלכידק חז



כשהגענו למטרת, ראיינו את מליצדק עושה מאמצים נואים להשתאר עומד על רגליים, אך ממשיך בהדחת הכללים. פניו היו יקרקות ועיניו השחורות יקדו ביקוד מוזר. על הארץ היו פורמים שררי צלחות.

— איך הענינים? צעק אליו דודו במלוא גרוןו.  
מליצדק הביט בנה. "סערה חזקה?", שאל.

— ככה, ככה. יש יותר גרוועות... ניחם אותו דודו.  
האניה בסכנה? שאל, ורטט פחד בקולו.

— אתה פוחד? שאלתי.

— לאaira רע, כי אליהם עמדי, ציין מליצדק.  
סרכנו שם ללא אולם. בלבתי להחליף את המשמרות, אמר לי דודו: "נדמה לי שהעכבר הזה בסדר. הוא ממשיך להדיח את הכללים. השבטי שיקروس כמו פרדת. מה הוא אמר — מי אותו?"  
— אלחים.

— הוללה!

כל אניה בעולם — תהא היא במימי סין או באוקינוס האטלנטי — מתנדדת באמצעיתה, ליד חדר המכונות, פחות מאשר בכל שאר חלקית. כל צות המכנה את המקום הזה בשם שונה. יש צות הקורא לו "בית הבראה"; יש המכנה אותו בשם "יבשה", אנו קראנו לו "בית חולות 10". הרבה היה צריך לקרים ועוזת מאד היו צריכות להיות הרוחות, כדי שהחברה שלנו יטשו את ערסתיהם ויבאוו לישון ב"בית חולות 10". ביום השני לסערה זו כולם שרצו כן. המפקד עמד זה 20 שעות ללא הפוגה על הגשר, ודודו — מזיע כולה מקל ומיבב — עמד 15 שעות רצופות ליד התהגה, לאחר שהחליף את "פטיש". אולי אינכם יודעים מה פירושה של עמידה במשך 15 שעות ליד התהגה בסערה. זהוי זועה. אך דודו היה יצוק ברזל; ידיו הטו את התהגה שמאלה וימינה בזריזות מפליאת, כשהוא מתחמק מן הכלים האיוימים. התוון היה נע וננד כשיות, וגלים קרים, קופצים ומקפיצים הסתעו בשאגות אימה והציפו את הגשר כולה. כשהיררכתיים התתרוממו היו המדחפים מרטיטים את האניה כולה. איבני יודע אם הבתרורים

אני יודע מה פשר השינוי, אך בכל אופן הוא קיים, יוכל אתה לחושו.

היחיד שפחד היה מליצדק. כשההלך עבר לדוח, למשך מרת 8–12, ראייתו מדיח כלם. פניו היו חיוורים מאוד, ונדמה כאילו גופו רטט קמעה. הכלים הלו וגברו מדי רגע. בחוץ שרהה עלטה סמיכה והרוח איללה בעוז. סגרנו את כל פתחי האטימות, ויכלנו לשמע את המשברים מתנפצים אל דפנות האניה, והיא נשמר עליכם", ואנו שמרנו עליה.

על האניה, בעל תינוק בן טיפוחינו, שהגעתינו לפתח חדר המכונות, אחותי במשקו הדלת וחיכיתי עד אשר הגיע הגдол, שהרים את האניה על צדה השמאלי, עברו, כדי שאוכל לרדת. באותו רגע עבר לידי רביהם, מזיע כולו ומלוכך בשמן.

"שמע דודו", אמרתי לו. "זה החדש מפחיד כמו עכבר". דודו הביט בי בשתקה. ראייתו כי הוא שוקל דבר מה היבט בעתו ומחליט החלטת השובה.

— בוא אמי, הפליט לאחר רגע.

היכנו לאורך המסדרון שבו אוחזים בדפנות כדי שלא נפול. האניה התנדדה כשיכור. בנטותה שמאלה, אחזנו בקיר, ובמעט שהשתענו עליו לכל אורכו. מיד היתה האניה שלוה, לרגע, מתישרת, ולפנינו שהיא סייפה בידי הכלים להטילה ימינה, התקדמנו בריצה מטרים ספורים. בנטותה ימינה כמעט ש"השר תרעוננו" על הדופן הימנית והמתנושוב להתיישרותה, וחזרה הלילה.

— סערה כבדה, שאג דודו, כדי להתגבר בקולו על רעש הסופה.

— בטח רוח 10, קראתי אליו חורה.

— אולי יותר.

— אפיילו הקפטן — על הגשר.

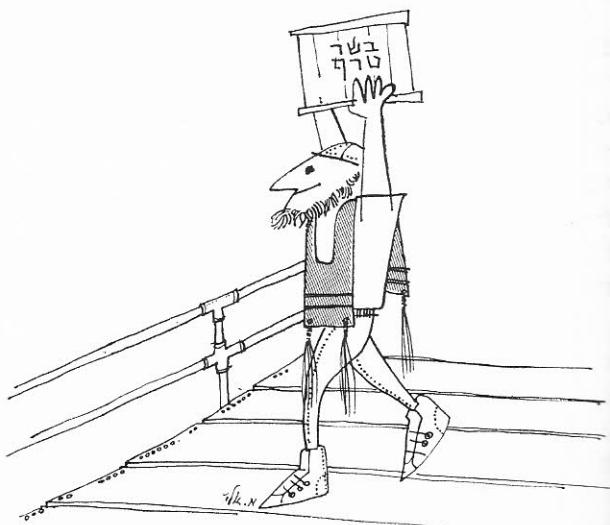
— אז בטח המצב לא כל כך מזהיר.

— מי עלייד ההגה?

— פטיש.

— הוא יודע את המלאכה.

— כמו כלום.



בדיווק כמו שאתם עושים, ציינגן" או ממשנים את המכוניות הוא וرك את הבשר כמו שהמכונאי וرك פיטינג שבר — מפני שהוא חושב שוה מזיך לאנניה. אנחנו עוזרים זה זהה בעבודות מפני שאנו חסנו חברים, ואני כריכים לעזר גם למיליציאן כמו שהיחסון צרייך פטיש ומברשת פלהה, והמכונה — פלייריטס וمبرיגם. ככח מלכיזדק צרייך לזרוק את הבשר ליט..."

סבירנו רבעץ ים שקט, מלא תכלת מעמיקה ומופלאת. גלגל החמה שת הרחק מתנתנו הרחק מאד, ועוד רגע יטבול אודם להטנו בימי האידרים, ואז תרד העטלת, והليلת יבווא. לא הבנו בדיווק מדוע צרייך מלכיזדק לזרוק את הבשר ליט, אך אם דודו אמר שהוא צרייך — כנראה שדברים בגו.

דודו העביר רגל אחת מעקה הספינה, את השניה מתוך פסק.

חשו צל של צער על כף, משומ שוגם את הבנה של מלכיזדק הוא בסדר ואין הצדקה לזרקו ליט, הרי שנפשנו כבר יצאה לחוץות עצם מעשה הנטלה. אך פקדתו של בצל לתוך הים. "לא נטיל אותו ליט," פסק.

אך סימט דודו את דבריו, הופיע מלכיזדק. הוא קרב בהיא סוס, זו הפעם הראשונה לחיותו באנייה, אל מקום שבתנו.

— בוא שב, מלכיזדק, אמרנו וקיבלונו כאח,

משלנו.

יתכן שגורלו של "מתקן פפו" היה נחרץ או להיות מוטל באבן שאין לה הוכין על הסיפון ולעלות הלודה מהסר שימוש. אלא שלפעת הצבע מלכיזדק על המתקן ושאל:

"מה זה?"

השתררה דומה לא נעימה. "קפיין" חציל את המזב.

"זה?!" שאל, מבולבל מעט. "אה, זהו מתקן להשלכת האשפה ליט..." וכדי להוכיח את אמתות הדברם, נטל דלי אשפה, קשוו לשני המוטות של "פפו" ומשך בחבל. האשפה

בקול שקשוק ובבעוע, במים, למרחק של כ-20 מטר מן הדופן. — יופי, אמר מלכיזדק. אנו ישבנו נדהמים ופוערי פה,

שלא בכונה המציאנו את ההמצאה החשובה ביותר מאז ימי נלסון: מתקן להשלכת האשפה ליט ללא כלוך הדופן.

— בחוריהם, זהו רגע היסטורי!, קרא דודו לאחר שהתאושש

קמעה.

הינו כחולמים. קמנו. וניצבנו עומדים בפני "

פפו", היינו

מלאי התלהבות והערצה.

מאט דופן האנייה שלנו הוא הנקי ביותר בכל השיטות. כל

אנשי האניות האחרות מלאי תמייה וחתפות: כיצד זה

מביהקה כל כך אנitem של אלה? אין הם יודעים

כי "

פפו"

שלנו הוא מתקן "סודי ביותר", והוא רק בשעות הלילה המאוחרות, כשהחל שרויים בשינה عمוקה, הוא מתחיל לפעול. והוא סיפרו של "מתקן פפו", העומד בירכתי "תותחת האשפה" המביהקה שלנו.

פהדרו; אך אכן, על כל פנים, החילוני לפחה. היה היה לבן כולה, מכוסה בקצף, ורטיסי המים שנתזו באוויר יצרו ערפל אביך. שכבנו על הארץ, ומדיי פעם היה מישחו מתרומם ומקיא לתוך השקיק.

אכה, היה זה עניין גרווע ביותר, סערה זו. היחיד שלא שכב על הארץ היה מלכיזדק. הוא החזיק בידו ספר קטן, ובקהל ערב היה מקריא פסוק תהילים. איש לא לעג לו.

כשבא רס"ר הטבחים ל"בית חולים 10" וביקש מתנדב שיצא ויחלק קפה וכרכיכים לכל העמדות, היה זה מלכיזדק שהחנן. הוא נראה קצת מוזר בגדידי הסערה הגדולים מפניהם, שעבור מעמדה לעמדה וחילק את הקפה החם והכרי כיים הטעניים. היה זה וביעזומה של הסערה, כשחיקום סביבנו השתוול, ואנו שלטנו באניה בכוונות דלים והולכים. הקפה זהה עודד את הבחורים. סיירו שדורו שעמד ליד ההגה בכווחות האחرون, טפח למילכיזדק על הגב וסיפר לו איזו בדיחה; וטפיה מידי דודו — להו ידוע לכם שאצלאנו היה בחשבת להענקת אותן הצעיניות.

צ'מבעו סייר אחר כך, שכasher נשף קומקום קפה בגלל סטיה מתואמת של האנייה, שמע קללה נפלטה מפיו של מלכיזדק, אילולי היה זה צ'מבעו שמספר את המעשה, לא הינו מאמנים. אך צ'מבעו זה — בחור ישר הוא, באמונה, ואני האמנו לו.

במשך שישים ושבע שעות השtolלה הסערה, נמהה, יללה ושבאגה. אחר, רגע הים, והיה פרוש כתשיח רך ותוכלו. זו דרכו של הים.

בערב הראשון לאחר הסערה התאספה כדרכנו על הירכי תיים, ליד מטיili פצצתה העומק. — לא זכר סערה כזאת, אמר "קפיין".

— זו את שבבסקייה? — שם הייתה רקה רוח 8. — הפעם הקאתי את נשמתי, אמר "דבורה".

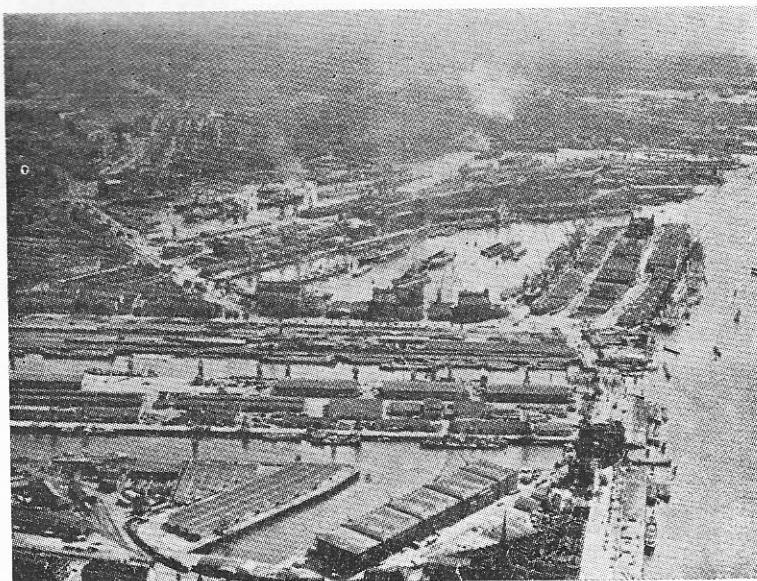
— אם אני. החטי כי במקודם או במאוחר מתגלגל השייה על אודות מלכיזדק. ואמנם כך היה.

הראשון שפתח היה צ'מבעו. — הוא בסדר הבהיר ההוא, אמר. — מי? שאל "מסמר", למרות שידע על מי מדובר.

— זה החדש, מלכיזדק. — היה מה אחות בסערה.

לרגע שתקנו. אחר אמר דודו: "אתם, בחוריהם", נשמע קולו העבה, "דעו לכם, שאם הוא זורק חמאה אוبشر — זה התפקיד שלו. אתם כולכם יש לכם תפקדים על הפח הזה, וכולם מלאים אותם בשבייל שלא ידפקו אתכם, ובשביל שהאניה תהיה בסדר. ככח זה גם עם מלכיזדק, הוא ממלא רק תפקיד וחווב שכחה זה טוב לאנניה,

# נמל רוטרדם



ה. ברוגROL

מדוע הוקמה רוטרדם, נמל מלאכותי, במקום זה ולא אחר? התשובה לשאלת זו טמונה בהיסטוריה של רוטרדם. עמל ידיו של האדם יצר את הסיכוי היחיד לפיתוחו של נמל במקום זה. במאקו הבלתי פוטק נגד הים, תחילה הגן ההולנדי, בכל התקופות, על היבשת מפני הים, ולאחר מכן — כבש את הים. רוטרדם הפכה להיות עיר נמל גדולה, מפני שההולנדיים ידעו כיצד לבנותה.

## ההיסטוריה

כ-50 שנה לאחר הולדת הנוצרי, נאמר שرك צפון הולנד נתן לישוב ואילו הדרומ, מכוסה הביצות והמים, לא ברור היה אם אנו חלק מהים או חלק מהיבשה. במאה ה-13 היה מרכזה הנוכחי של רוטרדם ביצה, שנחצתה על ידי הנהר הנקרא היום המיוון החדש. ב-1280 בנו את הסכר הראשון, שחסם את הנהר הנקרא רוט, והשם רוטרדם פרשו "הסכר של הרות". במרוצת הזמן נבנו נמלים זעירים, הגובלים היום עםמרכז העיר. עד המאה ה-17, שהיתה תור הזהב של הולנד, נדחקה רוטרדם לקרון זיתם בגל גודלה של אמסטרדם; וזאת משום שרוטרדם לא הייתה גישה נוחה אל הים. הגישה הייתה באמצעות מעליות תעלה צרה, תעלת זו נסתמה בחול מדי שנה, ולכן תחילה לחפש מוצא מדרום ובדריכים ארוכות יותר. האניות נאלצו להפליג ממש מדרום מספר ימים, כשהן נערות בגיאות ובספל, ולרוטרדם עצמה הגיעו ספינות קטנות בלבד. ארי-על-פיין כ-1500 אניות הגיעו מדי שנה לרוטרדם.

המלחמות הנפוליאוניות והחרם הכלכלי, שבא בעקבותיהן, מנעו את התפתחות הנמל. קשה לתאר היום, שלפנינו קצת יותר מ-100 שנים נעשה התנוועה בית, כולה, בעורת מפרשים, וגם אניות הקיטור הראשונות של מחצית המאה הקודמת המשיכו לשאת מפרשים.

ב-1863 הובאה בפני הפלמאנט ההולנדי הצעת חוק להפרת נתיב, שייחבר את רוטרדם עם הים. הגשותו של ריעון "נתיב הים החדש" עוכבה משך שנים בגל מזג-אוויר גרווע ואמצאים דלים שעמדו לששות המבקרים. ב-1872 חלן האניות

ב-1945 היה נמל רוטרדם משותק לחלווטן וזרוע הристות לאחר החורף האiom של 1944-45. עט גמר התקופה של הכיבוש הגרמני ידעה האוכלוסייה רעב, הנמל היה עוזב והילדים — יהפים וערומים. האוירה הייתה לאחר יאוש.

5 שנים לאחר מכן, ב-1950, היה שיקום הנמל מטרתה הראשית של העיר רוטרדם. קיבול הנמל חזר לרמה של לפני המלחמה, ומאו לא חד מלבדו.

כדי להבין התפתחותה של תיירגילה זו יש לפנות לתולדות רוטרדם והגיאוגרפיה שלה. למצבה הגיאוגרפי המיעוד של רוטרדם נודעה השפעה מכרעת על תולדותיה. החוף שלה, הגובל בתעלת למנס ובים הצפוני, מרכזו זרים ימיים בעלי חשיבות רבה;

♦ הזורם שlid צ'יחאי האיברי, אליו מתכנסים הזורמים מהים התיכון ומהחופי המערבי של אפריקה.

♦ זרים מארצות הצפון.

♦ זרים מיבשת אמריקה העוקבים אחר זרם הגולף. אניות רבות ללא ספור, מכל סוג וגודל, פרושות על פני הנמלים שבים הצפוני. במרחבי מצומצם מרכזים נמלים מהגדולים שבעולם — לה-חבר, לונדון, דנקרק, אנטוורפן, רוטרדם, אמסטרדם, ברמן והமבורג. הדבר האפני המשותף לכל הנמלים האלה, פרט לדנקרק — הם לא התפתחו בשפכי הנהרות, אלא באפיקיהם; ראשית, כדי למצוא מחסת טבעי, ושנית, מסיבות כלכליות.

## הצד היבשתי

הרין זורם לארצות השפלה, מתחפל לזרעות אחדות ויוצר יחד עם מייזו דלתה משותפת. שני נהרות אלה מתחברים לפני השפכים לים. הנהר המאוחד, הנראה כה שקט בזרמו בארץות השפלה, בഗל רוחבו (ידי רוטרדם רוחבו חצי קילומטר),

משמש אבי העורקים של אירופה המערבית. רוטרדם הוקמה בנקודת הכניסה של שני הנהרות הרין והיוו לים, והוא נקראת בagaהה — השער של אירופה. הנמל החדש נקרא נמל אירופה.

♦ מעגן הבולטיק לא מילא את הדרישות האגבורות והולכות — לאניות הגדלות והכבדות לא הייתה גישה לנמל, אם ההר אינו בא אל מוחמד, הולך מוחמד אל ההר". הנמל "חחל להתקדם לקראת האניות". בנוובמבר 1957 יומה מועצת העיר תכנית גדולה שכונתה "נמל אירופה". היא כללה בניית רציפים עצומים ועמוקי מים המגיעים עד הים בקזה נתייב הימים החדש. אורי תעשייה והחסנה גדולים נבנו ליד הרציפים הללו, ונמל אירופה על אורי עתיד להשתרע על שטח של 40 קמ"ר. המשמעות — הקפלה הקיבול הנוכחי של נמל רוטרדם. העבודה שהחלה ב-1958 נמשכה במשך רב וב-1961 רוכזו המיכליות הגדלות ביוטר לעוגן ליד הרציפים החדשים. יכולו המיכליות הגדלות ביוטר לעוגן ליד הרציפים החדשים. כה, תוך מחצית המאה, התפתח נמל רוטרדם מערבה לאורך נתיב הימים החדש, אשר מננו ניזון הנמל. גודל המפעל והצלהו יוצרכו פי כמה, אם נשווה עם נמלים אחרים, לאורך אותו חוף, אשר עליהם נסתם הגולן עם הסתמס עליידי החול.

ב-1890, עם הפעלת נתיב הימים החדש, הסתכמה התנועה הנמל ב-4 מיליון טונות; עבר מלחתת העולם הראשונה, ב-1913 — ב-30 מיליון טונות; עבר מלחתת העולם השנייה, ב-1948 — ב-42 מיליון טונות. המטען היו של פחם ומזכבים אחרים; כמוות הנפט הייתה קטנה — כמיליון טונות בשנה.

אחרי מלחתת העולם השנייה נהרס הנמל, עם כניסה גורניתה ב-1945 הייתה פעילות הנמל אפסית. ב-1946 עלו המכחות ל-10 מיליון טונות — כמו בתחלת המאה; אולם ב-1950, עם שיקום הנמל, הגיעו המכחות ל-30 מיליון טונות. ב-1952 — שוב 40 מיליון טונות — כמו לפני המלחמה. מאה, בכוח התנופה של הפעולות הגדלה והולכת הגיעה המכחות ב-1961 למעלה מר-90 מיליון טונות.

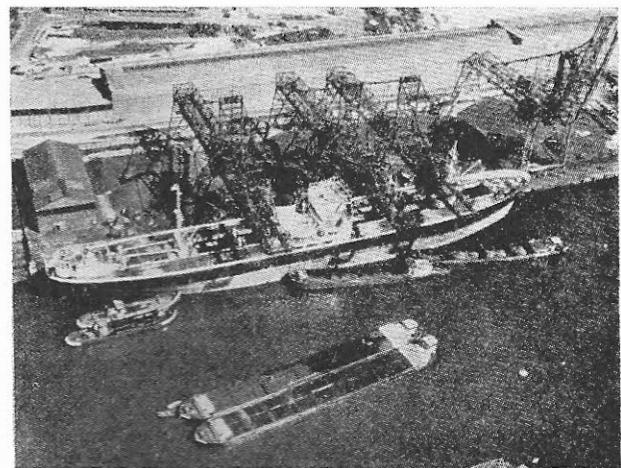
שם השואה — הפעולות בכל נמל צרפת הסתכמה ב-1961 ב-90 מיליון טונות. **معنى השואה עם נמלי אחרים באירופה ב-1961:**

<b>רוטרדם :</b>	<b>90</b>	<b> מיליון טונות.</b>
לונדון :	59	"
אנטwerp :	38	"
" :	30	"
המבורג :	26	"
מרסיי :	20	"
לה-הבר :	15	"
ברמן :	15	"
<b>אטנטראדס }</b>	<b>11</b>	<b>"</b>
<b>אמדון }</b>		

אנשי רוטרדם מוכרים, שעם סיום העבודה בבולטיק ובנמל אירופה, הגיעו החנעה בנמל ל-120 מיליון טונות ב-1975. נמל רוטרדם משמש נמל מעבר, המזין את כל אירופה המערבית ומשמש, בזכות נהר הריין, כשער הצפוני של אירופה.

אם נבדוק את התנועה על הריין בגבול הולנד-גרמניה נוכחה שרוטרדם לפחות, סופגת כ-57% של כל הפעולות על הנהר, וכ-80% של ארצות השפלה.

מ-90 מיליון טונות מטען, החלק הארי הוא מטענים נזוליים — 47 מיליון טונות. יכולת הקיבול של בת היזיקוק,



המעגן לפריקת פחם ומחצבים אחרים ולהטעתם — ואלהן

הראשונות להשתמש בננתיב הימים החדש, אולם רק ב-1885 נקבע הננתיב במסלול דומה לזה של היום. אורכו 30 קילומטר. רים והשקייה המותרת בו היא כ-40 רגל. מאותה עת החל לפועל הנמל האמתי של רוטרדם. נותר רק להגדילו ולבנות בהדרגה את 30 המעגנים ו-25 הק"מ של הרציפים הקיימים היום.

בנמל 40 מקומות התקשרות למ佐פים ולרציפים, המאפשר רים בשטח של 300 הקטרים (3 ק"מ מרובעים) פריקה ישירה מן האניות ומן הספינות, והטעתן. המעגן הגדל ביחס לפריקת פחם ומחצבים אחרים ולהטעתם הוא ואלהן. עד 1939 היה הגדל המוצע של אניות, שביקרו בנמל, כ-3000 טונות. לאחר המלחמה הופיעו בו אניות כדוגמת הלייבורטי והויקטורני בוגרות 12,000 טונות. מאז הילך נגדל הנפה המוצע של האניות בקצב מהיר. אניות תפוזרת — עד 50,000 טונות ומיכליות — עד 100,000 טונות. הגידול המהיר במספר האניות קבע את קצב התמורה בנמל רוטרדם.

nicräms שלושה שלבים עיקריים בהתפתחות הנמל מ-1945. ♦ מ-1945 עד 1950 — שיקום הריסות הנמל והבאתו למצב של לפני המלחמה. המונפים הצפים, המונעים בעורת קיטור והדורים כוח אדם רב, החלו להעלם בהדרגה, ובמקומם הותקנו מנופים נעימים על הרציפים, מהם המתנשאים לגובה של 50 מטרים. יום מצויים כ-30 מנופים בלבד.

♦ הנמל המשיך להתאים עצמו לטכניקה החדשיה. הותקנה שרשרת של 7 תחנות מכ"ם, המאפשרות כינוסן ויציאתן של אניות גם בערפל. בת היזיקוק, שנבנו במערב הנמל, בפרנס, התפתחו מדי שנה. קיבולן גדל מ-5 ל-10 ועד 15 מיליון טונות. הנמל יכול להפתח רק בכיוון מערב; לכן בוצעו במשך 5 השנים מ-1955 עד 1960 עבודות ניקוז לливוש איזוז בולטיק. ביום מוצאים שם בריכות מעגן חדשנית של דלק, מספנות גדולות לבניין אניות ומפעלי תעשייה מהחדשים ביותר באירופה. הגידול המתמיד במספר האניות, בכמות המטען ובסוגיהם גורם לציפויות ליד הרציפים, וכן היה צורך לשימוש באסדות גדולות להעברת המטען מן האניות לרציפים. בריכות המעגן שנבנו בת היזיקוק החלו לשמש כמרכזי החסנה.

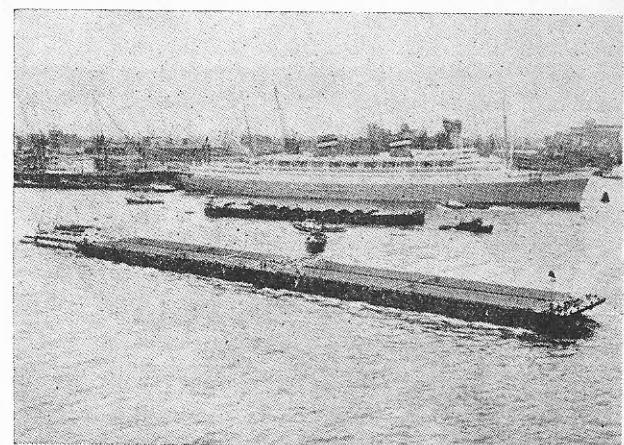
ראש העיר, מחליטה על נושאים, הקשורים בכלכלה של הנמל ובהרחבתו. המועצה נעורת במנחת נמל, שבראה עומדת מתנדס גשרים וככיבים. הוא האחראי על הסקר הטכני הנערך בנמל ועל פעולות האחזקה בו, העיר בונה את הריצפים ואת המזוחים ומוציאת את האזורים השונים לפי תכניות שהוכנו מראש כמו, למשל, תכניות בוטיק ונמל אירופה. העיר מחכירה את השתחם למפעלים פרטיטים הבונים את המחסנים, ולמפעלי התעשייה השוניים. גם ציוד, כמו מנופים, מושכר לאגנישים פרטיטים. יש כאן שיתוף פעולה עם היוזמה הפרטיטית. בתקופות שפל, כאשר הסקטור הפרטיטי אינו יכול להשקייע בנמל השקעות נכבדות, עושה זאת הנמל, כדי לשמר על קצב התפתחות. לעומת זאת, בתקופות התפשטות ושפיע פועלמים היוזמים הפרטיטים בכוונות עצם. באופן זה נוצרת תחרות בונה בין העיר ובין היוזמה הפרטיטית.

מנחת הנמל אינה מתחרבת בשאלות מסחריות. היא גובלת את מסי האניות והספינות בלבד. מסי רציף ושתלים אחרים נגביהם, ברוגע שהם מושקרים לאגנישים פרטיטים.

המשך האנויות לניטוב אניות מוטלת על שני גופים. על הכנסתה לנביב הימים החדש ועל התנועה בו אחראית הממשלה. על הכנסתה לנמל עצמו עד למנגש אחראית העיר. אין מונופולין על גוררות הנמל, הן מפעלות ביוזמת פרטיט בהתאם לנורמות המסחריות.

מנחת הנמל מונה בסך הכל כ-800 אנשים. ההכנסות ממיסים על אניות הגיעו בשנת 1960 ל-25 מיליון פלורינים (כ-20 מיליון ל'י). סכום זה מתייחס למספר האניות בלבד. אם מחשבים את המס לפיק טונאץ, יהיו מסי הנמל מן הנמוכים בעולם. למסים מתחסנות הכנסתות אחרות של הנמל — מהרש-רת שתחים וציוויל. סך הכנסתות — כ-50 מיליון פלורינים. סכום זה מאפשר לנמל לשאת עצמו ללא גרעון, למרות הוצאות אחזקת גדולות. מחייב נמל רוטרדם ידועים כנמוכים ביותר באירופה והוא אף — בעולם כלו.

בנמל רוטרדם קיימים ארגון נוסף בראשיית התיבות שלו הנקרא S.V.Z. (ארגון שירותי הנמל). נוסד ב-1907 בעת שביתה שפרצה בעקבות הכנסת ציוד אוטומטי לטיפול במטען גרעינים. ארגון זה מרכז שירותים שונים, כמו: סוכנויות ימיות, מפעלי תעשייה, שירות מעבר וכדומה. והוא האחראי פועלן הנמל, פועל הארגון בהעתקת פועליהם, והוא אחראי להכשרת עובדים מבוגרים וצעירים כאחד בת"ס מקצועים. מtower 15,000 עובדים הנמל  $\frac{2}{3}$  הם עובדים קבועים והשאר — זמניים. הפעלים הזמינים מושקים באמצעות מרכז התלווי



את הנמל פוקדות אניות גדולות וחדישות. בתמונה: אמסטרדם החדש, אניית נוסעים של חברת הולנד-אמריקה

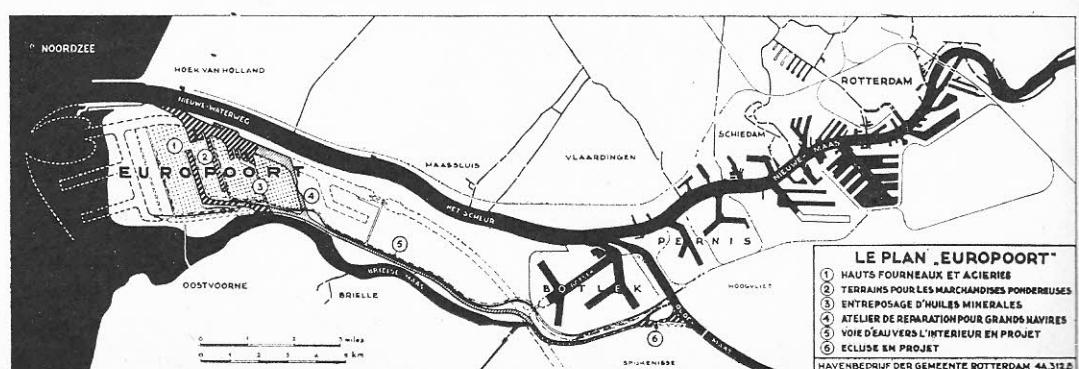
שנבנו באפונה של רוטרדם, היא 25 מיליון טונות; יכולות זו הולכת וגוברת. לשם השואה נציין שקיבולת בתיה היוקק של צraft כולה מגיעה ל-35 מיליון טונות. מתרה, שהכפלת כמות המטען מ-1938 באה בעקבות תנועות של מוצרי נפט. הסחוורות האחריות מיצגות כ-43 מיליון טונות. ככל מר�ו אותו הטונאנז'י הכספי שלפני המלחמה.

אין לשכח, שתונעה עצומה זו של אניות מהו מדור עשיר, לא אכזב לנמל רוטרדם. בעיקר — המיליות שתשלורי מיחן השתוו לתשלומי כל האניות האחרות. ב-1961 הגיעו תנועת האניות ברוטרדם ל-26,500 אניות — ממוצע של 80 אניות ליום. רוטרדם הינה נמל המעבר הגדול ביותר בעולם. שליש מפעילות הנמל מיועד לארצות השפלה, ואילו שני-

שלישים מיועדים למעבר. תוכנה אפנית נוספת לנמל רוטרדם היא: 80% מתנועת הסחוורות לנמל וממנו נשות בדרבי מים (נהרות ומעברי מים פנימיים).

## ארגון הנמל

בתקופתנו, בה מתפתחת הטכניקה בקצב מהיר, לעיתים חשוב הארגון יותר מאשר היישוש פניו הציוויל. אין תועלות בפיצול ציוד "המחר" באמצעות ארגון של "אטמול". הארגון בנמל מtabסס על מעין שיתוף פעולה בין מספר גופים ציבוריים ופרטיטים, כאשר על המלאכה מנצחת העיר רוטרדם. לעיר אנטטרסים חשובים בנמל; לנן מועצת העיר, בראשות



תכנית נמל אירופה

carte הפעלים על ידי המרכז לפי נורמות מסחריות. לארגון אין כל גרעון, והובדים מקבלים משכורתם במועדים קבועים. אין גוזרים בקרנות מיהודות.

דעת הקהל בהולנד טובח ובריאה ושביתות הן דבר נדיר. ברוב המקרים נקבעים היחסים בין ענפים מקצועיים ובין ארגוני פעולים בשיחות ישירות. קיימים קידום סוציאלי למשעה, ובשנים האחרונות היו העלאות במשכורת, המביאות בהדרגה את הרמה הסוציאלית לרמה הנוהגת בשאר ארצות השוק המשותף. אולם יש לציין, שהפעילות הסוציאלית מתנהלת בדרך כלל, בקנה מידה מלכתי.

ה-Z.S.V. אינו עוסק בקביעת מחירים ובשאלות מסחריות. החבירים נקבעים תמיד על ידי המפעלים עצם.

מקום נכבד ביותר בכל המרכיב הארגוני נודע לחשי החبور. הגוף העוסק בנושא זה מסייע בהגברת שיתוף הפעולה בין הגוף השוני, המפעלים בנמל, ועוד לתפקידו הרגילים של תעסוקה והסתברות.

لسיכום ניתן לומר, שמצואים ברוטרדם שיתוף פעולה והרמונייה בין השלטונות והזירה הפרטנית, אך העיר שומרת על זכותה ועמדתה כמרכז. בתמיכת הממשלה, היא אחראית על כל הפעולות הקשורות בשירותים לנמל. המבנה הארגוני ואורתו שיתוף הפעולה אפשרו לנמל לפעול במקרים נמלים מאד. לכך שני גורמים נוספים:

◆ היקף הפעולה הגדול, המאפשר הקטנת ההוצאות של המפעלים וניצול מלא של כוח האדם.  
◆ התחרויות החופשיות בין המפעלים השונים, המפעלים לפי עקרון של יומה פרטית.  
התחרויות החופשיות היא שמנעה בשנים האחרונות העלאות מחבירים, למרות הعلاה במשכורות. לדוגמה יזכיר, שבמשך עשר השנים האחרונות עלה משכורת עובדי הנמל ב-135%, ובמשך 4 השנים האחרונות — בכ-50%. עלית המחיריים בתחום המקבילות הייתה בכ-35% ובכ-6% בלבד.



ב-Z.S.V. ובתייה להם אותה משכורת כלעובדים הקבועים. הזמנאים מושכרים למפעלים השונים בקבוצות. כ-80 מפקחים של המרכז משליכים על הקבוצות במקומות העבודה. עובדים, הגרים רוחק מרוטרדם, מתחשים מקומות עבודה קרובים יותר למקומות מגוריהם. דבר זה גורם לשינויים מתמידים בכוח האדם הזמני בנמל. אולם, המפעלים אינם מתחשים בעצם פועלם אלה. כפי שזווין, דואג לכך המרכז. עליו מוטל תפקיד כפול.

- ◆ לדאג לעובדים זמינים בנמל.
- ◆ לדאג, שעובדים אלה יתארגנו בקבוצות מגובשות גם מבחינה מקצועית.

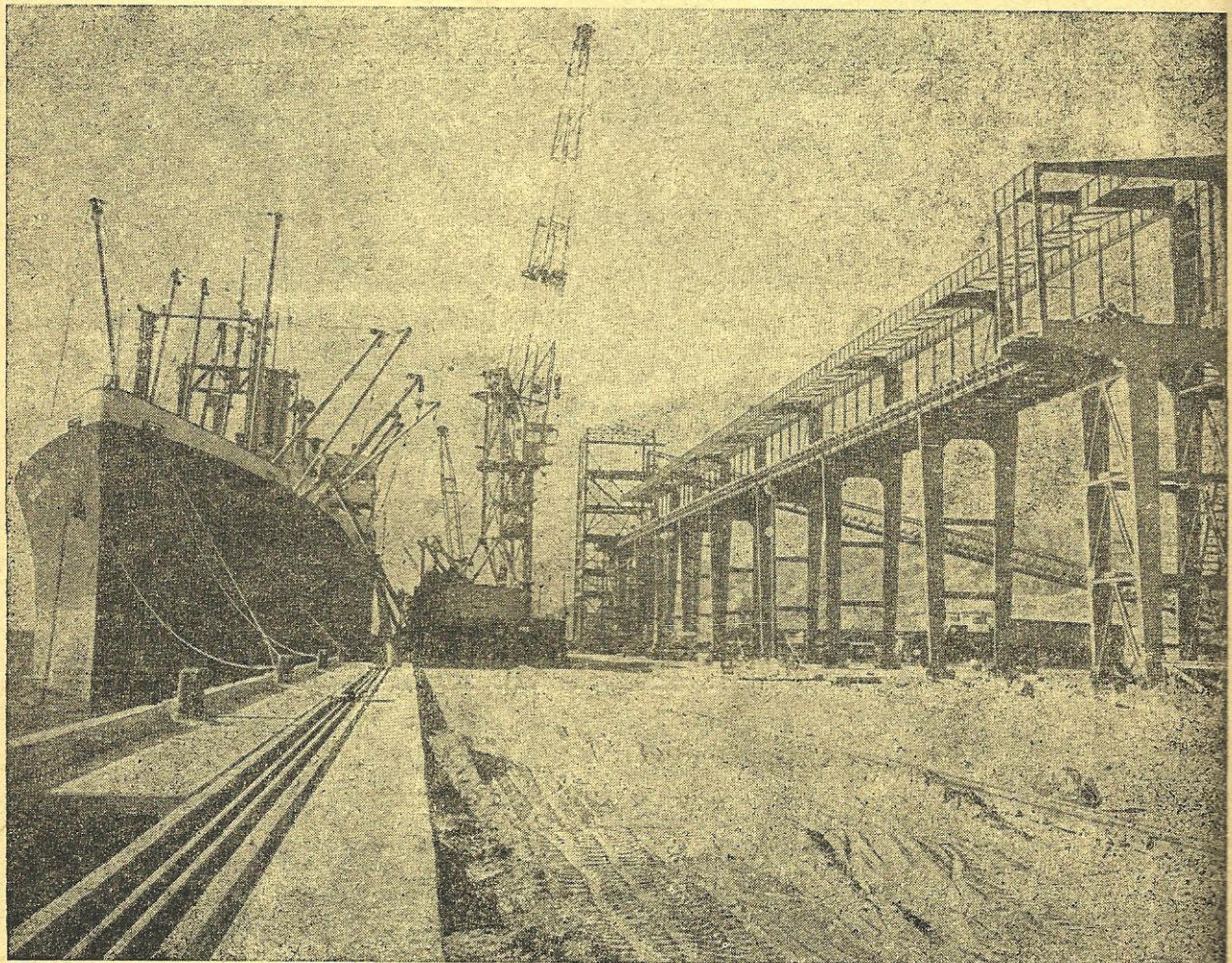
הכנסות הארגון באות משנה מקורות: מסי חבר ומהש



לא מלים



# רשות הנמלים בישראל



חיקמת מתקן התפזורת בנמל אילת הושלמה. המתקן מסוגל  
לפרק אניה של 10 אלפיים טון ביום אחד.



## באניותינו בלאחד אלוף ...

בן, כל חילו הנושא להפלגת נופש ומרגווע באחת מאניותינו — הוא אלוף. סייר, הנפש, חסוך ושלם בתשלומיים. במסגרת ההסדר המיחוד עם מת"ש הנץ יכול להשתתף באחד משני הסיורים הנחדרים באניה „תאודור הרצל“ של חברת „צים“.

1. לאייטליה המרתתקת מ-22.7.65 עד 1.8.65, בקורסיס בסלרנו, אמאלי, נפוליא, לייבורנו, פירנצה, פיזה, גנווה, הריבيرا האיטלקית, צ'יביטקה, רומה וקטולונו (יוון).

2. סיורים באטריים היסטוריים מ-12.8.65 עד 22.8.65, בקורסיס ברודוס, פרמו, טראפנוי, פלמה, נאפו.

**תנאים כספיים מיוחדים لأنשי צבא הקבע!**

הנחהות לצה"ל מ-60 ל"י ועד — 114 ל"י.

פרטים מלאים וחוויות הסברה בסניפי „צים“ ומשרדי הנסיעות.





הופיע בהוצאת "מערכות".

# מבצעי חיל הים במלחמת הקוממיות

מאת אליעזר טל

ספר היסטורי ראשון על חיל הים במלחמת הקוממיות.

למכירה בבתי מסחר לספרים ובחוצאה לאור. ותיקו חיל הים שיפנו  
בכתב או בע"פ ל„מערכות יס" ת"א הקရיה רח' ג' מס' 1 יוכלו  
לרכוש את הספר בהנחה מיוחדת.

ט. תורת-ברוסמאם

ט. 44

בכל העולם  
מתוחכמים עם

# דרםפון

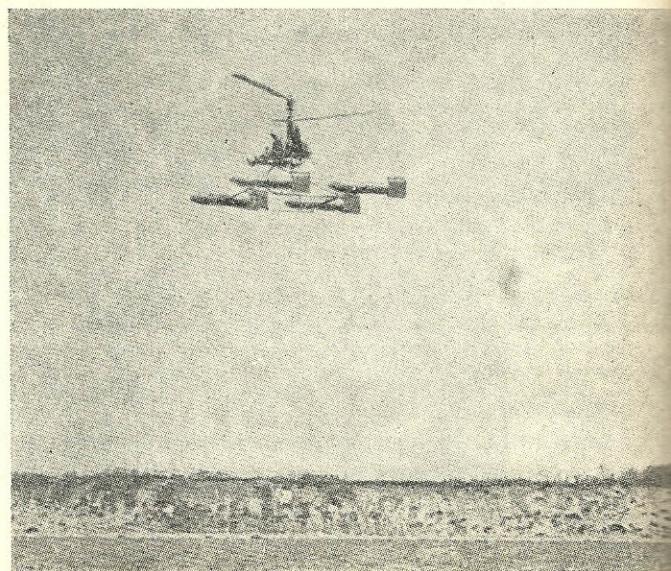
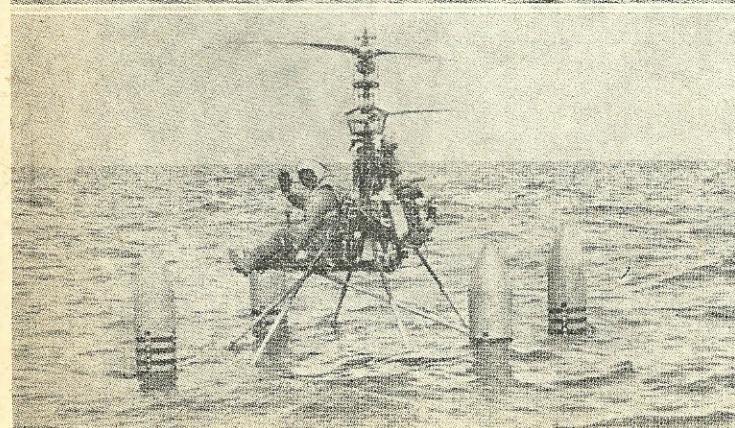
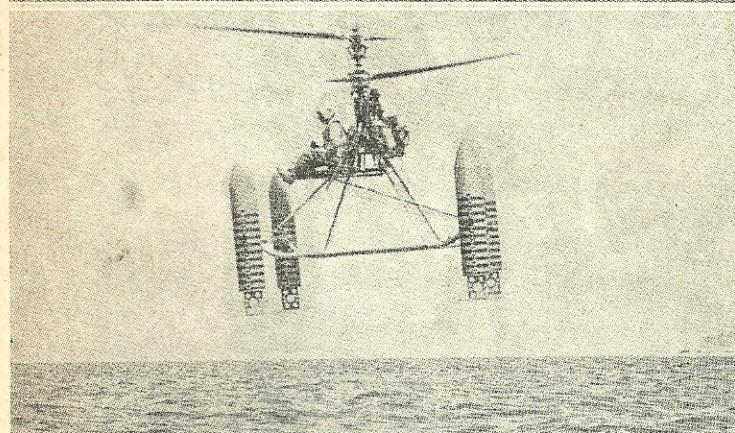
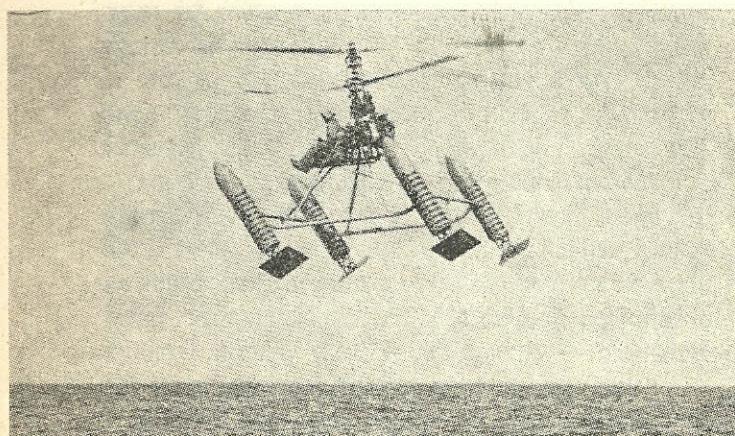


דרםפון השבון לכוא סבון אל-ת.א. מ.י.ז.א. בהצלחה נרחבת בכל

# חדשונים

ה-3/12 'N'

שיטת חדשה המאפשרת לכלי-טיס לפעול בים קשה  
נראית בתמונות על מסוק המיעוד לאדם אחד. השיטה  
פותחה על ידי חברת ג'ירודין (Gyrodyne) בארה"ב.  
כאשר המסוק באוויר אפשר להביא את ה„קפייצים“  
למצב המקביל לקרקע וכך להקטין את החוכך עט  
האוויר. המשטחים שבקצות ה„קפייצים“ מקטינים את  
התנדות בהיותם שקוועים וגם אותם ניתן להביא  
למצב מקביל לקרקע כדי להקטין את החיכוך.



## עבש חלוקת שי פסח לחילILI חיל הים

שהיה היסטוריה חוררת על עצמה. גם היום המציגים הם אויבינו העיקריים. גם בימינו רוצח ה„פרעה“ להשמיד את העם היהודי בישראל. אך זוכרים אנו כי המציגים הקיצ' עליהם הקץ במאולום-תמים".

דברי תודה על השם שמייע טור' מרדכי נוירמן. הוא הודה לכל הגורמים שננתנו יד למבצע זה, וביחוד, לעוזד למען החיליל בחיפה" ולଓעדת האימוץ העירונית. הוא אמר: "שי זה איננו רק סعد חומרי למשפחות החילילים מעוטי יכולת, אלא גם סמל לדאגת אזרחי העיר לחיליליה. על דאגה זו — אנו אסירים תודה לכם".

דברי ברכה קצרים, בשם מפקחת חיל-הים, השמיע אל"ם בוגצ'ר, שהודעה אף הוא לכל הגורמים הציבוריים האזרחי שנתנו ייחד למראען שי פסח לחיל-הים.

שלושה מחברי ועדת האימוץ — הגב' מלכה לוינזון, ה"ה מ. י. דוברין ויעקב ריזל — התחבדו במסירת מקולטי רדיו ליחידות, ושאר חברי הוועדה התחבדו בחלוקת השيء למשפחות. מזכיר ועדת האימוץ, מר ע. הרבסמן מסר לנו, כי ב"מלילוי" האabilות בתוכן עשיר ו... מזין, השתתפו השנה המפעלים הבאים: "בלובנד-תלמה", "הדר", "זונכללי", "תה ויסוצקי".

**אליהם בוגת הועדה.**

זו כבר מסורת בחילדי-הים — מדי שנה, בערב ראש השנה  
ובערב פסח, נפגשים נציגי מפקדת חיל הים וקובוצת מצומצמת  
של חיילים וחילופות עם מלאית ועדת האימוץ העירונית שליד  
עיריית חיפה לטקס המסורת של חלוקת שי ליחידות, ולמשפדי  
הר בבלאות גבוזות ורילה

**בפתחו את טקסט חילוקת השם,** אמר מר שלמה יונגמן, חבר מועצת העירייה ומ"מ יו"ר ועדת האימוץ הירונית: «**אנו** אורה**י**העיר, שמחים לכל הזדמנויות להפגש אתכם. **משנה** שמחה לנו להפגש עמכם דוקא בחג החירות, בו הפכו לחיותן, **את הריבייר».**

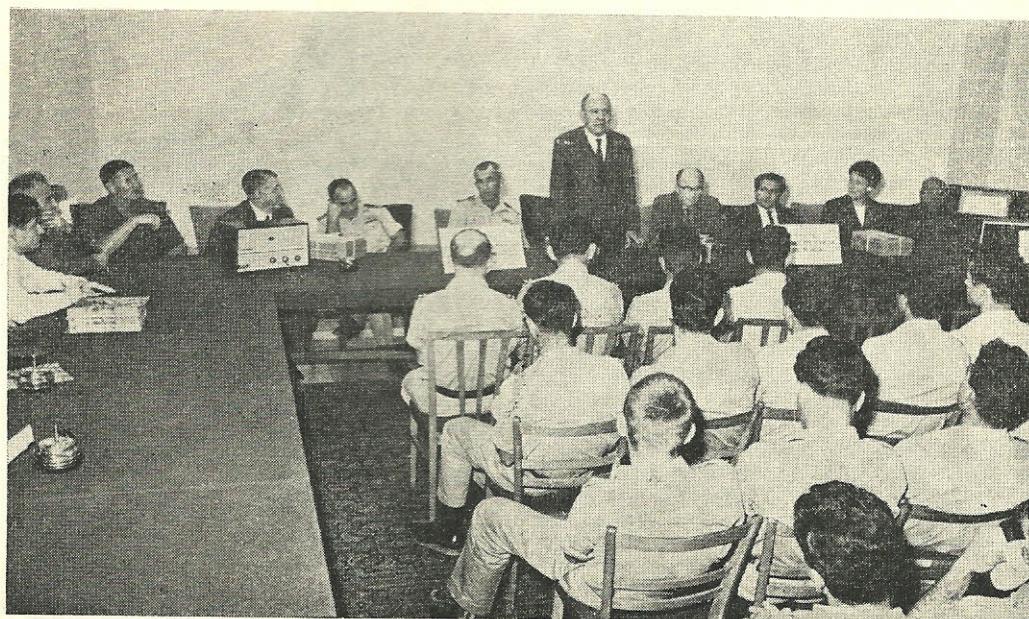
מ"מ ייר' הוועדה הטעים ש„אנו נותנים לכם היום שי, אבל האמת היא, סיום יום בהגינכם על המולדת, אתם הנותנים לנו...”

לנו ש...  
 את ברכת ראש עיריית חיפה וחברי מועצת העירייה הביא  
 לטקס מר משה פליינגן, סגן ראש העיר. לדעתו, "תפקידו של  
 חיל-הים הוא לא רק לעמוד על משמר המולדת ולהרתיע  
 את האויב, אלא גם להוות עתודה לצי הסוחר, המגיעה, אמנים,  
 למליון טונות בשנה, אבל רק 60% מהיםאים הם ישראלים.  
 אל חיילי חיל-הים להוות — עם שחורים — את העתודה

לציז הוסף היישראלי, להיקלט בו ולהיות חלק ממנה.

הכנסת את "חפילת הים". בהקשר לנכחים כי בפסח מתפללים בביתן סגן ראש העיר הוליר לנוכחים כי בפסח מתפללים בביתן

טכש חלוקת השי



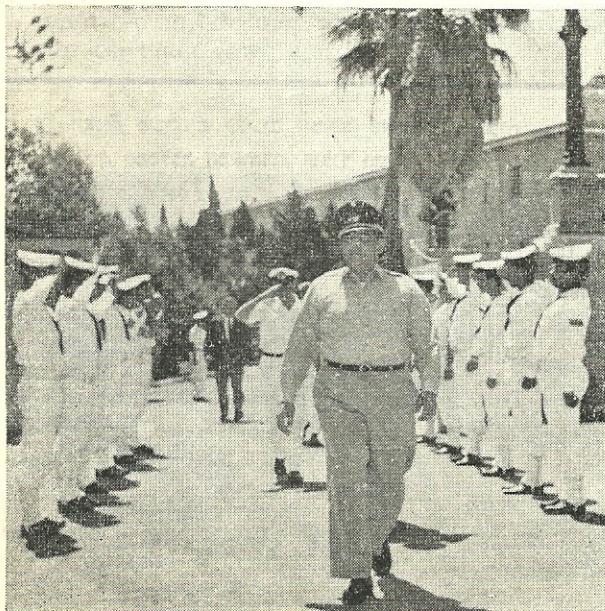
**חיל-ארוני החיל-ארוני החיל-ארוני החיל.**

**בקור הרמטכ"ל של סיירה לאוננה**  
בתחילת מאי בקר בחיל הים, אורת צה"ל בריגדיר דוד לנזהה  
**הרמטכ"ל של סיירה לאוננה.** האורה נפגש עם מפקד החיל,  
בקור בצלולות ויצא להפלגה קטרה בטופדת. מפקד החיל ערך  
לאורה ולרעזמו ארוחת צהריים חגיגית.



**בריג'ידר לאלה משקיען מבעוד לפריסקופ**

אשר ההגנה של אל סלבזדור סוקר משמר כבוד



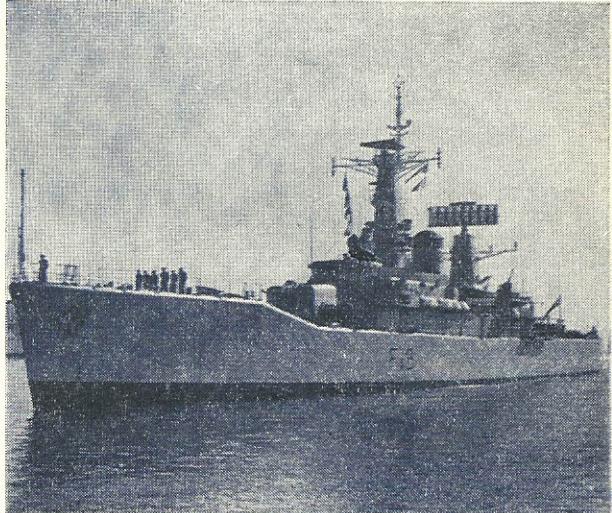
בְּקָוֶרֶת

בעת האחרון נתרברך החיל בקבורים רבים ומוגנים, החל מבקר אוניות תצי הבריטי וכלה בקבורייהם של אישים בודדים הממלאים תפקידים רמי מעלה במדינתיהם.

בלוך אניות חצי הבריטי

את סדרת הבקרים פותח הצי הבריטי אשר ארבע מאנויותיו בקרו בנמל חיפה בתחילת אפריל. הבקר הוגדר כבקר מבצעי ולכך בו חלק שני פרייגטוות, צוללות ומילכית. האניות שבקרו היו אה"ם גלטיאן, פרייגטה חדשה מדגם ליינדר, פרייגטה בת 2800 טון, המסוגלת לפתח מהירות של 30 קש' ומיועדת ללוחמה בצלולות. ה פרייגטה השניה, אה"ם טרוברידג' גם היא בת 2800 טון. גם היא מיועדת ללחימה בצלולות ומסוגלת להגיע ל מהירות של 31 קש'. הצלולות הייתה אה"ם אונסלאוט מדגם אוברון שהוא דגם חדש של צוללות קונבנציונליות המירילים הימה וניר רולר.

בארבעת ימי שהותם סיירו צוות האניות במקומות שונים בארץ, התארחו במסיבות שנערכו על ידי חיל הים וארחו את אנשי החיל במסיבות על אניותיהם.



גלויה נכנסת לנמל חיפה

**פרק המשק הזכה"ל ליהדות החיל**  
בתחילת חודש יוני נערך באחד מבסיסי צה"ל טקס חלוקת פרס המשק הזכה"ל ליחידות המציגות בתחום זה. התחרות שנערכה הייתה נפרדת ליחידות ממציעות. בסיסי הדרכה וחיל-dots בסייעות. ביחידות ממציעות זכתה במקום ראשון אח"י אילית, בין בסיסי הדרכה זכה בפרס בסיס הדרכה של החיל. מהנה בסיסי של חיל הים זכה בפרס שני.



# בָּרוּךְ עַדְלָם

נאות

גילוי האולות הוא הולנדי וקצין הניות תורכי. משמרת אפיגית בקשר תיראה כך: קצין משמרת איטלקי, עוזר קצין משמרת הולנדי, הגאי גרמני וסמל משמרת בריטי. בשנה זו עמדת האניה לעורך סיור באירופה ובית התיכון ואז תנתקן הזדמנות לילאים האמריקאים שבצוט לעורך סיור מודרך בלתיית מורי דרכ' "מוסטסרים" בכל 7 הארצות החברות באנטו'. תהיה זו גם הזדמנות עבור בני הלאומים השונים להפגש עם האשת, לנשך אם להבי הילד ולהזoor לאבניה עד ינואר 1966.



אמריבאי, ג'וּיִי תורבי וגרמנים מאישים משמרת גשר בריקטס

אוריש "הרילטב"

כחץ מהצוט של האניה מורכב מאמריקאים, כשהמפקד אמריקאי  
ויתר הוצאות מורכב בני 7 לאומיים המתחולקים כדלקמן:

ছোটগিরি	ক্ষেত্র	প্রদৰ্শন কৰা হৈলাগুলি
47	2	গ্ৰন্থাবলী মুদ্ৰণ
30	2	আইলিয়া
24	2	যৌন
24	2	মহান্মাল মুদ্ৰণ
17	11	হোল্লুড
10	1	তুর্কীয়া
164	10	আৱৰ্তনৰ প্ৰক্ৰিয়া

**מלחמות מ-7 מדינות מאויישם אניה אהת**

ריקטס DDG5 (Ricketts) הינה משחתת נושאת טילים של הצי האמריקאי המואישת בצוות המורכב מ队员们 של מדינות החברות בנאט"ז. זהו נסיעון ראשון מסוגו ובא להויל שמלחים בני לאומים שונים ובעלי הרגלים ומנהגים שונים מטולוגים למزاוי, למרות הכלל, שפה משותפת ולעבד ייחד על אנית מלחמה מודרנית. מפקדת הבritis הצפונ-אלטנית שופת להקים עתיד כוח רב-לאומי גדול, אולם מסגרתו, מבנהו והמשימות שהיא עליו לבצע מהווים עדין נשא לדיוונים בין ראשי המדינות החברות ברית. אולם איש המשחתת האמריקאית בני לאומי שונים להשגת תוצאות מ揆יעות מתקבלות על הדעת הוא כבר עובדה מוגמרת.

**ב' כוח משווהה רב-בלואומי**

במרות שמכמשת כל ימאי היום שמע כבר על כוח המשימה הרב-בלואומי הגדרטנו איננה פשוטה כלל ועקר. צורתה, ובעיקר נחיצותה הינה נושא לדינונים בין המדיניות המועלנות. להגן מספר פרטיטים על הרוב בכוח המוצע, מהותו ואופיו (אם יקום) :

- הדרשו הימית של כוח המשימה הרב-בלואומי תהיה מרכיב מכני.
- אגניות שתארישנה כל אחת שיידי מלאחים מ-7 מדינות הברית האזפונואטלנטנית. כל אגניה תחוותש ב-8 טילים מסוג פולדריס.
- כ-80% של הכוח יהיה בתווך ומתמודד במשך כל הזמן.
- הוחאל לักษים צי של אניות-טשת דזוק, מפני שלא תוכלנה להבנתה במירירות רבה יהשית, ואף הבעיות הלוגיסטיות שתתעורר רגען كانوا ניתנות לפתרון מנין את הדעת.

על האנניה משלחתים קצינים וយמאים מאלה"ב, גורמניה המערבית, איטליה, יון, הממלכה המאוחדת, הולנד וטורקיה, כולן דוברי אנגלית ורובם השתלמו לפני עלייתם על האנניה במקצועות השונים בתאי הספר של הצוות האמריקאי הפוזורים על פני ארצות הברית כולה. מפקחת הצוות האמריקאי השתדלה לעשות סיורים מיוחדים על מנת לספק לכל האפשר את אנשי הצוות השונים, באשר לאוכל, תשלומים ובידור (הימאים הבריטיים, למשל, מקבלים את מנת הלחום היומית שלהם אליה הורגלו באוניותיהם, למורות שנוגה זה אינו קיים באוניות הצוות האמריקאי). מטבח האנניה משתדל לספק אוכל מגוון המתאים לארכזות המזא של המלחים. מטבח עצמו נמצאו "נגיז", טבח של כל מדינה, המבקר סופית את האוכל לפניו הגשטו. עיון ברישימת הקצינים והתחמושת לתפקידיהם מלמדנו עד כמה מסובך האישוש באנייה זו: קצין הטילים וקצין המכוניות הם גרמנים, קצין קשר ועוורו בריטים, קצין החימוש ויעזר קצין הניגוט הם איטלקים. קצין בקרה נזקים הוא יוני, הקצין הממונה על מערכת

## חזי היפני מחדש פניו

עם פרוץ מלחמת העולם השנייה עמד החז' היפני בשורה אחת עם החז' המלוכות הבריטי, מבחינת הגודל ובבחינת האיכות המקצועית של אנשי. בגמר המלחמה נחרשה יפן ועמה נחרש החז' המלחמתי, ואילו לחז' הבריטי נוספו אניות וכוחו גדול. משקיפים משלרים שתוך זמן קצר ייחסה, תחפוך יפן פעם נוספת לבריטניה של המזרחה הרחוק" מבחינה עצמת החז'.

יפן מתגערת מההיסטוריה והופכת פעם נוספת לחברה נבדה בין המעצמות הימיות הגדלות. (יש לה צי סוחר של 5400 אניות במשקל של 10 מיליון טון גראס, 600 אניות — 837000 טון — ניספו במשך השנה החולפת).

באשר לחז' המלחמתי החלה יפן בבניית אניות בעלות טילים. הראשונה הייתה אניתה, הקרויה "משחתת" אולם היא דומה יותר לסירת קלה, שמה אמרטוסוק אוז (פירשו — "רוח השמים"). זהה אניתה המלחמה הגדולה ביותר שיפן השיקה מאוחר מלחמת העולם השנייה. האניתה נבנתה במספנות נגס אקי (העיר עלייה הוטלה מצצת האטום השני), והיא בעל דחי של 4000 טון באורך 1430 רגל ורוחב של 44 רגל. חימושה כולל מתקן סיור טילי קרקע-אוויר טרטר (TARTAR). תותחיו נ"מ 3 אינץ', מתקנים

לירוי טורפדו ו-27 מערכות לגילוי וללחימה בצללות. כמו כן אפשר להרכיב על אניתה זו אס רוק, ASROC (מערכת מסובכת של טילים נגד צוללות) ומתקן נחתה והמראה למוסוק.

מחיילתה 33 קשר וצottaה כולל 290 קצינים וחוגרים. החז' היפני כולל עתה 19 משחתות, 28 פריגטות, 7 צוללות, 18 ספינות סיור, 10 סירות טורפדו, 2 מנהרות מוקשים, 44 שלות מוקשים, 10 ספינות נחתה, 5 אניות הספקה ו-160 כלים מסוגים שונים. לפי התכנית מתכננים היפנים לבנות עד גמר 1966 4 משחתות גדולות, 7 משחתות בינוניות, שלת מוקשים ואנית אימוניות.

חז' היפני מונה 35000 איש, מהם 6200 קצינים ו-28800 חוגרים.

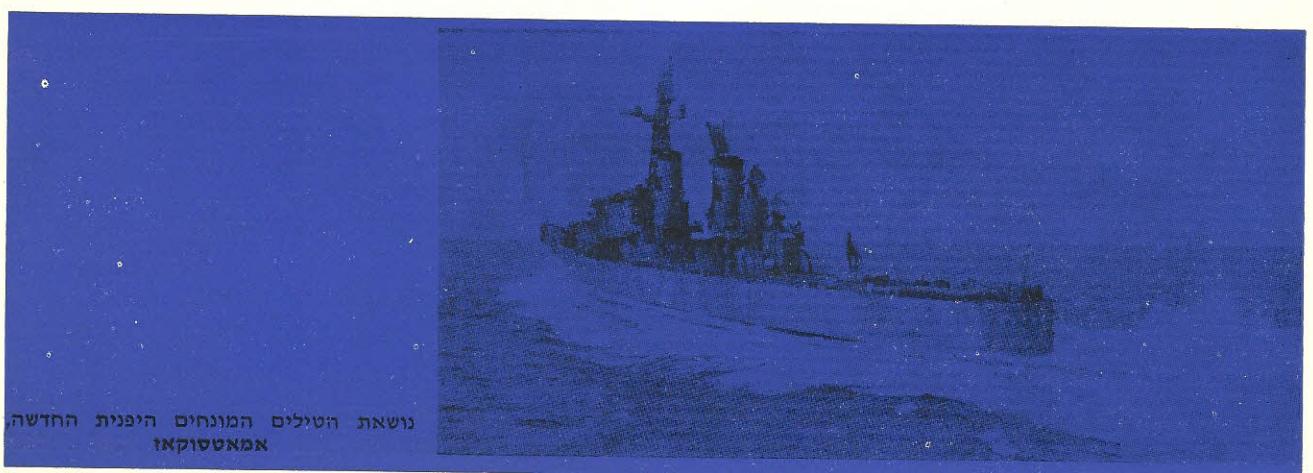
היפנים סיימו זה עתה בניית משחתת נוספת טילים מונחים, אמאנטוסוקאן. בניית ארוכה שנתיים. זה פרק זמן ארוך לפני המושגים של היפנים. שתי אניות קודמות, משחתות גדולות, אקיזקי ותאריך זוקרי (עלות אוניות נמנומות כמו הפליגות הבריטיות מטיפות ליאנדר), אשר בניתן נמשכה 40 חודשים נבנו במשך 18 חודשים בלבד.

7 משחתות מסוג וויב (Wave), 3 מסוג ראיין (Rain) ו-27 מסוג ויינד (Wind) ניבנו במשך 16 חודשים (אחד לבנתה במשך קצת יותר משנה). בניית פריגטות צוללות, טרפדות ומנוחות מושקים אף היא נעשית באותו קצב.

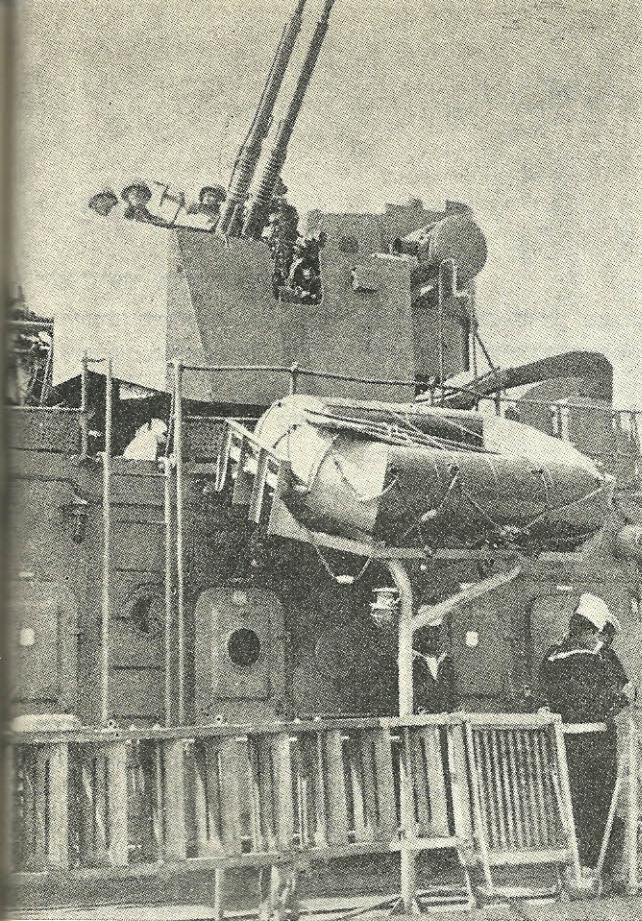
כיצד עושים זאת היפנים? כיצד מסוגלה יפן, מדינה שבוחלה התבוסה במלחמתה, שהותלו עליה פצצות אтом, אומה שעשתה בzeń האניות שלה נעצרה למגרי, לבנות אניות מלחמה בקצב מהיר יותר מאשר מדינות אירופאיות שמספנותיהן לא ניזקו כלל או כמעט ולא ניזקו? כיצד יכולת יפן, אומה המוקמת על הרים, לבנות אניות בקצב שאינו נופל מזו של ארצות-הברית, בעלת האצי האדיר ביצור, שכמהו לא היה עוד. נראה שישנן 3 סיבות עיקריות להתחווות מצב זה.

• יפן נהנית מתיכיה ומעוזה של ארצות-הברית — תמכה כספית עצומה ועוזרת בכוח אדם מעולה, אותו משלבים בין העובדים היפניים במספנות.

• מיליות בלתי רגילות ותameda בעבודה של העובדים היפנים. התמזהות מקצועית. במספנות יפן — בניית למטפנות אחרות באירופה ובאנגליה קיימים רק כ-6 מקצועות עיקריים (באנגליה קיימים כ-30 מקצועות). העובדים ביפן מתמחים כל אחד בכל מקצועות. באנגליה, לעומת זאת, כל פועל עוסק אך ורק במקצוע אחד והוא נשען במלחמות האחרות כלל איןו מעונין אותן. אופן ההכשרה ביפן מאפשר גמישות והברת אנשים מסוים אחד של עבודה לשנהו, כאשר מטעור הדרוש בכך.



נושאות הטילים המונחים היפנית החדשה  
אמאנטוסוקאן



על סיפון המשחתת המצרית בזמן התרגיל. תותחי הנ"מ מאוישים ובזווית התקפה

המבצע ל凱ציניו, שעמדו מסביב למפקה קטנה: «בהתאם לתכנית עליינו להתקרב אל החוף ולשלוח לנמל את אנשי הצפרא. לאחר שם יחבלו במחסני האיבר, עליהם להפgesch עם כוחות אנשי הקומנדו הימי, אשר הונצחו שם בחיסכה, ולהתקיף יחד את סוללות החופים. בגמר פעולתם עליינו לאסוף את כולם ולהשיבם לבסיס».

לפני מתן אותן להתחלה התרגיל, עמדו כל המשחתות, הצוללות, נושאות הטילים והכלים הימיים האחרים בנקודות שנקבעו להן בהתאם לתוכנית התרגיל. כל יחידה ידעה היטב את התפקיד שעליה למלא את קורס התנועה שלו ואת זמן הצבירתה לתרגיל. עט הנtanן אותן להתחלה התרגיל — היה בפקודות, שנמסרו מעל סיפונה של אחת המשחתות, כדי לחת מושג כלשהו על המצב:

— כל המרכזים מוכנים,

— המרחק... הטות... הלייזן...

— מערכת תותחות מוכנה לאכנס לפעולה,

— מערכת הטורפדו מוכנה,

— שגר טורפדו.

כאן הפתחה קרב ימי אמיתי בין ייחידות הצי המצרי לבין המטריה, שהיתה משנה את מצבה ואת מקומה מדי פעם. דבר זה הצריך הערכת מצב חדש בהתאם לשינויי המטריה. קציני הניות הערבו הוראות חדשות, קציני התותחות מסרו הוראות אש ואנשי הקשר העבירו את ההוראות לכל המרכזים.

השבועון הלבנוני אל חוארת פרסם רשימה על התמ"ר רוגנים האהرونים של הצי המצרי במוראה הים התיכון, כדלקמן:

בسودיות מוחלטת, שעہ ששת משלחות ישראליות הפליגו לאי מלטה, יצאו מבסיסיהם הימיים היחידות החדריות ביותר של הצי המצרי למוראה הים התיכון, כדי לבצע תרגילים ימיים תחת אש חיה, בקנה מידה רחב ביותר.

יעוזן, כי רק אנשי הצי שיחדוויהם השתתפו בתרגילים אלה, ידעו על התנועות הימיות המשולבות של המשחתות, של הצוללות ושל האניות נשואות הטילים.

...ובתוך בסיס הצי המצרי בהם התיכון הנהל הכל במהירות ובדיקנות — שכן המטרה העיקרית של תרגילים אלה היא בדיקת מהירות התנועה והטקטיקה.

העובדת, שהתנהלה בחדר המבקרים של אחת המשחתות החדשנות, יכולה לשמש דוגמה למהלך העבודה, שהתנהלה ביתר הכללים, שהשתתפו בתרגיל.

קציני המשחתת עמדו סביב המפות המפורטוות של המבצע ושל איזור התרגיל. הם עקו אחר האסבר של מפקד המשחתת על התפקיד אותו צריכה ייחדתם למלא במסגרת התרגיל. בסוף דבריו ציין המפקח, כי עליהם להתכוון תוך 24 שעות להפלגה, לצורך ביצוע משימה מיוחדת שתשתמש במספר ימים. אשר לביסיס הצוללות, הרו בתקופה האחורה תל בו שני יסודים; הרציפים, המתקנים והיחידות עצמן — אפשרויותיהם הורחבו במידה ניכרת.

התפתחות שחלה באחרונה בייצור הצוללות היא כה גדולה, שהצללות החדשנות מסוגות עתה להפליג למרחקים ארוכים ביותר ואף לשחות תקופות ארוכות מתחת לפני המים. גם גילויו הפך עתה למשימה קשה ביותר, אחרי שבריה"ם הצליחה ליצור ציפוי חדש לצוללות. ציפוי זה מסוגל להחזיר את גלי המכ"ם, עד לפניו שהם פוגעים בגוף הצוללת, ולכן אין-אפשר לגלו את הצוללות האלה על מסכי המכ"ם המשחתות ושל הסিירוט. ציפוי זה נחשב לגילוי החשוב ביותר בעת האחורה בשטח פיתוח הצוללות.

קובוצה של צוללות נכנסת עתה לבסיס, כשל המרון שלחן מתנוסס דגל אורך. הן סיימו זה עתה הפלגה ארוכה לאחר ביצוע משימה מיוחדת. המשימה, שהוטלה על קבוצת צוללות זו, הייתה צילום החופים הצפוניים של מצרים, וזאת על אף המצור שהטילו יתר היחידות הימיות מאל-עדריש עד סולומ. הצוללות הצלחו למלא את משימתן — לפזרן את המצור, צלם את כל האזורים האסטרטגיים ולאטרם, וכמורכן, לשוב בשולם לבסיסן.

♦ באותה עת היתה קבוצת צוללות שנייה בדרך אל מחוץ לבסיס, כדי להשתתף בתרגיל הימי.

♦ קבוצה שלישית של צוללות הפליגה לכיוון אחר לשם ביצוע פעולה שונה, בהשתתפות כוחות של אנשי צפרא. זמן המבצע נקבע לאחר חצות. מפקד הקבוצה הסביר את פרטיו



## מפקד לווי שיירות

(CONVOY ESCORT COMMANDER)

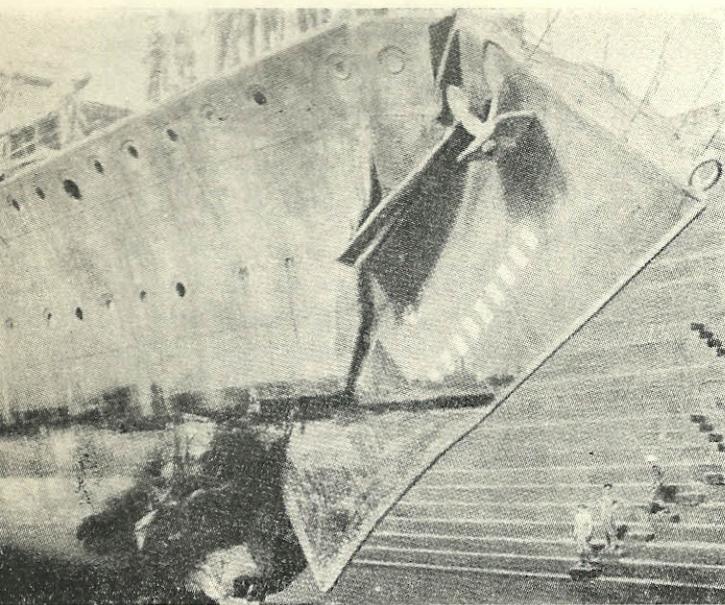
מאת אדמירל משנה סר פיטר גרטון ממחוז המלכתי

במאי 1926, בהיותו בן 13, החל סר פיטר גרטון את לימוריו בקורס הימי בדרת'וות קקדט. במשך 4 שנים שרת כמשיט באה"מ רנאו. מאז ניסח להגעה לשירות במשחתות, ובמשך תשע שנים לא עלה בידו להשיג את מボקשו. מסיבה זו או אחרת הועבר תמיד לשירות בספינות או אניות קרב. במאורעות 1936 שרת בחיפה ולקח חלק בפעולות נגד המטרופרים יחד עם יחידה של הצי, תותחים ימיים בני 2 ליט' הוצבו על משאיות יחד עם מפעלייהם מהצי ומשמו באוטה תקופה מלאה שיירות בدرיכי הארץ המשובשות מחמת המאורעות. רק כעבור 3 שנים עם פרוץ מלחמה"ע השנה השנייה זכה סר פיטר להגעה לשירות במשחתות, ומשתחל לשירות במשחתות לא הרפה מהן עד תום המלחמה.

הספר "מפקד לווי שיירות", שיצא לאור בשנת 1964, מספר את סיפור חייו של קזין בצי המלכתי הבריטי במשך מלה"ע השניה. אולם אין זו אוטוביוגרפיה אלא תיאור פעיוני של היחידות בהן שרת, בתחילת תפקיד כסגן מפקד משחתת, לאחר מכן כמפקד משחתת ולבסוף כמפקד כוח ליווי לשירות.

למרות שפה ושם לוקה הספר בפרטם הנראים בלתי חשובים, הרי יש בו תמנה מאלפת לגבי הצי הבריטי, בכלל המשחתות שלו, בפרט. התיאורים אובייקטיביים ומצטיניבים בחוש החומר ברリア גם לגבי תקלות וכשלונות. מעningerם במילוי התיאורים של ליווי שיירות באוקיינוס האטלנטי הצפוני ושל המלחמה בצלולות ובמזג האוויר הסוער. הרעיון שמדובר בගבי שיטת הליווי ונוהלי העבודה בעת שיתוף פעולה ים-אוויר ושיתוף פעולה בין כוח ליווי צמוד לכוח שיטי, ניתנים באמן כבדר אגב, תוך תיאור מהלך קרב, אך ניתן להבחין בהם וללמוד מהם.

איתሩ מזמן של אדמירל גרטון לקחת חלק במלחמה על האוקיינוס האטלנטי בתקופה, שבה חל המפנה וכפות המאזניים החלו נוטות לטבות בנות הברית. אדמירל גרטון וכוח הליווי שלו זכו לשבחים רבים באדמירליות הבריטית. ואחד היחס-טורוניים החשובים של המלחמה בים מלחמה"ע השנה, אל"ם רוסקיל, מתיחס אל כוח הליווי, שכונה B7, ועל מפקדו אדמירל (או סא"ל) גרטון, בהערכתה הרבה.

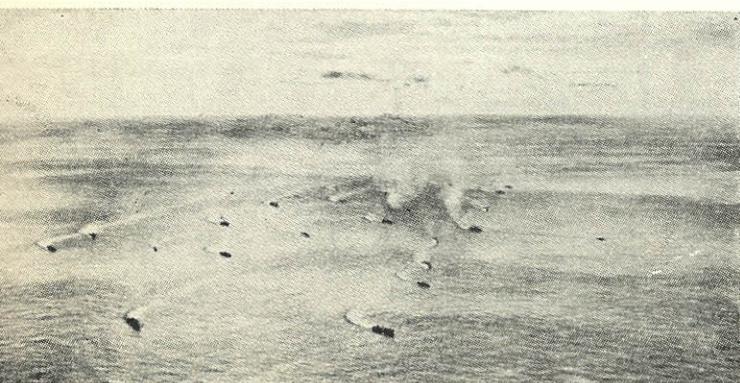


חרטומה של משחתת לאחר ניגוח צוללת איטלקית בים התיכון

ים שגורתי בעת לוו שיירות



שיירה בעת שניי מסדר



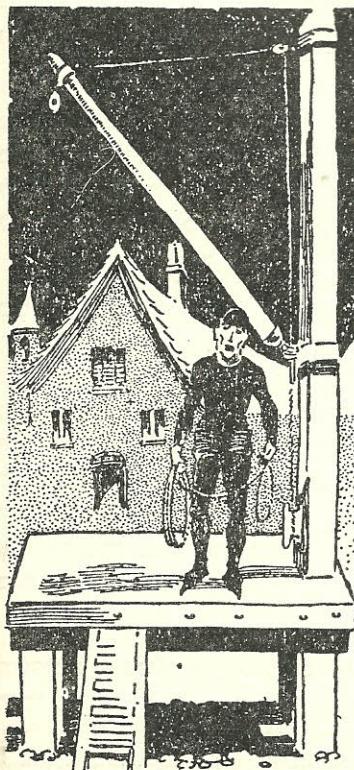
# כל קצוץ

## כל קצוץ

### וזכלן

#### DERRICK (מנוף ימי)

זרועות הטען של אניות קיבלו את כינוים משמו של תלין בעל יזמה מתקופת כהונתו של אליזבט הראשתה מלכת אנגליה. מרד ALEXANDER DERRICK היה אמן אמריקני והמציא את הזרווע המטלטלת בגרודום טלו. הזרווע הייתה מצויה בגלגולות וכל האביזרים האחרים הדרושים.

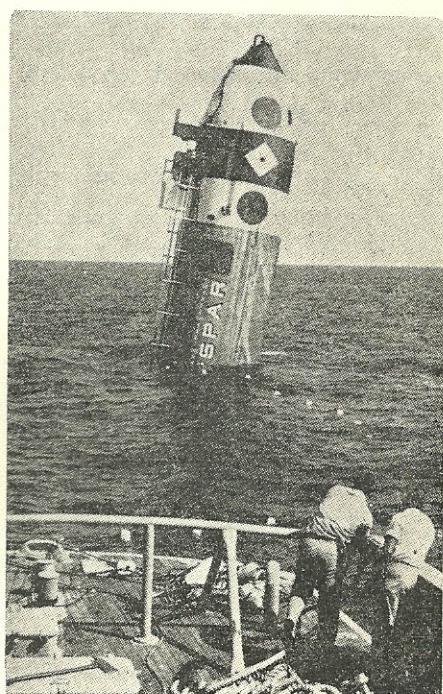


נעימים להזכיר, לא?



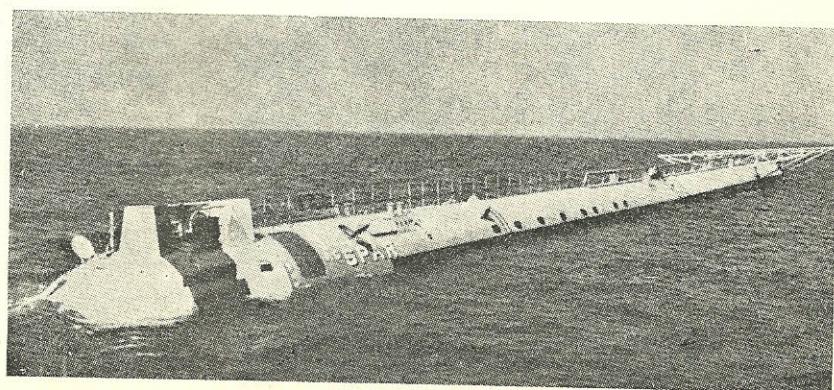
רובה כלבי נגינה

כולנו יודעים שהרובה נועד לפליות כדורים. מכונים היטב, לעבר המטרה. לא כן חשבו 2 מלחים, המוצבים על הסירת הבריטית אריאל ומופיעים בגאנטים בתזמורת האניה. תוך כמה דקות התקינו פיה מוחדת, וגרו כלם כלי מוזיקלי חדש — רובה מנצח. מלחים אלה היו מוסיפים ודאי לדברי הנביה, "וכיתחו הרבותם לאטם" את הפסוק "רוביהם להוצאות".



#### "ספאר" יוצא לים

"ספאר" היא שם של הענק שבצלום. זה מבנה בלתי מאושם המשמש לחקרות אקווריוט מתחת לפני הים. ספאר נראה בנזומה טוותת ובהנזה אופקית במצב גרייה. במצב אוניות ובחנותה אופקית במצב גרייה. במצב אוניות יש לו "שוקע" של 302 רגל (כ-100 מטרים) ומשקל של כ-1700 טונות. כל דוד מה, מאושם, מוצב בחוף המערבי של ארצות הברית.



**מערכות ים  
מגיש לקוראים  
דגם של  
משחתת אול' ק-40**

אח"י אילת לשעבר אה"מ זילוס, נבנתה בסוף מלחמת העצמאות. הספינה לל眸ות שירות למורמנסק שברוסיה. לאחר המלחמה שירתה בתפקידים שונים בעצי הבריטי. ב- 15 ביולי 1955 נרכשה ע"י חיל הים יחד עם אחותה זודיאק. לאחר שיפוץ הגיעו שתי המשחתות לאرض ישראל מבצע "קדש" והשתתפו בלכידת המשחתת המצרית איברהים-אל-אוול.

